

Bu metin Prof. Dr. Mine Mengi tarafından 1995 yılında neşredilen Mesîhî Dîvânı metni esas alınarak ve bu neşirdeki nüsha farkları iptal edilerek Dr. Yasemin Öz tarafından yazılmıştır. Metnin yeniden dizilişi sırasında oluşması muhtemel hatalardan metni neşreden sorumlu değildir.

MESÎHÎ DÎVÂNI

1. Yâ men a-tâ li-beni Âdemi aklen ve zekâ
Tâle şevkî bi-kefî külli gadâtin ve mesâ
2. Mâ der evsâf-ı celâlet mütehayyir şüdeim
Dest-i mâ-râ-zi kerem gîr ü tarîkem be-nûmâ
3. ‘Aybhâyem be-şeb-i ‘afv çe pûşânîdî
Hemçü har der seher-i haşr me-gerdân rüsvâ
4. Degül encüm ki kılup rahmetüñe nazzâre
Her gice başdan ayağa göz olur çarh-ı dü tâ
5. Dâmen-i ‘afvuñı ger ‘ayb yüzinden açasın
Şekl-i zengî görine halk-ı Habeş ehl-i Hatâ
6. Biz kadar ehl-i sevâb olmayı sar mahşerde
Ger hatâmuza bedel eyleyesin lutf u ‘atâ
7. Vây eger kim bakasın safha-ı a’ mâlümûze
Göresin her varakını yüzümüz gibi kara
8. Bunca cürm ile bu denlü gözedürken keremüñ
Tîğ-i havfuñla niçün eyleyesin kat’-ı recâ
9. Tatalum ni’ metüñüñ şükrine dil sâmit imiş
Her kılum hâl dili birle degül mi gûyâ

6.

Havf

10.Yâ Rab ol lahzada kim ceyş-i ecelden korkup

Kal'a-ı kabri idine bu Mesîhî me'vâ

11.Açıvir cennet-i lutfuñda ana revzenler

Zulemât-ı lah(i)d içre koma anı tenhâ

1.Bir dem ki gâ'ib olmuş idi mihr-i âsumân

Ol hasretiyle çeşm-i şafak aglamışdı kan

2.Gitmişler idi şarka meh ü garbâ âfitâb

Begsüz çerîye dönmiş idi necm-i bî-kerân

3. Bâzâr-ı şebde şöyle ganî idi her gedâ

K'almazdı mihr eşrefisin kimse râyegân

4.Yorgun düşüp uyumuş idi çarh ekincisi

Dökmişdi gökde Sevr öñine kâh-ı kehkeşân

5.Pür-gendüm-i nücûm idi bu âsiyâ-yı dehr

Batmışdı çarhı mihr ü mehûñ bir nice zamân

6.Her gün ne tohm eker ki bu dihkân-ı dehr kim

Yüz karasını hâsıl ider her gice cihân

7. Teşbih idüp ol şebi baht-ı siyâhuma

Sandum ki kaldı ol karañu şöyle câvidân

8.Nâ-geh görindi çeşmüme subh-ı sepide-dem

Hâtif mübeşşiri okıdı anda bir ezân

9.K' ey kara günlü eyleme kat'-ı recâ sakın

Kim âb-ı Hızır zulmet içinde durur nihân

10.Fi 'l-hâl şâd olup bu nidâ-yı huçesteden

Bu matla' ile bülbul-i dil eyledi figân

11.Sinemde depreşür yine şâd olıcak nişân

Gel beni gamzeñ okına tut ey kaşı kemân

12.Sen kaşı yaya medh okıyam her ağızla ger

Cismümi zahm-ı tirüñ ider ser-te-ser dehân

13. ‘İsâ başına sûzen-i gamzen sokındı tâ
Cennetde anı ilede İdrise armagân

14. Kehvâre-i ‘ademde iken İsî-yi femüñ
Her dem tekellüm eylemege depredür lisân

15. Nice ‘urûc idem işigüñe ki subh-dem
Ol âsumânda encüm olur çeşm-i pâsbân

16. Gerd-i vücûdumı süpürürdi fenâ yeli
Karşu su sepmeseydi aña çeşm-i dür-feşân

17. Odlar yakarsa başuma _âhum ’aceb degül
K’ol âteş ile hemdem olupdur göñül hemân

18. Nakd-ı hayâtumı nice çaldurmayam ki uş
Bagrum delindi ide ide ney gibi figân

19. Zehr-i cefâ ile felek acıtdı cânımı
Demdür ki dâdumı ala sultân-ı kâmrân

20. Zıll-ı İlâh u kutb-ı zamân Şâh Bâyezid

Dârâ-yı rûzgâr u Süleymân-ı ins ü cân

21. Kişver-güşâ-yı âlem ü mu’ciz-nümâ-yı halk

Dânâ-yı sırr-ı vahy u tüvânâ-yı kün fe-kân

22. Bir pâdişeh ki bâb-ı sarâyında âfitâb

Elde asâ tutar kapucısı gibi hemân

23. Seyrâna çıksa kasr-ı sarâyına pir-i akl

Alçak görine gözine eyvân--ı âsumân

24. Dergâhını gözetmege her gice subha dek

Olur nücûm sath-ı felek üzre dide-bân

25.Sürme idineli izi tozını mihr ü mâh
Çarh iki gözi gibi tutar anları hemân

26.Lahza-be- lahza mu`ciz-i cûd u sehâ ile
Parmakları ucından akar çeşme-i revân

27.Girdükçe kalb-i düşmene şimşiri tiz olur
Taş ile bilenür nitekim tîg-i hûn-feşân

28.Döne döne mülâzemet ider aña felek
Her subh-dem kazanmaga bir pâre kurı nân

29.Ey ol ki şükr-i ni' metüñe i' tirâf için
Olmuş durur zeminde her bir çemen lisân

30.Vardukça yüce çıkmag için pâ-yı devletüñ
Âh-ı hasûd her dem olur çarha nerdübân

31.Bâg-ı sarâyıñı kıla ger cennete şebih
Rıdvâna anca söz ata kasruñda bâgbân

32.Çıksun hisâr-ı çarha diyü ceyş-i rif`atün
Turmaz güneş uzadı virür ana rısmân

33.Divânuñ içre bezl ohcak halka ni' metüñ
Cevv-i havâda mürğ-i hümâ umar üstühân

34.Her ay başında hasmuña çengâl urmaga
Hazır ider meh-i nevi cellâd-ı âsumân

35.Düşmen şu deñlü korhuñı almış ki öliceğ
Kabırinde havf idüp kefen içre olur nihân

36. Telh itmege kıtâldeayşını düşmenüñ
Acı dil urur üşüb aña hançer ü sinân

37.Nizeñ hayâlini ala ger çeşme çeşmine
Tâ haşr lülesinden aka su yirine kan

38.Bâd-ı muhâlif esdüre ger kahruñuñ demi
Bahr-ı fenâya gark ola keştî-i kün fe-kân

39. Ger lutfuñuñ nesîmini kıla tahayyül âb
Bir içmesine Hızır meded diyü vire cân
40. ‘Adlün güneşden azher iken ben ne diyeyin
Şol kim ’ıyân durur aña hâcet degül beyân
41. İnsâf-ı hoş-nevâsı güzel ‘andelibdür
Gülzâr-ı vasfuñ içre Mesîhi-i medh-hân
42. Şâhâ ’inâyet eyle ki ben müsmendüñi
Ser-geşte itdi kendü gibi çarh-ı bî-emân

43. Cümle cihâna maksim-i erzak iken tapuñ
Biz sofrâ-ı felekde görürez toyunca nân
44. Hayf ola bu ki tâb-ı mezellet yaka beni
Her zag-tab’ a zıll-ı hüma ola sayebân
45. Yetmez mi bana fâka ki îzâ ider felek
Öldürmek ister ola mı buldıysa nâ-tüvân

46. Kurtulmaga bu hâdise-i rûzgârdan
Yokdur duâ-yı şâh kadar melce'-i emân
47. Tâ dîde-i nücûma cilâ vire kühl-i şeb
Tâ çeşm-i halka kurret-i ’ayn ola neyyirân
48. Mülk-i vücûduña felek-i saltanat medâr
Encüm-`aded sipâhuña çarh-ı zafer mekân

3

1. Tâ ki gösterdi ufukdan nâz ile peyker hilâl
Merve hakkı ’âleme oldı safâ-güster hilâl
2. Bâde iç kim şâhid-i îdi ziyâfet itmege
Oldı gökde nukl encüm mey şafak sâgar hilâl
3. İd için ’itr u ’abîrini müheyyâ kıldı şeb
Oldı zencîr-i şihâbıyla aña micmer hilâl
4. Çarh tas içre şafak hınnâsını hazırlamış

- Virmeg için giceden parmagına ziver hilâl
5. 'İd-gâhı la'l-leb bütlerle zeyn itdi yine
Oldı bu deyr-i mu'allâda meger âzer hilâl
6. Hamdülilâh kim şebîhûn eyleyüp gam leşkerin
Dâmen-i âfâkı tutdı kan ile ahmer hilâl
7. Tutmadıysa ol dahi hep halk ile her gün oruç
İncelüp böyle ne için oldı pes lâgar hilâl
8. Gördi kim uçmaga döndi dürlü zînetle zemîn
Yire uçmak kasdına açdı o dem şeh-per hilâl
9. Bedr iken bu resme inceldüğünün vechi bu kim
Şâhid-i idün yolına itdi terk-i ser hilâl
10. Sanasın şâhuñ kılıcıdur asılmış 'arşda
Gûşe-i tâk-ı felekde görünür enver hilâl
11. Afîtâb-ı saltanat Hân Bâyezıd ol kim anuñ
Nûr-ı re'yinden ider yıl on iki ay cer hilâl
12. Halk-ı âlem işigi üstindeki tâkı görüp
Bildiler kim eylemiş dünyâ göginde yer hilâl
13. Bahr-ı cûdında yüce top-ı felekden her habâb
Çarh-ı kadrinde büyük kavs-i kuzahdan her hilâl
14. Ceng güninde 'ıyân olmaz idi 'id-i zafer
Na'l-i esbi yer yüzün kılmasa ser-tâ-ser hilâl
15. Pâdişâhâ kapuña dervâzeye gelmiş durur
Çarh sâ'ildür yanında keçküle benzer hilâl
16. Tâk-ı dergâh-ı mu'allâñı görübdür var ise
Anuñ için böyle alçakdan gelür ekser hilâl
17. Her ki işigün koyup kıla semâvâta nazar
Oka tutuban şihâb anı çeker hançer hilâl
18. Müsta'ir-i nûru olmayaydı mihr-i cûduñuñ
Şöyle hâli üzre kalurdı ebed ebter hilâl
19. Ri'f atün deryâsı içre bir gemidür âsumân

- Bâd mellâh ebr yelkendür aña lenger hilâl
20. Sehv idüben re'yüne öyküñmiş ol kec-râ ile
Hacletinden yeridür kaldırmaz ise ser hilâl
21. Düşmenüñ gözine dünyâyı karañu itmege
Üstine giceyle encümden çeker leşker hilâl
22. Hasmuñ işkenceye çeksün diyü cellâd-ı çarh
Âsumânda görünür çengâl gibi her hilâl
23. Afitâb-ı devletüñ her birine virürdi nûr
İttifâkî ki ger felekde olsa her ahter hilâl
24. Ayni olmagın şehâ mihrâb na`l-i esbünün
Secde için çarhuñ itmiş kâmetin çenber hilâl
25. Afitâba bir dahi nûr için egmezdi ağız
Mihr-i cûduñdan eger bir kez ideydi cer hilâl
26. Hâşelilâh kim terakkî idedi yerden göge
Bende-i halka-be-gûşuñ olmayaydı ger hilâl
27. Rismânlar hâzır itmişdür şu`â-ı şemsden
Dikmeg için medhüñi yazınmaga mıstar hilâl
28. Yazmaga altun ile şî`rin Mesihi bendeñüñ
Fakrı ucından ödünç almış güneşden zer hilâl
29. Husrevâ eksüklüye himmet mahallidür temâm
Resm durur pertev-i hurşid ile artar hilâl
30. Mâh-ı nev gibi senüñ eksük gedük bir kuluñam
Belki eksüklükde olımaz bana hem-ser hilâl
31. Ben du`âcınüñ belini bükdi gerçi gam şehâ
Karşu tapu kılmag ile buldı nûr u fer hilâl

Gam

32. Nice kim `id-i şerifiñle bula `âlem şeref
Nice kim eyyâm-ı şâdide ola mazhar hilâl
33. Gündüzüñ `id ü giceñ kadr ü berât ola şehâ
Asumân sana gulâm u bende-i kemter hilâl

1. Tâ'at itsün diyü Allâha cemâhîr-i en'am
Bir güzel mihrâb gösterniş idi mâh-ı sıyâm
2. Çün bir aylık yoldan istikbâl-i şâh-ı 'id için
Halkuñ öñine düşüp itdi kulavuzluk imâm
3. Safların düzüp namaz ehli virürdi her fakir
Begler agalar gibi sagına solına selâm
4. Hancer-i mâh-ı nev-i rûze bogazlann kesüp
Kendü rızkın yimegi itmiş idi halka harâm
5. Hastalukdan kalmamışdı sâgaruñ beñzinde kan
Ne rükû' eylerdi za`findan sürâhi ne kıyâm
6. Ehl-i Rûm ahşamı envâ'-ı ni' amla pür görüp
Şübhesüz bilmişler idi cennet olduğunu şâm
7. Şâhid-i 'idi müsahhar itmege kendüye halk
İttifâkî çekdiler perhîzi otuz gün tamâm
8. Aşıkun melhûzı olduğu gibi ebrû-yı yâr
Fıkr iderlerdi hilâl-i 'idi cumhûr-ı enâm
9. Kanda ise bir gice 'arz-ı cemâl eyler diyü
Nâzır olmuşlardı magribden yaña hep hâs u 'âm
10. Gördi kim ta'zim ile çıkmışlar istikbâl için
Mâh-ı nev iki бүkilüp bunlara virdi selâm
11. Ben su'âl itdüm hilâle kim bu denlü kadr ile
Niçün alçakdan gelüp böyle idersin iltiyâm
12. Didi bir şâha tâpu kılup tevâzu' eylerem
K' eyledi Kâf-ı vakârı kâmet-i gerdûnı lâm
13. Husrev-i gerdûn-haşem sultân-ı kevkeb-kevkebe
Şehrîyâr-ı şîr-râyet şâh-ı zırgâm-intikâm
14. Âfitâb-ı âsumân-ı saltanat Hân Bâyezid
Hâkim-i iklîm-i şer' ü mâhi-i küfr ü zalâm
15. Ol ki anuñ 'adli sahrâsında pervâz ideli
Kurtulubdur çengel-i şâhinden tavk-ı hamâm

16. ‘Adli eyyâmında her kim hakk-ı ‘abda el suna
Bogazına turur olsa bir çekirdek sîm-i hâm
17.Dest-bûsına añun her kim ki buldı dest-res
La’lden tâc idinüp hâtem gibi oldu benâm
18.Dâne-i dendândan tesbîh idinmiş her dehen
Tâ ki anuñ medhini tekrâr ide her subh u şâm
19.Ey ki hükmüñ gerden-i gerdûna takmışdur kemend
Vey ki ’azmüñ tevsen-i eflâke urmuşdur licâm

20.Sît-i ’adlûñ savtını sâmi` durur gûş-ı asamm
Bûy-ı lutfuñ hulkına şâhid durur magz-ı zükâm
21Ger ‘izâm-ı dehr bir dem emrüñe kılsa inâd
Darb-ı şemşirüñle bir dem dökile magz u izâm
4,21,s.30

22.Sikke-i nâm-ı şerifüñ ursalar seng üstine
Galiba sîm ü zere kalmazdı ayruk ihtirâm
23.Tîg-i çengâliyle bâz irgürmesün diyü zarar
Mürg-i mazlûma zırhlar giydürür ’ahdüñde dâm
24.Cevheriyle kâ’im olduğu gibi dâ’im ‘araz
Tîg-i cevher-dâruñ ile buldı bu âlem kıyâm
25.Kılmag içün düşmene merg-i müfâcâtdan haber
Tîrûn agzından kemânun gönderür her dem peyâm

26.Cân virürken derlese düşmen `arak sanma anı
Kim anuñ imânsuz öldüğine aglar meşâm

27.Rûz-ı rezm içre gelüp düşmen sipâhı bi-hesâb
Cümlesin tansîf ü taz’if eyledi darb-ı hüsâm
28.Baht-ı bîdâruñ cihânda pâsbân olalıdan
Safha-ı tîgüñ hafı hep fitneler oldu nihân
29. İtdiler `ahdüñde zindân-ı kalemdân içre habs

Çekdügiçün ma'ni kızlarını kilik-i hoş-hırâm
30.Şer' ü kânûn rıştesin bir birine 'akd itmeseñ
Yire çokdan dökilürdi subha-ı silk-i nizâm
31.Dest-i gevher-pâşuña nice müşâbih ola çün
Bir 'atâ idince biñ kez burtarur yüzün gamâm

5

- 1.Milket-i Rum içre olup leşker-i fitne revân
Gerd-i mihnetden açamazdı gözün halk-ı cihân
- 2.Soldurup bâg-ı cihânı tünd-bâd-ı hâdisât
Berg-i asfer gibi ditrerdi kamu pir ü cüvân
- 3.Nâ-bedid olmuş idi pirâye-i şer' ü sünen
Bir cüvân-baht isteyü gitmiş idi emn ü emân
- 4.Yerlere dökilmiş idi mühre-i silk-i nizâm
Bî-nefâz olmaga yaklaşmışdı ahkâm-ı nişân
- 5.Ehl-i fazla hiç ragbet kalmayup almış idi
Cehl ile şehbâz-ı ma'nânun yerini mâkiyân
- 6.İns ü cinden kimse sezmezdi ki bezm-i haşre dek
Böyle nâ-sâz ola kânûn-ı selâtin-i cihân
- 7.Tutmuş iken bâg-ı Rûmı zengi-yi zâg-ı fiten
Kudretinden saldı Hak bir şâhbâzı nâgehân
- 8.Yakmış iken tâbiş-i nâr-ı havâdis 'âlemi
Geldi sâye salmaga zıll-ı ilâh-ı müste'ân
9. Şâh-ı sâhib-i ma' dilet sultân-ı gerdûn-menzilet
Zînet-i tâc u serîr ü mültecâ-yı ins ü cân
- 10.Âb-ı rûy-ı Âl-i Osmân husrev-i gîtî-sitân
Pâdişâh-ı bahr ü ber Sultân Selim-i kâmrân
- 11.Yañılup çün tab'-ı gevher-pâşına öykündi kân
Tîşe aña şol kadar darb urdı kim kusedürdi kan
12. Geh burâk-ı berk ile kadri semendi hem-rıkâb
Geh meh-i gerdûn-süvâr ile celâli hem-'inân
13. Bâd-ı deyden hâk-i pâyna şikâyet kılmaga

Başına güllerden âteş yakdı geldi gülsitân
Bâd-ı deyden hâk-i pâyına şikâyet kılmaga
Başına güllerden âteş yakdı geldi gülsitân
14. `Adl ile emr eyleyüp bir bir alıvirdi yine
Gülsitâñun her nesin aldı ise bâd-ı hazân
15. Ey ki hulkuñla sabâ `attâr-ı bâzâr-ı seher
Vey ki lutfuñla cihân mânend-i gülzâr-ı cinân
16. Sît-i `adlũñ sâ'ih-i sahrâ-yı sahn-ı kâ'inât
Vasf-ı zâtuñ sâbih-i deryâ-yı nıl-i âsumân
17. Nakş idüp nâm-ı şerifũñ sinesinde sîm ü zer
Sikke- sûret olmaga cânlar virürdi her zamân
18. Varımı hep şâhid-i şemşîre çaldurdi `adû
Cevher-i tîguñ yolına virdi âhir nakd-i cân
19. Altun üsküflü silah-dâruñ durur hurşid kim
Kanda gitseñ götürür yanunca tîg-i zer-nişân
20. Tîg bir keskin gulâmuñdur ki adıdur husâm
Nize bir perçemlü bendeñdür ki ismidür sinân
21. Başına yüñler takınsa tîr-i perrânuñ n' ola
Hasmuñla leşkerden öñdin ol olur çün kim revân
22. Nev-'arûs-ı nusretũñ `ışkına bezm-i rezmd
Sinesine tîrden n' ola elif çekse kemân
23. Şemse-i şemşîr-i berrânuñ `aceb âyinedür
Kim görünür sûret-i feth ü zafer anda `ıyân
24. Gürg-i fitne çoğ iş eylerdi şebân-ı tîrede
Gele-i İslâma `adlũñ olmasa idi şubân
25. Ger murâduñ üzre deprenmezse eflâk ü nücûm
Çarh aşaga geçsün encüm içine girsün kırân
26. Reşk-i re'yũñden günü hummâ-yı muhrık dutmasa
Baglamazdı şa'sa'a boynına anuñ rismân
27. Fikretüm zayfını i`zâz eylemez ehl-i semâ
Midhatũñden bir varak iletmeyince armagân

28. Her nefesde medhûnî vird-i lisân idinmege
Dâne-i dendândan tesbîh idinmişdür dehân
29. Bezm-i ihsânun simâtına sipihr öykünmesün
Sofrasında çün otuz günde yinür bir kurs-ı nân
30. Hâsıl-ı deryâ vü kânı tañ degül bezl eyleseñ
Tâ ebed çün kim senüñdür mâlikâne mâl-ı kân
31. Dest-i cûd u bahşışüñden zerd-rû olup şehâ
Korkudan zer goncalar koynında olmışdur nihân
32. Lutf u ihsânun ‘arûs-ı mülküñe zînet yeter
Sofra-ı ihsân içinde şemse besdür kurs-ı nân
33. Gülsitân-ı midhatun içre nevâlar itmege
Cilveghdür ’andelib-i kilküme şâh-ı benân
34. Rişte-i nazma Mesîhî bir güher derc itdi kim
Görmemişdür mislin anuñ gerden ü gûş-ı cihân
35. Boynına zerrin selâsil baglar isen yaraşur
Pîşe-i medhûñde oldur çün bugün pîr-i beyân
36. Türktâz-ı fâkadan tab’um niçün havf ide çün
Cevher-i medhûñle pürdür safha-ı tîg-i zebân
37. Her du`â mürgin ki senüñ aduña perrân idem
Bir nefesde Sidre vü Tûbâda eyler âşiyân
38. Nice kim dünyâ sarâyın pâdişehler eyleye
Adl ü dâd u din ile mahsûd-ı erbâb-ı cenân
39. Çün ki cennetdür güzellikde sarâyun dilerem
Vire Hakk ol cennet içre sana ‘ömr-i câvidân

1. Getürdi tuhfê çemen ehline dürer jâle
Aceb mi olsa ger ezhâra tâc-ı ser jâle
2. ‘Arûs-ı bâğı tonatdı cevâhir ile bahâr
3. Evinde nesne görünmez hemân hâkister
Su koydı bülbülün ocagina meger jâle
4. Gice gice ne mekâtib yazarsa bülbüller

Gülün sahifelerinden yine siler jâle
5.Ferâz-ı şâha çıkınca yorıldı varsa gül
Anuñ içün görünür çehresinde der jâle
6.Çemen güzellerinüñ yüzi suyu olmışdur
Ki ruhlarını kılur pâk her seher jâle
7.Gelince Yûsuf-ı gül intizâr-ı hasretten
Agardı dîde-i Ya`kûb gibi her jâle
8.Şükûfe serse aceb mi varakların güneşe
Dökilüp anları ıslar çü her seher jâle
9. Var ise mahkeme-i gülşen içre mest sanur
Ki böyle goncalaruñ agzını kokar jâle
10.Gören sanur felegi bülbül âhı derletdi
Kaçan ki tamlaya gökden birer birer jâle
11.Meger ki tâs-ı felekdür riyâz içinde semen
Ki yer yer encüme benzer içinde her jâle
12. Giceyle ugrılığa girmediyse bâg içine
Ye bâgbân-ı mihirden niçün kaçır jâle
13.Bulur lu'âb ile her gice yaş yasduğunu
Nişânedür ki idiser yine sefer jâle
14.Bahâr menziline çün ki irdi niceye dek
Bu resme gice konar gündüzin göçer jâle
15.Buhûr itmege teshîr-i goncaya bülbül
Miyân-ı oda sipend oldu ak biber jâle
16.Meger ki remil ider niyet eyleyüp güle kim
Sahâ'if-i varak üzre nukat döker jâle
17.Var ise akçe getürür füsûn u sihr ile kim
Güneş ırakda turup kendüye çeker jâle
18.Bahâr irişdi seher-hîz oluñ sabâ gibi kim
Bizi uyarmaga her subh su seper jâle
19.Pür itdi bâg-ı cihânı figân-ı mürğ-i seher
Ki güller üzre niçün böyle köp düşer jâle

20. Hezâr lutf ile okur bu şi'ri bülbüller
Ki gülsitân işidüp gül yüzün döger jâle
21. Gözüñle yüzüñe âşık durur meger jâle
Ki nergis ü güle durmaz yüzün sürer jâle
22. Ruh-ı münîrûñe cânâ müşâbih olduğuçün
Güneş yüzün göricek kendüden gider jâle
23. Dehânuñ ile lebûñ hasretinden ey gül-ruh
Varup ağız haberin goncadan sorar jâle
24. Gül ile lâlelere zahm uralı tîr-i müjeñ
Hemişe mâ'ideler üzre tuz eker jâle
25. Çıkar işigüñe eşküm yüzüñi gördükçe
Nite ki mihri göricek göge agar jâle
26. Şebîh-i kebkeb-i keş-i nigâr olmasa eger
Baş üzre yer mi iderdi çemende her jâle
27. Gözüm yaşın sile mi ol ki bâg-ı kûyında
Diler ki ola dem-â-dem bu eşk-i ter jâle
28. Meger sirişkümü yüzden Nişâncı Beg ide mahv
K' anun sehâsı güninde erir geçer jâle
29. Zamîri lem'asıdur kim göge çıkar hûrşid
'Adûsı yıldızıdur kim yire düşer jâle
30. Nihâl-i rif'ati üzre belürsüz ola kamu
Eger habâb-ı felekçe olursa her jâle
31. Semûm-ı kahrı eseydi riyâz-ı âleme ger
Yanardı âteş-i gülden seher seher jâle
32. Şehâ egerçi havâ-dâruñ olmasaydı senüñ
Ne yüz (yur idi) gülistanda muhtekar jâle
33. İşaret itseñ ebabîl kuşları gibi tîz
'Adûña ceng günü yağdura hacir jâle
34. Ne deñlü gül gibi la'lin siper tutarsa 'adû
Havâ'i top ile anuñ başın yarar jâle
35. Meger ki gülşen-i kadrüñ durur bu bâg-ı sipihr

- Ki anda encüm olupdur nefer nefer jâle
- 36.Havâda mün`akis olsa cevâhir-i tîgûñ
Dönerdi dâne-i yâkûta ser-be-ser jâle
37. Nesîm-i merhametüñ kılmayaydı bâga güzer
Olurdi külhan u gül dûd u her şerer jâle
- 38.Felek kemân küresinden atılsa düşmenüñe
Havâdan iner iken taş olurdi her jâle
- 39.Gül-i sepîd gümüş tepsi ile geldi saña
Bırakdı içine bir kaç dür ü güher jâle
- 40.Kenîzek itmeg içün sana bîkr-i goncaları
Yakalarına gümüş tügmeler dizer jâle
- 41.Çemen güzellerini kılmaga şehâ saña sayd
Avuclarını açup akçeler koyar jâle
- 42.Çeker huzûruña billûrdan güzel tesbih
Diler ki ide fakirâne ya'ni cer jâle
- 43.Şehâ ceride-i 'ömrüm dürildi eşkümden
Virür hatuña muhakkak budur zarar jâle
- 44.Başuma togsa n'ola âfitâ-ı terbiyetüñ
Çü subh-dem gibi her dem gözüm döker jâle
45. Çü lâle-vâr kılâm 'arz-ı dâg-ı fâkamı ben
Esirgeyüp gözi nergislerüñ tolar jâle
- 46.Yazınmaga kuluñuñ âbdâr sözlerini
Semen sahîfelerin vay ki mühreler jâle
- 47.Görürse gül gibi eş'ârını Mesîhîñüñ
Eriyüp ola hayâdan meh ile har jâle
- 48.Gözüm yaşı ile rengîn sözüm bulur revnak
Virür nite ki gül-i surha zîb ü fer jâle
- 49.Dilâ du'â ile hatm it senâ vü medhini kim
Yüz aklığını du'â ile kesb ider jâle
- 50.Seherde nite ki cân-bahş ola nesîm-i bahâr
Çemende nice ki bâga gelür gider jâle

- 1.Bâd-ı bahâr her tarafa eyleyüp şitâb
Dehrüñ ser-â-ser itdi dimâgını müşg-i nâb
- 2.Çarhuñ yüregi yagı mıdur jâleler ‘aceb
K' andan çerâg-ı lâle bulur böyle iltihâb
- 3.Erbâb-ı bâgı gördi ki cem` oldu sohbete
Ol bezme kıldı âhı odı bülbülü kebâb
- 4.İçmezlenürdi meclis-i gülşende gonca lik
Şebnemler üşdi koydı anuñ agzına şarâb
- 5.Geldi gözine nergis-i mestüñ şarâb-ı nâz
Gül-bergden aña döşedi bâd câme-hâb
- 6.Nergis çemende kasd ider uyanmaga velî
Gözini açmış iken alur yine anı h'âb
7. Bülbül menâr-ı şâha çıkup nite kim Bilâl
Kûmû nidâsı ile ider ‘âleme hitâb
- 8.Bâd-ı sabâ el oynını oynar çenâr ile
Yaşını salup aña ider servler ‘itâb
- 9.Gülzâr gûşesinde egilüp benefşeler
Şol dürleri arar ki nisâr eyledi sehâb
- 10.Çekmiş yukarı câmelerin serv ile çenâr
Yaş itmeye eteklerini tâ ki cûy-ı âb
- 11.Gavgâ-yı ‘andelib güle derd-i ser virüp
Toldurdu gonca kâsesini jâleler gül-âb
12. Âb-ı revân ayagına zencîr urdu bâd
Bâg u bahâr seyrini girü komadı âb
13. Gül âstîn-i goncayı tutmuş yanagına
Şol nâzenin gibi ki kızarup ide hicâb
- 14.Ab-ı revâna dâm-ı müşebbek kurar sabâ
Mâhiler ol hayâli görüp eyler ıztrâb
- 15.Ol bezm içinde okıdı bu şi' ri ‘andelîb
Âheng tutdı yap yap aña savt-ı cûy-ı âb

- 16.Ol gonca kim tutar yüzine âl ile nikâb
Bülbüllerinden utanup eyler meger hicâb
- 17.Rıdvân tokuz tolandı sekiz uçmagı velî
Bunca melekler içre seni bldı intihâb
- 18.Bahtum gözi şu dem uyanur ki görem seni
Nergis gibi elüñde kadeh gözlerüñde hâb
- 19.Cânı sürâhînüñ gelür agzına reşkden
Meclisde la'lüñi öpicek sâgar-ı şarâb
- 20.Câm-ı sabûhî üzre ruhuñ `aksi gûyiyâ
Pertev durur ki saldı şafak üzre `âfitâb
- 21.Saňa zebân-ı hâl ile itdükçe ben su'âl
Kırpüklerüñ diliyle virür gamzeler cevâb
- 22.Vasluña irgürüp bizi mehcûr itme çün
Ba'de 'ş-şefâ'a olmaz imiş mü'mine 'azâb
- 23.Ey mâh gün gibi yalabırsın meger yine
Sâye salupdur üstüñe ol Müşterî-cenâb
- 24.Ca'fer Beg ol emir-i diyâr-ı `ulûv-ı fazl
Kim âsitânına ider eflâk intisâb
- 25.Hussâda tîg-i tîzi durur kâtı`u 'l-emân
Düşmenlere kemendi durur mâlikü 'r-rıkâb
26. Sadrâ sen ol süvâr-ı meyâdin-i fazlsın
K' olduñ sipihr üzre hilâl ile hem-rikâb
- 27.Âyîne-i sipihre nazar kılsa dikkatüñ
Yüzden muhadderât-ı semâvi açar nikâb
- 28.Bir kerre men` ideydün eger akmasun diyü
Mismâr olurdu tahta-ı âb üzre her habâb
- 29.Gül yapragını şehper idinür nesîm-i subh
Tâ bûy-ı hulkuñ ile kıla her yaña şitâb
- 30.Çün re'y-i rûşenüñle nazar kıldı câhuña
Altun kalemlerini yere urdı âfitâb
31. Nergis-misâl pür-zer olursa `adû ne gam

- Yeter gözin kör eylemege bir avuç türâb
32. Tîrûñ kadar dilîr mi vardur zemânede
Başına tañ degül takınursa per-i ‘ukâb
33. Her darbeti ki tîrûñ ura sadr-ı düşmene
Ol rahnedan ecel girüp eyler evin harâb
34. Bir haymedür ecel şehine kelle-i ‘adû
Kim nizeñ aña mih ü kemendüñ durur tınâb
35. Destâr-ı subh-ı re’yüñ elin ger uzatmasa
Kurtılmaz idi var-ta-ı zulmetden âfitâb
36. Ger i’ tidâl-i tab’uñ ola muslih arada
Aklun yolını urmaya ayruk şarâb-ı nâb
37. Tîrûñ nigârlar gibi hûn-ı ‘adû ile
‘İd-i zaferde parmagı ucın ider hızâb
38. Kilkûñ latife itmese gülmez leb-i emel
Tab`uñ ger ohşamasa açılmaz şehâ kitâb
39. Fazluñdan utanup benüm ebkâr-ı fikretüm
Çekdi yürine her biri elfâzdan nikâb
40. Rengîn görinse bîkr-i kasîdem ‘aceb mi kim
Hûn-ı cigerle eylemişem ellerin hizâb
41. Teşhîr itdi kıl geçürüp dest-i savletüñ
Tâ bir dahi koşılmaya fisk ehline rebâb
42. Mübhem kalurdi arada zillet mesâ’ili
Cûduñ anuñla karşulaşup virmese cevâb
43. Ma`nâ-yı rûşenüñ alup ugurlayın senüñ
Rüsvây olup durur nite kim düzd mâhtâb
44. Şol şâ’irüñ ki zevk-i selimi hayâsı var
Yanuñda şi’rin okımadan eyler ictinâb
45. Medh iledür Mesîhî ayaguñ türâbına
Uçmaga berg-i gül getürür vay bu bi-hicâb
46. En’âmuñuñ bulımadı haddin debîr-i çarh
Gerçi rukûm-ı encüm ile itdi çok hesâb

- 47.Kör eyleye hasûd gözini Mesîhî ger
Hâk-i derûñden ana ire bir avuç türâb
48. Medhûñ cevâhiri toludur dürc-i hâtırum
‘ İzz-i huzûra bir kaçını itdüm intihâb
49. Beñzer ki dest-i cûduñ etegin tutup durur
Kim kaçdı gonca koynına gizlendi zerr-i nâb
50.Çün hân-ı midhatin yidüñ ey dil du’â dile
Ola hemîşe tâ ki ser-efrâz u kâm-yâb
51.Turdukça gülşen içre seher âfitâb-ı gül
Çekdukçe yüze anı görüp goncalar nikâb
52. ‘Ömrüñ güline bâd-ı fenâ virmeye zarar
Gonca gibi belâya ola her yanüñ nikâb

8

- 1.Hâb-ı gafletden uyanmaga ‘uyûn-ı ezhâr
Her seher yüzlerine su sepeler ebr-i bahâr
2.Şöyle canlandılar erbâb-ı çemen kim servüñ
Ayagı bâgda olmasa iderdi refâtâr
3.Güllerüñ itmeg için ‘ânzı vasfın tahrir
Mevcden mıstar idinmiş safahât-ı enhâr
4.Bâglar ten gibidür olmuş aña âb revân
Cûylar ‘ömr gibidür ki geçer leyl ü nehâr
5.Katre-i şîr tamladugınca şebnem
Goncalar agız açar nite ki etfâl-i sıgâr
6.Gûş-ı mâhiye takar san ki gümüşden halka
Nâzil oldukça su üzre katarât-ı emtâr
7.Söyledür bülbüli bûy-ı gül ile bâd-ı sabâ
Mantıku't-tayr okıdur kuşlara san kim ‘Attâr
8.Fâhte çün ki elinde büyümişdür servüñ
Üstine medh okıyup olsa hevâ-dârı ne var
9.Mâ'-ı cârîleri kaçkun diyü zencire çeker
Gör nice nakş geçer âba nesîm-i eshâr

10. Goncadan manzaralar açdı sabâ tâ andan
Eyleye şâhid-i gül bülbüle `arz-ı didâr
11. Tâb-ı hûrşid ile ezhârı görüp sandum kim
Şemsî dülbend giyer başlu başına eşcâr
12. Gül `arûsınuñ öñince yürüyüp cûy-ı habâb
Başı üstinde legence götürür câriye-vâr
13. Dikdi çün maşrabasın şâh-ı gül üzre gonca
Her taraftan derilüp nâvek arar üstine hâr
14. Bâgda dernek idüp leşker-i ezhâr oldu
Gül siper lâle `alem serv-i sehî sancak-dâr
15. Sûr urılursa bugün kimseye işitdüremez
Savt-ı cû zemzeme-i sâz u ser-âgâz-ı hezâr
16. Başka bir `âlemi var bâd-ı bahârun k'anda
Yâsemen rûz-ı sefid oldu benefşe şeb-i târ
17. Jâle gül safhaların mühreleyüpdür tâ kim
Yaza rengîn sözün ol sâhib-i temkîn ü vakâr
18. Ma'den-i fazl u hüner menba`-ı ser-çeşme-i cûd
Kıdve-i nev'-i beşer zübde-i eşrâf-ı kibâr
19. Mîr-i iklim-i sühan ya'ni Nişâncı Paşa
K'iremez fazlî nişânına hadeng-i efkâr
20. Hanceri ibn-i hüsâm u kılıcı ibn-i yemîn
Tâlî'i eşref ü sa'di nefesidür `attâr
21. Rif`at-i kadri semendi ide çün kim cevelân
Yeridür ger irişe hâtır-ı gerdûna gubâr
22. Keff-i dür-pâşına benzerdi ola fi'l-cümle
Ebre bağışladugını yine almasa bihâr
23. Sübha-ı nazmını aldukça eline şu'arâ
Dilde tesbîhi olur her birinüñ istigfâr
24. Ey lisânuñ çü Kelîm ü kelimâtuñ mu'ciz
Vey devâtuñ çeh-i Bâbil ser-i kilküñ sahhâr
25. Şâhid-i re'yüñe görünmedi `âlemde nazîr

- Olalı câm-ı cihân-bîn ile subh âyine-dâr
26. Levh-i zihnüñde olur nice ma'ânî sâbit
Kevkeb-i fikretüñ oldukça felekde seyyâr
27. Medhüñ okudugı çün kürsî-i eşcâr üzre
Mukrı-i kumrıyı el üzre tutar serv ü çenâr
28. Karşu ger hilm ü vakâruñdan edeb ögrense
Söyledükçe kişiyi yañsılamazdı kuhsâr
29. Bir yaluñ yüzlü güzeldür kılıcıñ kim anuñ
Yüzini göricek imâna gelür çok küffâr
30. Jâleden âbileler tutdı zebânın yohsa
Sûsen-i bâğ senüñ medhüñ okırdı her bâr
31. Tâs-ı pür-nakş-ı felek pâdişeh-i fikretüñüñ
Eli altında durur niteki taşt-ı zer-kâr
32. Bahr keffüñde n'ola la'lden itse tâcın
Hâtemüñ çün ki olupdur melik-i deryâ-bâr
33. Tîg-i pür-cevherüñüñ 'aksi düşerse bahre
Kızara dür sadeğ içre nitekim dâne-i nâr
34. Na'l-i esbüñ yeridür başlarına od yaksa
Çün 'adû kalbi ile hem-ser olupdur ahcâr
35. Kef degüldür görinen sudagı kühsâr üzre
Penbedür kim anı dâğına urupdur enhâr
36. Çârmîh itmeg içün dest-i kazâ düşmeñüñüñ
Her ser-i müyü olupdur bedeninde mismâr
37. Havf-i nîzeñden eger kaçâ 'adû kühsâra
Taglar içre kemend ata tuta halka-ı mâr
38. Her sehergâh cihân bâğını seyr eylemege
Nükhet-i hulkuñ olup esb-i sabâ üzre süvâr
39. Mümtelî olmag ile ni' met ü ihsânuñdan
Az kaldı ki felek gözini kör ide buhâr
40. Hişt-i sîm ü zer ile yapmaga göñlüm yıkugın
Gelmeye 'âleme lutfuñ gibi hergiz mi' mâr

41. Vasfuñ altun ile tahrîr ider idüm hele ben
Fâkadan vüs'atüm olaydı eger bir mikdâr
42. Midhatuñ göklere ırgürse Mesîhî n'ola çün
Nerdübân oldu ana işbu sutûr-ı eş'âr
43. Gülşen-i midhatuñ içre utanup fazluñdan
Bıkr-i fikrüm görünür gül gibi rengîn-ruhsâr
44. Dilegüm bu ki 'azîz olmaya şol şahs k'anuñ
İşbu gül gibi ma'ânî gözine görine hâr
45. Almazam agzuma ben ma'ni-i hâyîdeyi hiç
Degülem tıfl ki hâyîde idinem iftâr
46. Tenüm içindeki cân 'âriyeti oldugıçün
Dirliğümden iderem ikide bir gayret ü 'âr
47. Serverâ gerçi ba'idem şeref-i hidmetden
Lîk dem yok ki du'ân olmaya dilde tekrâr
48. Gam u endûh u melâl ile hayâl oldugumı
Sana 'arz itmege geldi bu muhayyel güftâr
49. Ben senüñ bendelerüñ defterine geçmiş iken
Ne revâdur bana pâ-bend ola cüz'i tîmâr
50. Bu kadar zillet ile ben ayaguñ topragına
Sadef-i tab'dan itdüm nice gevher îsâr
51. Bahr-ı ilmüñ çü muhît oldu bu katre hâlin
Terbiyetle n'ola kılsa anı dürr-i şehvâr
52. Garka-ı bahr-ı hayâl oldu du'â eyleyelüm
Bulmaga sag u esen keştî-i endîşe kenâr
53. Nice kim terbiyetin mihr ile her fasl-ı bahâr
Bezeye neşv ü nemâ ile harîm-i gülzâr
54. Devha-ı 'ömrüñi ser-sebz ü ser-efrâz idüben
Eyleye körpe budaklaruñı Hak ber-hordâr

1. Cihâna virdi tagayyür Hudâ-yı celle celâl
Çemen hızânesin itdi hazân yine pâ-mâl

- 2.Yüz urdı yire çemen yumdı gözlerin nergis
Delâl-i gonca geçüp `andelibi eyledi lâl
- 3.Bahâr kâfilesini ne hoş tagıtdı hazân
Gül âfitâbına böyle ne tîz irişdi zevâl
- 4.Gel ey kıyâmete inkâr iden işit ki benüm
Kulaguma li-men el-mülk diyü geldi su'âl
- 5.Baş üzre tutmaz idi devlet anı 'izzet idüp
Rükû` ile belini egmeyeydi Rabbine dâl
- 6.Gerek ki hurrem ide seni ebrû-yı mihrâb
Nite ki sâ'im olan şahsı gurre-i şevvâl
7. Dehânı ile miyânını fıkır idüp hûbuñ
Nice bir eyleyeyin böyle dürlü dürlü hayâl
- 8.Dehân-ı yârı yûri yok hesâbına say kim
' Adem diyârına iltür seni ol emr-i muhâl
- 9.Şikenc-i zülfine dil virme her nigârun kim
Şikence itmege yarın saña olur çengâl
- 10.Cehennem odı durur âteş-i 'izâr-ı nigâr
Ki aña zülf ü hat olmuş durur duhân-misâl
- 11.Nigâr kâmetin unut kıyâmeti fıkır it
Ko hatt-ı sebzi nedir gör sahife-i a'mâl
- 12.Ne fâ'ide sana ol savmdan ki ola müdâm
Dilûnde zikr-i cemâl ü gözünde 'id-i visâl
- 13.Ko meyli her yaña kim âb mâ'il olduğuçün
Nesîm-i subh urur aña selâsil ü aglâl
14. Yûri güneş gibi kesb-i tecerrüd eyleyügör
Nücum içinde kamer gibi olma ehl-i 'ıyâl
- 15.Meh-i dü-hafta gibi berk ura cemâlûñ eger
'İbâdete egesin kaddüni nite ki hilâl
16. 'İbâdetu'llah anılsa kaçarsın andan lîk
Günâha bir nice ferseng idersin istikbâl
17. Gezüp yürime mu'attal bu deyr-i fânide

- Vazâ'if-i hidemâtuñda eyleyüp ihmâl
18. Añ ol günü ki yire düşe eşk-i çeşm gibi
Felek tabakları içindeki `ukûd-ı le'âl
19. Yüri günâhuña tövbe idüp yemin idegör
Ki geçdi 'ömr-i 'azîzüñ nite ki bâd-ı şimâl
20. Ye da'vî-i beşeriyetden el çek ey gâfil
Ye iktisâb-ı fazâ'il idüp kıl istikmâl
21. Ye togrulug ile Ca'fer Beg işigin bekle
K' elif gibi seni baş üstine tuta ikbâl
22. Ki ol durur melekîyyu's-sıfât-ı ekmel-i zât
Penâh-ı 'âlem ü fâzıl melâz-ı ehl-i kemâl
23. Sipâh-ı fırsata re'y-i bülendidür rehber
'Arûs-ı nusrete na'l-i semendidür halhâl
24. Cihanda ser-keş olanlar surâhî gibi müdâm
İderler ayagina baş komaga isti' câl
25. Zamânı şöyle emîn itdi hüsn-i re'y ile kim
Eline kimsene tig almaya meger dellâl
26. Vakârı mülki eger bir gün eylese ıslâh
Zemîne bir dahi irmezdi 'illet-i zelzâl
27. Şu deñlü ta'ne taşın urdı dest-i hükmüñ kim
Sadâ diliyle şikâyet ider hemişe cibâl
28. Kalem dilini budur tercümân idindügi kim
Medâ'ihüñde olupdur zebân-ı nâtıka lâl
29. Ne toz ki kopara tab'um semendi fikretde
Gözine sürme ider Isfahânda rûh-ı Kemâl
30. Şehâ Mesîhî-i biçâreni tehi görme
K' olup durur midahátunla kalbi mâl-â-mâl
31. Güher gibi yüregın deldi fikret-i elmâs
Dizince rişte-i nazma bu resme 'ıkd-i le'âl
32. Zehî şeref ki huzûruñda diz çöküp fuzalâ
Kusûr u nakş-ı kemâlin derler istikmâl

33. Sebel gibi meh ü mihrüñ tururdu gözine ebr
Bulara semm-i semendüñ ger olmasa kehhâl (sümm-i)
34. Bu dem ki mâtem-i cûd u vakâr-ı ragbet için
‘Arâ’is-i kelimâtum giyüp durur kara şâl
35. Bulara ragbet-i lutfuñ ger olmaya zîver
Ne yüzle eyleyeler bir dahi de ‘arz-ı cemâl
36. Şu deñlü cûduñ eli tutdı sâ’il agzını kim
Meger ki medresede kaldı ola resm-i su’âl
37. Yarar bu şî’ rûmi tîr-i du’âya bağlayuban
Hediye diyü idersem meleklerle irsâl
38. Dıraht-ı kilküñ ider miydi secde olmasa ger
Sevâd-ı dest-hatuñ kadr gicesi timsâl
39. Kalem gibi başını kat’ iderseñ a’ dânuñ
Görine cevbe-i tirüñ içinde nite ki nâl
40. Bir iki haftada bir bedre altun issi olur
Şu kim kapuñ felegin bekleye nite ki hilâl
41. Nite ki vakt-i bahâr içre hande eyleye berk
Nite ki fasl-ı hazân içre girye ide şimâl
42. Bahâr-ı ‘ömr-i ‘adûña hazân irgürüben
Vire murâduñı Hak bi’l-gudüvvi ve’l-âsâl

1. Bir nefesde Meryem-i agsânı itdi hâmile
Rûh-ı kuds ile meger oldı bu dem hem-ser nesîm
2. Virmez idi gâlib envât-ı nebâta böyle cân
Olmasaydı sûr-ı İsrâfile ger mazhar nesîm
3. Şu’lesin söyündürürken bu ‘acebdür kim ider
Şem’-i gülzâr u çerâg-ı lâleyi enver nesîm
4. Mehd içinde tıfla beñzer nâ-şüküfte goncalar
Kim salar kehvâresini nite kim mâder nesîm
5. Berg-i gül yâ Rab Süleymân tahtı mıdur kim bu dem
Götürüp anı havâ üstinde seyr eyler nesîm

- 6.Lâlenüñ kaniyla toldurdı sıfâlin uralı
Bâga yer yer katre-i bârân ile neşter nesîm
7. ‘Ârızı nakşını tahrîr itmege ol gül-rûhuñ
Safha-ı âb üzre kılmış mevcden mîstar nesîm
- 8.Uçup uçup gülsitân-ı `âlemi seyr itmege
Her seher gülberg-i terden idinür şehper nesîm
- 9.Sahn-ı gülzâr içre nergis kâse-bâz oldugıçün
Berg-i nesrîn ü semenden saçdı sîm ü zer nesîm
- 10.Gülşen (ü) sahrâyı seyrân itmeden men’ idemez
Gerçi kim ayı gümüş zencir ile baglar nesîm
- 11.Benzer ol ‘âli-cenâb işigine yüz sürdi bâd
K’ itdi âfâkuñ dimâgını yine ‘anber nesîm
- 12.Sâkin-i sadr-ı sarây-ı fazl Ca’fer Beg k’anuñ
İşigi ferrâşı olmag ile fahr eyler nesîm
- 13.Medhini yâd itmese kumrı çenâr u servden
Depredür üstine berg-i bîdden hancer nesîm
- 14.Karşu te’dib eylese habs-i habâb ile ger ol
Kapmaz idi şem’ başından gice efser nesîm
- 15.Şeh-nişînini temâşâ itmeg içün gâh gâh
Şâhid-i gülzâra açmış goncadan manzar nesîm
16. Sen sen ol kim gülşen-i âfâkı seyrân idicek
Hulkuñı söyler çemen dili ile ekser nesîm
- 17.Sür’ at-i azmüñle bir dem olmadı hem ‘inân
Gerçi kim evrâkdan idindi bâl ü per nesîm
- 18.Halka ızhâr itmege hilm ü kemâl ü fazluñı
Tolanur sîtun gibi âfâkı tâ mahşer nesîm
- 19.İrgüreldeñ göklere kuhl-i gubâr-ı râhuñı
Eylemişdür mihr ü mâhuñ dîdesin enver nesîm
- 20.Seyr-i gülzâr eyledükçe sûseni alup ele
Savuluñ diyü salar bâg ehline şeş-per nesîm

Sûsen

- Seyr-i gülzâr eyledükçe sûseni alup ele
Savuluñ diyü salar bâg ehline şeş-per nesîm
- 21.Şu`le-i kahruñ eger düşse gülistân sahnına
Âteş-i gülden tutardı şekl-i hâkister nesîm
22. Hulkuñ ile baş koşaldan ne kerâmet buldı kim
Yedi deryâyı gezer kılmaz ayagın ter nesîm
- 23.Yollar üstinde semâ` uran degüldür gird-bâd
Kim ayaguñ topragı üstine ceng eyler nesîm
- 24.Ger semûm-ı kahruñ ide tarf-ı gülşenden güzer
Gül şerâr olup duhân ile ola hem-ser nesîm
- 25.Rişte-i nazmuñla örülse eger şirâzesi
İdemezdi güllerüñ mecmû`asın ebter nesîm
- 26.Fâzılâ hummâ-yı mihnet yakdı yandurdu beni
Vaktidür lutfuñ havâsından eserse ger nesîm
- 27.Âh ide işigüñe geldi Mesîhî çâkerüñ
Ol gubârı göge irişdürdi ey server nesîm
- 28.Yeller esdükçe yagan yagmur degüldür mutlakâ
Merhamet idüp benüm ahvâlüme aglar nesîm
- 29.Cevr-i zilletden benüm âh-ı şerer-bârum gören
Şöyle sanur kim havâyâ od urur ahger nesîm
- 30.Gel bu hân-ı medhüñ üstine du`â kıl ey gönül
Kim anuñ vasfın dimişdür dehre ser-tâ-ser nesîm
- 31.Nice kim bâg ehline neşv ü nemâ vire bahâr
Nice kim bezm-i çemende gezdüre micmer nesîm
- 32.Tîb-i ahlâkuñla virsün dehre âb ü fer nesîm
İtmesün gâret bahâr-ı `ömrüñi ceyş-i hazân

- 1.Tâ ki oldı kârbân-ı sayf `âlemden nefîr
Sîmden şâh-ı şitâ içün döşendi hoş serîr
- 2.Mihr ayvasını kat kat penbeye şardı sehâb

Postın urındı eginine bulutdan çarh-ı pîr
3.Gâh Dâvûdî zırhlar örtinüp âb-ı revân
Geh gümüşden harbeler peydâ ider çarh-ı dilîr
4.Âb kim sırça sarây içinde olmışdur nihân
San ki bir gün görmedük mahbûdedür rûşen-zamîr
5.Öldürürdi cümle ‘âlem halkını Nemrûd-ı berd
Ger gülîstân itmeyeydi âteşi Hayy ü Kadîr
6.Saht olup kışdan nice sovumasun billâhi âb
Kal’a-i yeh içre anı her seher eyler esîr
7.Yâ Rab açlıktan ne hoş can virdi etfâl-i nebât
Çün dökildi yire pistân-ı felekden bunca şîr
8.Gerçi vâfir akçe dökdi yer yüzine âsumân
Kaht olup lîkin ma’îşet bâbı oldu key ‘asîr
9.Âlem içre yayılanı sen tumandur sanma kim
Dûd-ı âhîdur ki sovukdan ider anı fakir
10.Ben sovukdan subha dek çigzindüğümü göricek
Yirlerine ısınup şâd oldu ashâbü's-sa’îr
11.Gâlibâ böyle yüz aklığın kazanmazdı cihân
Olmasaydı ger zamân-ı mîr-i mirân-ı kebîr
12.Server-i ‘âlem Hasan Paşa ki oldur fi’l-mesel
Dostına çün gûsfend ü düşmene mânend-i şîr
13.Hak ta’âlâ eylemiş ismi gibi hulkın hasen
Cümle kavli müstakîm ü cümle fi’li dil-pezîr
14.Subh-ı sâdık ne yüz agardurdı `âlemde eger
Almasa re’y-i münîrûnle ele şîmşîr ü tîr
15.Şîşe-i eflâk akıtmazsun gül-âb-ı şebnemi
Kim sudâ’ın ‘âlemüñ sen def’ idersin ey emîr
16.Nusret ü feth ü zafer saña nasip oldu diyü
Leşker içre vay ki çalar çağırur tîg ü nefîr
17.Şemme-i lutfuñla gâlib hem-nefes oldu cihân
Kim tolar dehrüñ dimâğı her gice ‘itr u ‘abîr

- 18.Derzi-i kadrüñ çü tîgüñ sindusın ala ele
Kâmet-i hasmuñ libâs-ı ‘ömrini eyler kasîr
- 19.Senden eksüklük dilerler etmegin arturmaga
Şol bahâdurlar ki eyler gürz ile tagı hamîr
- 20.Çarh dest-i bahtuña virdi `inân-ı rif’ atin
İhtiyâr ile n'ola yerin cüvâna virse pîr
- 21.Serverâ bâg-ı cihân fâni olunca gelmeye
Gülşen-i medhüñde benüm bigi mürğ-i hoş-safir
- 22.Kanı âdem k'aça encüm gibi çeşm-i i`tibâr
Tâ olam ma' nâda ben de mâh-veş hengâme-gîr
- 23.Kande ragbet yok nite gûyâ ola tûtî-i tab’
Hiç elhân ide mi bülbül çün ola berd ü sîr
24. Ne revâdur kim yiye cühhâl dürlü at’ime
Bana her kış âfitâb u berf ola nân u penîr
- 25.Midhatüñde gül-be-şekker yir iken lâ’ik mi kim
Ben olam aç u piyâza degmeyenler ola sîr
- 26.Hatt-ı `ilm-i şî’ ri kime iledem sen var iken
Degme bir hayvâna çün kim şî’ rden yegdür şa’ir
- 27.Kâ’inâtı hâlî sanma ehl-i ‘irfândan ki ben
‘Âlemün Selmânı olurdum olaydun sen Zahîr
- 28.Hâce-i ‘âlem çün el-berdü’adûvü 'd-dîn didi
Yâ beni bu sovk öldürür ye hod eyler esîr
- 29.Ben sovkdan çigzinürsem subha dek misl-i kebâb
Âh odını ölcerür turmaz dil-i bî-dest-gîr (=ölçerür)
- 30.Nicesi şerh eyleyem fasl-ı şitâ müşkillerin
Haşr olunca yazamaz çün biñde birin biñ debîr
- 31.N' ola bir kürküñe girsem kim cihândur bu begüm
Beglerüñ kürkine geh mahbûb girer geh fakîr
- 32.Yüridi miskîn Mesîhî üstine kış leşkeri
Kaça kaça tapuñı idindi ey server nasîr
- 33.Merhamet kıl kürkden yarı vir aña bir hisâr

- K' içine girüp halâs olsun bulardan ol fakîr
34. Tâ ki vird itsün du'â-yı devletüñ şâm u seher
Şol du'âlar kim ide her birisi Hazretde yir
35. Nice kim kış leşkerinden halk ide kürki hisâr
Nice kim sayf u zemistân kıla her yıl dâr ü gîr
36. Göñlüñ irdüğine Hakdan dilerem ire elüñ
Feth ola cümle murâduñ kal'ası bî-tîg ü tîr

12

1. Taht-ı dilde yine sultân-ı safâ kıldı karâr
Bâz-ı cânım yine mürğ-i ferahı kıldı şikâr
2. Ka'r-ı bahr-ı elem ü gussa miyânında iken
Şâhid-i zevk ü safâyı yine dil itdi kenâr
3. Sebze-zâr-ı dil-i yârân mutarrâ oluban
Hirmen-i cânına urıldı hasûduñ yine nâr
4. Tolicak dûd ile 'âlem görinen necm degül
Âteş-i âh-ı hasûd ile göge çıkdı şerâr
5. Eyledi şevk ile hurşîd ferah-şâd oluban
Yine germiyyet ile bir avuç altını nisâr
6. Bir tabîb-i dil ü cândan ben anuñ hikmetini
Derd ile eyler iken hikmeti gör istifsâr
7. Didi divân-ı kazâdan gelüben peyk-i kader
Yüri divânına şâh-ı gülüñ ey bâd-ı bahâr
8. Gonca cüzdânını aç defter-i ezhârı çıkar
K' oldı Ahmed Çelebi devlet ile defterdâr
9. Bahr-ı 'ummân- 'azamet kân-ı 'atâ ebr-i sehâ
Âsumân-sür'at ü deryâ-dil ü kühsâr-vakâr
10. Mülk-i fazlında bu eflâk tokuz kat kal'a
Pâsbân encüm aña hazret-i 'Îsâ dizdâr
11. Yıldırım başına odlar yakar anuñ her gâh
Yeñilüp hilmine öyküñdi meger kim kühsâr
12. Tîg-i bürrân ile berk anı çalar yine meger

- Sehv ile keffûne öykündi sehâb-ı dür-bâr
13.Kef urup bâd-ı sabâ sûretini itdi kebûd
Bahr-i cûduñ gibi cûş eyledi beñzer ki bihâr
14.Ger melâ'ik ola kâtibler ü eflâk evrâk
Ger mürekkeb ola deryâlar u aklâm eşcâr
15.Ey sehâ menba'ı ser-çeşme-i eltâf-ı kerem
Keremüñ rûz-ı hesâb ola vü olmaya şümâr
16.Nakş-ı maksûduñı virdi sana nerrâd-ı cihân
Tâs-ı zilletde kerem eyle beni eyleme zâr
17.Nâvek-i tâli' üme himmetüñ eyle peykân
Devlet âhûsını avla ki idem ben de şikâr
18.Şeb-i zillet karañu itdi cihânı gözüme
Devletüm şem' ini gel dest-i du' â ile uyar

13

- 1.Meclis-i hâs içre bir şeb bir nice ehl-i kemâl
'Ayş iderdi vü yanardı karşuda şem'-i cemâl
2.Kimi iderdi kıyâmet-rûlaruñ zülfin hesâb
Kimisi vasl-ı cenân-ı yârı eylerdi hayâl
3.Gâh okınurken leb-i yâr üstine şîrîn gazel
Gâh şîrâne nazar eylerken ol çeşm-i gazâl
4.Her birine bir gazel emr itdi ol sultân-ı hüsn
Ben dahi ol emre bu şi' r ile itdüm imtisâl
5.Hey ne lâzım ol ruh-ı 'âlem-nümâda hatt u hâl
Câm-ı İskenderde hod lâzım degül gerd-i melâl
6.Eşk-i gevher-bârumı zülfüñ dökerse tañ degül
Ebr-i nisandan 'aceb olmaya yagdurmak le'âl
7.Ey beni öldürmeg için kasduma bel baglayan
Eyledün kasd-ı garîb ü bagladun nâzik hayâl
8.Rûze-i hecrüñle çün kim beni kurbân eyledün
Bâri pişür cânum için ni' met-i 'îd-i visâl
9.Kabrde kılsam rakîb öcinden efgân dir gören

Havf-i kâfirden zemin içre ezân okır Bilâl
10.Ebr sanman hâ'il-i hurşidi siz kim bu güneş
Hâlûme aglamaga tutmuş yüzine destmâl
11.Devletümüñ defterin dürme igende ey felek
Yohsa defterdâra vallâhi iderven 'arz-ı hâl
12.Mîr Bedrüddin defterdâr-ı divân-ı kazâ
Kim bulunmaz safha-ı 'ahdiñde bâb-ı infi'âl
13.Ma'den-i 'ilm ü 'amel ser-çeşme-i din ü düvel
Melce'-i ashâb-ı fitnat menba'-ı 'izz ü celâl
14.Ol ki anuñ hâk-i pâyna tama' kılmamaga
Âsitânına yemin ile gelür gider şimâl
15.Ey sehâñı fıkır idüp Hâtem tay itmiş defterin
Vey 'atânı zıkr idüp her gözde kalmış nakş-ı mâl
16.Mihr ile mâhı iki gözi gibi tutar felek
Ayaguñ tozın idindükleri için iktihâl
17.Hayme-i çarhuñ felek hamra ider dâmânını
Gösterem diyü senüñ otaguña ya 'ni misâl
18.Düşmenüñüñ mezra '-ı sebz-i hayâtın biçmege
Çarha tutuban yüzini diş biler dâs-ı hilâl
19.Zihnüñe teşbih olduğu için şems-i münîr
Hasretinden her gice `âlem giyinür kara şâl
20.Ben vakâruña zemîni nice teşbîh ideyin
Kim zarûrî sâkin itmiş anı evtâd-ı cibâl
21.Yâ nice teşbîh idem işigüñe gerdunı kim
Bu melâz-ı halk u ol benden beter ser-geşte-hâl
22.Dergehüñde 'â'ilün gözin toyurur hân-ı cûd
İşigüñde sâ'ilün agzın tutar dest-i nevâl
23.Mümkün olup vasfuñı ben deñlü ta'bir itmedi
Gerçi kim her bir kalem zeyreklik için yutdı nâl
24.Şi're bir hoş perveriş vireydüm emmâ n' ideyin
Hayl-i zillet eyledi 'aklüm esâsın pây-mâl

25. Serverâ bu çarh-ı kec-revden figân kim gösterür
Câhile sadr-ı safâ vü kâmile saff-ı ni`âl
26. Sille-i dest-i felekdendür figânum kapuña
K'eylemez tanbûr nâliş görmeyince gûş-mâl
27. Hak bilür zehr-i ‘anâ veyli acıtdı cânımı
Dâdımı andan alıvergil ki tadam ben de bal
28. Ehl-i tîmâram velî bimâra döndüm himmet it
Ey tabîb-i cân u dil bulsun mizâcum i’ tidâl
29. Nagmesin ben bülbülüñ gûş eyle ey gül-çehre kim
Yaraşur sen Husrevüñ vasfında bu şîrîn makâl
30. Ey Mesîhî el götür eyle du’â ol servere
Kim tamâm ola bu efsûn-ı hak u sihr-i helâl
31. Açdugınca şehper-i zerrînini ‘ankâ-yı mihr
Zâg-ı şeb kıldukça anuñ heybetinden intikâl
32. İnmesün rif’at havâsından hümâ-yı devletüñ
‘Ayş u nûşuñ lem-yezel kılsun Hudâ-yı lâ-yezâl

1. Hey ne nâzik tâs-bâz-ı kâmil olur âsumân
Dâmeni altında olur tâs-ı pür-âteş nihân
2. Bir saru yâkûtı var idi bütün dünyâ deger
Nice yüz biñ akçeye magribde satdı râyegân
3. Gözi yaşından nice kan tolmasun dâmân-ı çarh
Peyk-i şeb tâcın günüñ yitişdi kapdı nâgehân
4. Götürürdi bu felek dûşında bir zerrin yatık
Düşürüp magribde dökildi şarâb-ı erguvân
5. Çün ki dilber yakmadı cevri odına ‘âşıkları
Yir ü gök ya kandan oldu pür-şerâr u pür-duhân
6. Mülk-i magrib üzre yap yap yürüdi sultân-ı mâh
'Altun üsküflü sipâhidür yanınca ahterân
7. Leşker-i şâmı temâşâ eyleyüp dizdâr-ı hâb
Haf idüp yaptı hisâr-ı haşmetin def’i hemân

8. Pür-şecâ'at devlet atına süvâr olmuş gelür
Gördüm altun başlu bir sancak öniñce bir cüvân
9. Lâ'ik-i sancak şecâ'at milketinün serveri
Çâşni-gir başı Üveys Beg hazret-i makbûl-ı Hân
10. Tab'-ı pâkine sen anun niçüñ öykündüñ diyü
Bîd yanından geçen âba urur hancer hazân
11. Medhûñe gördüm nihâyet yok didüm bir hoş gazel
Meclisüñde okısun mutribler anı her zamân
12. Za'f-ı cismünden kaçan kim eyleyem bir dem figân
Nây olup âheng ider yanumca her bir üstühân
13. N'ola hecrüñde beni parmag ile gösterse halk
Za'fdan çün kim hilâl oldu bu cism-i nâ-tüvân
14. Mâh-ı rûze çün güneş yüzlüleri kıldı hilâl
Aynûrı günden aldugına kalmadı gümân
15. Fırsat el virdi bizümle merhabâ itdi nigâr
Şâdlukdan n'ola ger dolâb raks ursa revân
16. Her bogazı iplü ile salıncaldan sen begüm
Ben gam ile gussadan salıncaga döndüm hemân
17. Nâlemi işitmesün diyü mahallüñde rakîb
Kûs-ı şâhi ile bu gice bile itdüm figân
18. Sen semen-ten lâle-ruhsâr ile sohbet itmege
Gonca vü gül kıldı yâkût u zerini der-miyân
19. Firkatüñde ser-güzeştüm bilmek isterseñ şehâ
Tîguña sor kim zebân-ı hâl ile kılsun beyân
20. Göklere çık var sitâreñle cidâl eyle diyü
Dûd-ı âhum yeryerin çarha diküpdür nerdübân
21. Baña la'lüñ çün kılur düşnâm kûyuñda rakib
Sa'yile hâmin virür ekser yemişün bâgbân
22. Hâk olursa şevk-i ruhsârûñla cism-i sühthem
Kabrum üzre şem'-i kâfûrî ola her üstühân
23. Ben zenahdânuñ çehinden nicesi bulam necât

- Kim bu çâhuñ ‘umkına hergiz irişmez rismân
24.Dâne-i eşkümden artuk görmedüm dirhem yüzün
Dûd-ı âhum kim olupdur kâse-bâz-ı âsumân
25.Ben kılıcuñdan şehâ döndürmezem yüzüm velî
Korkum oldur döndüre yüzini anuñ üstühân
26.Katı gönüllü sanemlerle çalışur eşk-i çeşm
Kanda ise taşlar ile döginür âb-ı revân
27.Râh-ı âteş-tâbuñ üzre eşkümi gören sanur
Kârbân-ı encüm ile toldı râh--ı kehkeşân
28.Ne revâdur k' âsumân-ı devlete iller çıka
Ben kılâm âhumı döne döne çarha nerdübân
29.Her seher yire havâdis mürğini uçurmaga
Mürg-i mâh u mihr yapmışdur felekde âşiyân
30.Hûblar ışigine beñzetdügiçün kendüyi
Bu günâhın bildürüp yol kesdi çarha kehkeşân
31.Ey Mesîhî bildi maksûduñ durur bûs u kenâr
Anuñ içün gizlenür senden dehân ile miyân

- 1.İşigüñde yüzüñi görmege dil kıldı sefer
Anda bî-çâreyi yâ suyu ye topragı çeker
2.Leb-i la' lüñe şebîh oldugıçün ey gül-ruh
Subh-dem jâle gelür goncalarun agzın oper
3.Sanma kim zâ'i ola dilde hayâl-i la'lün
Bizde ey dost yavu varmaz olursa gevher
4.Meclis-i meyde senüñle kadeh öpüşdügiçün
İkide birde surâhînüñ aña gönli akar
5.Karşu hâke dökilen cur'a degül la'lün içün
Aglayup yire döker acı yaşını sâgar
6.Gül eger kendü yüzine yüzün itdiyse şebîh
Hak budur k' itdügi teşbîh yüzine beñzer
7.Yaluñuz sîm ile senüñ belüñi aldum idi

- Nice anuñ gibi koçdı vü tolandurdı kemer
- 8.Kemerüñden diler iseñ ki şikâyet idevüz
Gel Muhammed Çelebiye varalum ey dilber
9. K' ol durur pâdişeh-i dâd ger-i mülk-i kemâl
Melce'-i ehl-i zekâ mecma'-ı ashâb-ı hüner
- 10.Ey ki bâr-ı gazabuñdan bulımaz hiç sükûn
Keşti-i çarha çi ger mâh-i nev ola lenger
- 11.Düşmenüñ başı ise hancerüñüñ da'vâsı
Tizcek hâkim-i şimşirüñ o da'vâyı keser
- 12.Ne halel vire zamirüñe dem-i berd-i 'adû
Şem -i hûrşide ziyân ırgüre mi bâd-ı seher
- 13.Ebre deryâ ne ki bağışlar ise yine alur
Keff-i dür-pâşuñ ol öyle ye nice beñzer
- 14.Oldı yayuñla okuñ kavs-i kader tîr-i kazâ
Sinesinde yer iden aña kazâsın ister
- 15.Yazmaga hâk-i rehüñ medhini bu levh-i zemîn
Yolları sînesi üstinde idindi mıstar
- 16.Halka-ı mâr degül kûhdaki piç-â-piç
Tag u taş hidmetüni itmege bağlandı kemer
- 17.Menzil-i merge har-ı düşmeni yürütmege tiz
Gönderüñüñ ucı bizlengeç olubdur beñzer
- 18.Tokınup düşmenüñüñ cengine sûsen şimşîr
Gül siper yapınuban nergis idindi migfer
- 19.Kûh öykündügiçün hilmüñe urdı lâle
Hânumânına anun başdan ayaga âzer
- 20.Hasedinden görelî keff-i kerîmüñi sehâb
Kara-pûş oldu yüzi gülmez ısmaz aglar
- 21.Cevher olur nazar-ı lutfuñ ile hâk-i zelîl
Ey kerem kânı Mesîhî kuluña eyle nazar
- 22.Nice kim hâki nazarla zer iden gibi güneş
Nazar-ı terbiyet ile ide sengi cevher

23.Kimyâ-yı nazaruñ irişüp üftâdelere

Hâr iken hâk-i siyeh gibi işini ide zer

16

1.Gül ârızuñ üstinde o zülfeyn-i semen-sâ
San kurdı duzag avlamaga bülbül-i şeydâ

2.Kudret kalemi nakş uralı levh-i vücûda
Yazılmadı hüsnüñ gibi bir nakş-ı dil-ârâ

3.Ayîne-i ruhsâruñı gösterme rakibe
Kim kendüyi görür kılıcak anı temâşâ

4.Ey kaşı kemân oklaruña benzemeyeydi
Kılmazdı kalem nâlelerin sînede ihfâ

5.Sûfîlere ne fâ'ide var hâk-i rehûñden
Binâ olımaz sürme ile dîde-i a' mâ

6.Dil kaşuña `azm eyler iken kaldı lebûñde
Meyhâneye iletirdi anı râh-ı musallâ

7.Göñlüm sevinür zülf-i siyâhuñı göricek
Kim ugrıların gündüzidür leyle-i zulmâ

8.Biz bülbül ü gül gibi şehâ bâga varalum
Sûfî ko otursun bucagında tek ü tenhâ

9.Sen hüsn serîrinde şehâ gül gibi otur
Bülbül gibi ben okuyayın matla' -ı garrâ

10.Toptolu iken sâgar-ı lâle mey-i hamrâ
Dürd içmeyenüñ derd ola yüregine mâ

11.Gül yaprag agızludur aña râzuñı açma
Bir goncaya di eylemesün sırruñı ifşâ

12.Hızra ne zırh virdi lebûñ âbı ki anuñ
Şemşîr-i ecel bir kılını kesmedi kat' â

13.Kahr ile kemânuñuñ olur bili iki kat
Bir tîrûñ ile leb-be-leb olunca nigârâ

14.Hâlûñ ko öğinsün tudaguñ üzre ki şimdi
Âyîne olupdur megese şehd-i musaffâ

- 15.Sâki bize bu subh sabûhı sunıvir kim
Biz yüz yumazuz olmayıcak bâde-i hamrâ
- 16.Mahbûblara müşkil imiş paşalug itmek
Ben ne diyeyin hâli bilür hazret-i Paşa
- 17.Ol âsaf-ı sultân-ı cihân k' aña olupdur
Ma'lûm bugün vâkı'a-ı 'âlem-i ferdâ
- 18.Envâr-ı zafer perçem-i tugından urur berk
Zülf-i siyeh içinde nite kim rûh-ı zibâ
- 19.Gün olduğıçün zihnine teşbîh her ahşâm
Kan aglayu tevdi' ider çarh-ı mu'allâ
- 20.Ey matla'-ı mihründe sa'âdet yüzi lâmi'
Vey safha-ı haddünde Hüdâ âyeti peydâ
- 21.Her gün işigüñ hidmetine mihr seher-hîz
Her gice kapuñ beklemege mâh müheyyâ
- 22.Bahrüñ tükürür yüzine her lahza bulutlar
Öykündüğüçün keff-i güher-pâşuña deryâ
- 23.Top âyinedür câmi '-i kadründe şehâ çarh
Kandilleridür kamer ü encüm-i beyzâ
- 24.Keff-i dürer efşânıña ebr öyküne mi kim
Biñ kez yüzini burtarur idince bir â tâ
- 25.Sen mîr-i melek-tab'a makâm eyleyüp ihzâr
Silüp süpürür cennet için dâmen-i hûra
- 26.Karşu su taşur ebr işigüñe anuñcün
Yüksekde uçup gökde ider menzil ü me'vâ
- 27.Bir şerha ile şerh ide şemşîr-i münirüñ
Her hıkd u hased k'ide nihân sinede a'dâ
- 28.Kasd eylese gizlenmege düşmen anı nîzeñ
Parmagı ile gösterüp eyler ile rüsvâ
- 29.Şehbâzuña emr it ki şikâr ide hümâyı
Şâhiñüne tut di ki kıla 'âlemi yagmâ
30. Odlar yakuban düşmenüñüñ başına tîgüñ

- Cânına kılur su gibi her hükmünü icrâ
31. Tîz yürimege menzil-i merge har-ı düşmen
Bizlengec olupdur aña nîzeñ ucu şâhâ
32. Yazmak dilesem vasfuñı mecmû' a-ı çarha
Evrâk-ı felek yetmeye vü ola muhaşşâ
33. Yazınmag için medhüñi günden güne olur
Kırtâs-ı felek mühre-i mihr ile mücellâ
34. Zikrüm ola ger haşre dek evsâf-ı hamidüñ
Biñde birini kılmayayum vasfuñuñ inşâ
35. Sûsen gibi çün kim uzadam medhüne ben dil
Agzını yumar gonca gibi bûlbûl-i gûyâ
36. Tab' um bilürem matla' -ı ma' nâ idügin lîk
Kıllet buludı baña hicâb oldu dirîgâ
37. Ey `aklumu âşüfte görüp ta'ne idenler
Diñ imdi nice olmayayın vâlih ü şeydâ
38. Didâra bakar Tûr gibi her dil-i sengîn
Hasret geçinür ehl-i nazar nite ki Mûsâ
39. Ay ile güneş dîdeleri olalı çarhuñ
İki göz ile bakmadı ben kuluña aslâ
40. Olmaya 'imâret ebedî hâne-i kalbüm
Ger lutfuñ ile cûduñ aña olmaya bennâ
41. Tatvîl-i kelâm itme du'â eyle Mesîhî
Kim eyleyemezsin feleküñ zulmına ihsâ
42. Tâ bâg-ı `atâ içre bite gonca-ı en'âm
Tâ gülşen-i tab' içre açıla gül-i ma'nâ
43. Ser-sebz ü ser-efrâz oluban serv-i vücûdüñ
Zıllında anuñ hoş geçe a'lâ ile ednâ

1. Bir bâgir itdi `atâ bana Kirdigâr =Kirdgâr
Üş bâr-ı kahr ile beni deng itdi rûzgâr
2. Bir esbdür ki sanasın olmış durur anuñ

- Kasr-ı memâta her kemügi nerdûbân-vâr
- 3.Sirtında yagırnı `aceb âyinedür anuñ
Kim sûret-i ecel görünür anda âşikâr
- 4.Yatdukça öldi diyü köpekler yimemege
Çevre yanın dögünü dögünü ider hisâr
5. Ölüp ayag uzada diyü intizâr ile
Oldı mahalle segleri çün na'l çeşm-çâr
- 6.Suvarmag istedükçe adımını atmayup
Gözüm yaşını suya varınca ider pınar
7. Fikr itmeyeydi arkası üstinde güllerin
Her subh-demde gözleri olmazdı jâle-bâr
- 8.Öñine yem virür iseñ azdur iki çuvâl
Üstine yük urur iseñ agırdur iki nâr
- 9.Biñ var iken delikleri sırtında çıkıcak
Çaylak bilimezin neresinde kılur karâr
10. Tâs-ı felekde encümi ger arpa sanmasa
Giceyle göz diküp göge çekmezdi intizâr
- 11.Keşti-i Nûha dahi ağaç taşıyalıdan
Kalmış yagırnı yerleri sırtında yâdigâr
- 12.Yok kuyrugında bir kılı tâ kim yapam duzag
Ölüsi üzre eylemege kargalar şikâr
- 13.Dâg urmadugum aña budur yad varıcak
Dâğından inleyüp beni kılmaya şermsâr
- 14.Mevt ü hayâtını kosalar iki cânibe
Dirliğin istemez ölünün ider ihtiyâr
- 15.Rıhlet demini bezm sanup dört ayakların
Şol çâr-pâre-veş biribirine çarpar
16. Gözine karşı çün ki el uram uyana ben
Gögsin geçürüp ister emân idüp âh u zâr
- 17.Ben de esirgeyüp kıluram şöyle âh kim
Tolar şerâr-ı nâr ile bu köhne sebze-zâr

- 18.Yanında gayrı atlara otlak viricegiz
Utanuram dimege ki bunun da cânı var
- 19.Halkuñ görüp semend ile seyrân itdügün
Ben dahi karşı karşı oluram aña süvâr
- 20.Ben arkasında sürmeg içün ra'd-veş figân
Yagmur yirine ebr-i kefûm tâziyâne-vâr
- 21.Olmış durur vücûdde bârîk ü hem nahîf
Şol resme kim oñurgası dikkatde kıl yarar
22. Çün sagraısına kamçı uram çevre bakınup
Sanur kimesne tahta kakar anı ince yar
- 23.Otlak yüzini görmemiş emmâ giyâh-ı derd
' Ömrinde arpa yimemiş illâ ki zehr-i mâr
- 24.Ehl-i riyâzeti işidürüz uçar diyü
Bu da riyâzet ehlidür of dir iseñ uçar
- 25.Yâ Rab ecel bukagûsını ur ayagina
Düzd-i hayât eylesesün tâ anı şikâr
- 26.Ne diyeyin bir at durur ol k' anun üstine
Çak buñ deminde düşmenüñi göreyin süvâr
- 27.Ey tabl-bâz-ı zeyñüne hûrşîd reşk idüp
Vey zer-rikâs-ı makdemüñe mâh-ı nev şî' ar
- 28.Rûz-ı musâff`azm-ı neberd eylesen şehâ
Hasmuñ gözine görine atun yelesi mâr
- 29.Yagmur gibi yagar gözi yaşı 'adûlarıñ
Esbüñ kaçan ki kişneye altıñda ra'd-vâr
- 30.Hink-i felek segirdmeye bâd-bân ile
Kendüyi biñ yarag idüp itsün ham u nizâr
- 31.Tozutdugınca yer yüzini pâ-yı edhemün
Çarh-ı muhannesüñ bürinür kalbine gubâr
- 32.Esbüñ kemiş kulaklarını 'arz eylese
Düşmen çerîsin iñlede ney gibi zâr zâr
- 33.Dir cûd u heybetüñ ile râkib gören seni

- Düldüldür atı kendü ‘Ali tîgı Zülfekâr
34.Evtâd-ı hilmüñ itdi zemini ‘ale's-sükût
Seyr-i semendüñ eyledi eflâki bi-karâr
35.Kalb-i ‘adûya benzedügiçün meselde taş
Başına her adımda anun na’l od yakar
36.Bolay ki top olam diyü esbüñ kotazına
Kendüyi vay ki zeyn ider çarh-ı hile-kâr
37.Ger haşre dek ögem seni yüz biñ zebân ile
Bulmak muhâl-i ‘akl durur medhüñe kenâr
38.Şehbâz-ı fikretüme hezâr âferîn kim
Bir demde nice mürğ-i ma’ânî kılur şikâr
39.Meddâh-ı muhlisüñ iken ey şî-i ner bugün
Niçün peleng-i fakr ide ‘aklumu târmâr
40.Bu çarh-ı mün’ akis beni inletmedi her ân
‘Âciz durur cemî-i hekîmân-ı rûzgâr
41. ‘Âlemde çok belâ vü kaza çekmişem velî
Bu esb-i şûm-makdeme la’net hezâr bâr
42.Ne çekdügümi ben bu arık bargîr ile
Şerh eylemek olur idi ‘ömr olsa pâyidâr
43.Ökçem yagırlarını yürirken gören sanur
Gül yapragıdur ayagum altında hâksâr
44.Gam gicesinde bir nazar itseñ vücûduma
Rûşen iderdi hâli sana âh-ı tâbdâr
45.Lutf it şehâ bir esb buyur ben kuluña kim
Yel gibi tîz-rev ola ammâ cebel-vakâr
46.Nevmîd eyleme beni kim üstühânımı
Cev gibi pâre pâre kılur ta’n-ı her himâr
47.Uzatma ey Mesîhî şikâyet selâsılın
Divâneligi ko vü du’â kıl o şâha var
48.Yeldükçe ‘âlem içre semend-i nesîm-i subh
Bitdükçe tag u râgda eşcâr u sebze-zâr

49.Hükmüñ öñinde leşker-i a'dâ zebûn olup

Pergâr-ı pâ-y-ı esbüñe kâmuñ ola medâr

18

1.Olmaga milket-i çemene şehriyâr serv

Dikdi livâ-yı sebz-i hilâfet-şi' âr serv

2.Bülbüller âşiyânına başında yir ider

Mülk-i çemende olmuş iken tâc-dâr serv

3.Çârûb gibi sâyesi düşdi çü yirlere

Kondurmaz oldu zerrece hergîz gubâr serv

4.Nakkâş-ı sun' yazmadı kaddüñ gibi misâl

Mecmû'a-ı zemânede bir yâdigâr serv

5.Kaddüñ gibi bulunmaya gülşende râstî

Serdâr u ser-ferâz-ı bülend-iktidâr serv

6.Togrısı olmasa idi kalbinde re'y-i kec

Bulurdi istikâmet ile i' tibâr serv

7.Nâgeh irişmesün diyü bâd-ı sabâ eli

Dâmen-keşîdedür yine perhiz-kâr serv

8.Derd ile gonca-veş cigeri pâre pâredür

İtmez derûn-ı sînesini âşikâr serv

9.Tîr-i kazâ ucındaki peykân gibi virür

Sensüz çemende hâtıruma inkisâr serv

10.Yazdum nihâl-i kâmeti vafında bir gazel

Geldi zebân-ı hâmemi bi-ihitiyâr serv

11.Öykünmeyeydi kaddüñe ey gül-'izâr serv

Mülk-i çemende bulmaz idi iştiyâr serv

12.Dil 'andelîbi görmedi kaddüñ gibi senüñ

Seyr itdi sebzârda gerçi hezâr serv

13.Var gülşene salın k'ola şermende şâh-ı gül

Gel bâga sâye sal ki ola şermsâr serv

14.Kaddüñe istikâmet-i tab'ıyle râstî

Beñzer diyeydüm olsa idi gül-'izâr serv

- 15.Fikri budur ki himmet ile kaddüñe ire
Togrulug ile devlete irse ne var serv
- 16.Ol kâmetüñ irişmeye sa'y ile pâyına
Her nice el bir ide çemende çenâr serv
- 17.Ol şehriyâra hidmet içün bûstânda
Turup dikildi karşısına bende-vâr serv
- 18.Gel gör safâ-yı meşrebini lutf-ı tab`ını
Âb-ı revân kenârın ider ihtiyâr serv
- 19.Gâlib üşendi leşker-i bâd-ı hazândan
Sahn-ı çemende yaptı zümür-rüd hisâr serv
- 20.Bir sebz köhne câmeyi her yaz u kış giyüp
İtmez libâs-ı kisvetini müste'âr serv
- 21.Ol kadd-i ser-ferâza şebîh olmasa eger
Kat'â cihânda bulmaz idi i 'tibâr serv
- 22.Kaddüñe irmedin ölicecek bitüre benüm
Topragum üzre Hâlik-i perverdgâr serv
- 23.Var ey vefâ vü mihr uman ol dil- firîbden
Dünyâda ola mı ki vire berg ü bâr serv
- 24.Ruhsâr u kaddi fikri ile çeşm-i 'âşıkâ
Her gûşe berg-i gül görünür her kenâr serv
- 25.Kaddüñ ayırma dîdeden ey dost yaraşur
Âb-ı revân ile ki ola hem-civâr serv
- 26.Sen serv-kad gelür diyü her gün ümid ile
Gülşende nice nice çeker intizâr serv
- 27.Abdâl-ı `ışk olup yaluñ ayak başı kaba
Sahrâya düşdi 'âşık-ı şûrîde-vâr serv
- 28.El götürüp Mesîhî münâcât ider çenâr
K' ola çemende devlet ile pâydâr serv
- 29.Her beyt-i âb-dârı bu nazm-ı kasidenüñ
Bir cûybârdur ki kenârında var serv
- 30.Gülzâr-ı dehre nice ki hüsn ü bahâ virüp

Gülşende ola mûcîb-i nakş u nigâr serv
31.Bâg-ı cihânda devlet ile ser-ferâz ola
Sahn-ı çemende eyledügince karâr serv

19

- 1.Meger ki irdi nesîme nidâ-yı Rabb-ı gafûr
Ki geldi hemçü Serâfil kıldı nefha-ı sûr
- 2.Vücûda geldi cemî ‘-i nebâtuñ emvâtı
Zuhûr buldı cihânda delîl-i ba’s ü nüşûr
- 3.Bezendi ravza-ı cennet-misâl rûy-ı zemîn
Tonandı dürlü şükûfe-misâl hûr u kusûr
- 4.Ki ya’ni virdi nişâne sarây-ı cennetden
Bahâr zîneti ile bu kasr-ı nâ- ma’mûr
- 5.Bâsîret ile kim mahall-i hâdisedür
Bulur mı kimsene lutf u kılur mı kişi huzûr
- 6.Cihân ne kişiye el virdi k' itmedi pâ-mâl
Zamân ne kimseye lutf itdi k' itmedi makhûr
- 7.Gülî ki şâhı dirilür cemi’ -i ezhâruñ
Olur mı hâr-ı belâ bir kadeh meyinden dûr
- 8.Bu devr nergise bir gün piyâle sunmag ile
Geçürdi derd-i humâr ile ‘ömrini mahmûr
- 9.Bahâr ile ne şükûfe ki bula ferr ü kemâl
Deler yüregini anuñ delik delik zenbûr
- 10.Ne kıldı âhû-yı miskîn ki meskeninde iken
Yaraklaya aña sayyâd-ı dehr kîş ü kubûr
- 11.Ne meyve’î ki zemâne oñaruban bitüre
Yire çalup anı ider hemîşe tu’me-i mûr
- 12.‘Ukûl-ı mü'mini almaga mest ü bi-hod idüp
Bu ‘asr-ı kâfir elinden ne kan yudar engûr
- 13.Bir iki gün koyunı semridür ise kassâb
Etin yimege anuñ tîz ider yine satur
- 14.Kefenlere sarılup oldu hâk ile yeksân

- Şu dem ki oldu gül-âb ile hem-nişîn kâfûr
15.Bulur mı la'l ü güher tolmayınca kan ile kân
Virür mi dürri sadef dögmeyince seng buhûr
16.Nebât u ma`den ü hayvân degül hemân hâşâ
Bu hâlet üzre durur gerdiş-i sinîn ü şühûr
17.Felek ki cism-i latîf ü vücûd-i `âldür
Nedür bu nev'-i taharrük nedür bu cins-i `ubûr
18.Kamer ki ire kemâle vü ola bedr-i tamâm
İder zevâl-i husûf anı her zamân bî-nûr
19.Güneş ki merdümek-i dîde-i cihân-bîndür
Kılur bu gerdîş-i dehr anı her gice şeb-kûr
20.Gel imdi `ibret ile bak cihâna ey `âkıl
Pür itmedin gözünüñ hânesini hâk-i kubûr
21.Tarîk-i Hakkı koma kim selâmete iresin
Hasûd u düşmen elinden irişmeye şer ü şûr
22.Bir iki gün yüzüñe güldi ise bu gaddâr
Neden bu resme tegâfûl nedür bu denlü gurûr
23.Zemâne saltanatında bekâ uman görsün
Ki kanı Husrev ü Dârâ vü Kaysar u Tekfûr
24.Çü bezme kan saçılur cur'a yirine her dem
Zi câm-ı çeşm-i Cem ez kâse-i ser-i fagfûr
25.Ko reşk-i saltanat-ı fâniyi dürüş yazalar
'Alem-keş olmaga bâkîde aduña menşûr
26.Kanâ'at oldu Mesîhî çü kenz-i lâ-yefnâ
Dürüş ki olasın ol genc-i bâkîye encûr
27.Fakîr-i kâni' olursañ müyesser ola saña
Na'im-i `âlem -i huld ü visâl -i bâkî -i hûr

- 1.Eyledi burc-ı şerefde yine bir mâh zuhûr
Âlem-i şer' kamu tolsa gerek toptolu nûr
2.Asfiyâ yiri yine saff-ı safâ olsa gerek

- Eşkiyâ kalbine kalmasa gerek kılca huzûr
- 3.Ok havâyâ uyuban yok yire kan eylemesün
- Nice kan dökicinüñ olsa gerek yiri kubûr
- 4.Şerbet-i ‘adli düzerse o tâbîb-i dil ü cân
- Derd-i zulm olsa gerek halk-ı cihândan yine dûr
- 5.Hulk ile râyiha-ı misk gibi zâhirdür
- ‘İlm ile gün gibi ma’lûm u mu’ayyen meşhûr
- 6.Sensin ol hirmen-i lutf u kerem ü cûd u sehâ
- Nî’ met-i cûduñ ile oldu ganî vahş ü tuyûr
- 7.Gamze-i yâr ola devrûñde meger kim uğrı
- Çeşm-i dil-dâr ola ‘ahdüñde meger kim mahmûr
- 8.Kimsede zerre kadar gussa vü gam kalmaya hiç
- Râh-zenler ola devrûñde meger kim gam-hâr
9. ‘Ahd-i `adlûñde senün nîşini bu kejdüm-i çarh
- ‘Aceb olmaya nihân eyler ise çün zenbûr
- 10.Şöyle ma`mûr durur `adlün ile mülk-i cihân
- K’ uçmaga kasd ide fîrdevs-i berînden beri hûr
- 11.Dest-i kahr ile salarsan teber-i şer’i eger
- Kesile bâg-ı cihândan şecer-i fisk u fücûr
- 12.Memleketden yine def’ olsa gerek zulm ü sitem
- Çün ki hûrşîd tulû’ eyledi kalmaz deycûr
- 13.Ger ire râyiha-ı lutfuñ ayag üzre turup
- Gele (Gel e) rûhum diyü ‘izzetler ide ehl-i kubûr
- 14.Fazluñ künhi ile ben nice idrâk ideyin
- ‘Akla yok varmaga ol araya çün kim destûr
- 15.Ey ki kahruñla kamu düşmenüñüñ hucresi yas
- Vey ki lutfunla kamu dostlarunun hânesi sûr
16. Şimdi dillerde senün zât-i şerîfüñdür olan
- İlm ü hilm ü şeref ü fazl u keremle meşhûr
- 17.Kalmadı devr-i salâhuñda gidüp fisk u fesâd
- Bâgda nergis-i bimârdan özge mahmûr

- 18.Bozılup sohbeti götürdi ayagı sâki
Üzilüp gerdeni götürdi kopuzı tanbûr
19.Ehl-i fiskun gam-ı gavgâ-yı fesâdâtı gidüp
‘Âleme ‘adl ü kerem mihri ile virdüñ nûr
20.Bâgda olmaz idi bâd-ı seher anber-bûy
Tîb-i hulkuñdan eger irmese âfâka buhûr
21.Midhatüñ bikrine la'ik idemez la'l-i nazm
Rişte-i nazma ne deñlü dize dürr-i menşûr
22.Silk-i dürr-i kelimâtın bu Mesîhî tapuñâ
Çekdi tuhfe ne kadar ahkar ise tut ma'zûr
23.Medh-i evsâf-ı sıfâtıñda şehâ ebyâtı
Rişte-i dürr-i girân-mâye durur sanma sutûr
24.Midhatüñde yaşamış ravza durur olmaya ‘ayb 1
Câ-be-câ sehv ile içinde ger olursa kusûr
25.Din evin nice ki rûşen ide envâr-ı ‘ilm
Nice kim beyt-i cihân ‘adl ile ola ma'mûr
26. ‘İlm ü ‘adl ile olup nâzır-ı ahvâl-i cihân
Dâ'im ol lutf ile şâhuñ nazarında manzûr

21

- 1.Kaddüñi kıl namâz u niyâz içre yâ gibi
Gönder figâmı göklere tîr-i du'â gibi
2.Sâfî-dil olmag istesen âyine-vâr var
Yüz tut hemîşe Ka'beye kible-nümâ gibi
3.Âhir konar çü zâg-ı ecel üstühânuña
Niçün havâya tâbi' olursın hümâ gibi
4.Aduñ yalancı oldugı ey seng-dil bu kim
İşitdügüñi söyleyicisin sadâ gibi
5.Merdânesin şakâvete lîkin ibâdete
Bin ‘özri bir dem içre bulursın nisâ gibi
6.Terk it zalâm-ı ma'siyeti tâ ki kalbûne
Nûr-ı Hudâ tulû' ide şems-i duhâ gibi

- 7.Devr-i felekde böyle niçün gaflet idesin
Almış seni çü halkasına ejdehâ gibi
- 8.Ma'nâda kibr ü kin ile döndün çü parsa
Gösterme halka kendüzünü pârsâ gibi
- 9.Cismüñ sarart k'ola der-i Hakda 'izzetüñ
Begler yanında merdüm-i zerrîn-kabâ gibi
- 10.Takvâ yolında ger işüñ altun idesin
İzün tozını kapışalar tûtiyâ gibi
- 11.Bu yolda ol müsâfır irer gice menzile
Kim subh-hîz ola semend-i sabâ gibi
- 12.Ger pâdişâh isen n'ola ey nev-cüvân sakın
Kırma bu halkı girme vebâle vebâ gibi
- 13.Mazlûmun âhı okına olma nişâne kim
Çarhuñ siperlerin geçer ilmez kazâ gibi
- 14.Ey pir kaddüñi eger egdiyse bâr-ı fakr
Bir kat nemed yeter sana âl-i 'abâ gibi
- 15.Her bir ganî ki olmaya anda gınâ-yı kalb
Ma'nâda ol gınâ degül el-hak 'anâ gibi
- 16.Lâ'ik mi dâne hırsı bu fikr-i dakik ile
Ser-geşte eyleye seni seng âsiyâ gibi
- 17.İnsâf ey Mesîhî senüñ lutf-ı tab'uña
Hakdan bu dahi kişiyâ başka 'atâ gibi

- 1.Zihî zi rif'at-i tû kadr-i âsumân mülzem
Ferâz-ı dergeh-i tû sırr-ı arş-râ mahrem
- 2.Zi perçem-i 'alemet tire mânde turre-i hûr
Zi reşha-ı kalemet dūr çekânde silk-i rakam
- 3.Salâbet--i tu sitâned zi rûh kisvet-i ten
Mehâbet-i tu bered ez meşâm kuvvet-i şem
- 4.Sezed ki bâşed hem-çün devât hâne-siyâh
Kesî ki hükm-i türâ ser ne-yâvered çü kalem

5. Zi bes ki der dil-ı a'dâ nişest peykânet
Be-perr-i tîr-i tu perrân şüdest sûy-ı 'adem
6. 'Aceb ne-hâşed eger der zamân-ı ma'diletet
Zi çarg u bâşe küned çift-i hîş kebg-i harem
7. Eger mehâbet-i tu ber zemâne bâng zened
Zi kâhsâr ne-yâyed be-cüz sadâ-yı ni' am
8. Her ân ki hord zi nevk-i sinân-ı tu zahmî
Ecel be-penbe-i tâbût sâzedeş merhem
9. Tu ger meremmet-i in kâh-ı köhne-kubbe küni
Ez in sebeb ne-çeked katre katre ez vey nem
10. Güzeşt kadr-i tu ez Nîl-i çarh Mûsâ-vâr
Mecerre z-ân şüde çün râh der miyâne-i yem
11. Be-kasd-ı kal'a-ı eflâk kilik-i tâcveret
Keşide hayl-i ma'ânî ferâz-ı nüh-târem
12. Hemîşe rif'at-i tu sûy-ı 'âlem-i 'ulvi
Küned 'urûc be-sân-ı Burâk bî-süllem
13. Furûg-ı fazl u kemâl-i tu dîde çeşm-i zarîr
Sadâ-yı sît-i celâlet şenide gûş-ı asamm
14. Hudâygânâ hâl-i dilem tu dâni bes
Ki cüz tu kes ne-şinâsed harâm-râ zi harem
15. Ez ân ki râyet-i tab'em be-medh-i tust bülend
Be ser-ferâzegî geştem miyân-ı halk 'alem
16. Merâ zi zümre-i ebnâ-yı Rûmiyân me-şümür
Egerçi Rûmî-yem emmâ güzeşteem zi 'Acem
17. Revâ me-dâr ki bâşed be-devr-i dâniş-i tu
Günâh-ı mûcib-i hirmânîyem kemâl-i etemm
18. Belâ-yı gussa-ı derdem dirâz çün şeb-i hecr
Sarây-ı mihnet-i zecrem ferâh çün 'âlem
19. 'Aceb merâ be-çi tâli' be-zâd mâder-i çarh
Ki sa'yem ez heme bîşest hazzem ez heme kem
20. Şikâyet-i men-i miskîn me-bîn güzâf ki hest

Şikâyet-i digerân nezd-i û be-şükr-i ni' am
21.Ez ân du'â-yı tu gûyed Mesîhî-i gamgîn
Ki cüz du'â-yı tu câneş ne-mî-şevêd hurrem
22.Çi bâşed ez-ser-i mihreş ber âmedî ber der
Çü âfitâb ki ber âsumân bered şebnem
23.Hemîşe tâ ki büved în revâk-ı seb'-i şedâd
Be-sân-ı sît-i kemâlet muhit ü müstahkem
24.Be-hükm-i tab'-ı tu în 'unsur-ı çehâr-mizâc
Be-zîr-i pâ-yı tueş nerdübân-ı heft-kadem

23

II

1. Gelüñüz zikr idelüm Mevlâyı
Gelüñüz fikr idelüm 'ukbâyı
2. Dehr bir hûbdur emmâ ne olur
Şol güzelden kim ola hercâ'î
- 3.Çünki tenhâ kalıcagız âhir
N'iderüz yâ bu kuru sevdâyı
- 4.Çün ölüm fikri durur re'y-i sahîh
N'iderüz yâ bu kuru sevdâyı
- 5.N'idelüm devleti çün câm-ı ecel
Bir tutar cümle gedâ vü bayı
- 6.Cânını üste virüp 'âkıl olan
Değişür âhirete dünyâyı
- 7.Bilmezem kim nice ta'bir ideyin
Sana bu vâkı'a-ı kübrâyı
- 8.Gâlibâ görmedi çeşm-i encüm
Bu kadar hâdise-i 'uzmâyı
- 9.Ki cihân emrine râm olmuş iken
Erdebîl aldı `Ali Paşayı
- 10.Anı dünyâda Hak itmişdi sa'id
Âhir ol şâhid-i Hakk oldu şehîd

II

- 1.Subh-dem bir ‘aceb ugraş oldu
Her tarafına na’re-i şâbâş oldu
- 2.Dil-i Paşa ile peykân-ı ‘adû
Kan bulaşdı vü karındaş oldu
3. Tîr ü şemşîr ne zahm urdı ise
Bedeninde göz ile kaş oldu
- 4.Kendü Sünnî idi merhûm emmâ
Tende her zahmı Kızılbaş oldu
- 5.Kıydı çün aña ‘adû-yı zâlim
Bu günehten yüregi taş oldu
- 6.Gördi kim korkuludur râh-ı Hudâ
Şühedâ kısmına yoldaş oldu
- 7.Sahn-ı firdevse göçüp devlet ile
Cennet ehline yine baş oldu
- 8.Her melek aña iç oğlanı olup
Hûrlar cümle karavaş oldu
- 9.Menzili olsa n'ola huld-i berîn
İnne'l-ebrâre le-fi' illîyîn

III

- 1.Karşulaşdugı dem iki leşker
Saldı meydâna atın ol server
- 2.Ra'd u berk idi tab(u)l-hâne vü tîg
Tîr-i bârân u tolu havf u hazer
- 3.Şöyle delmiş idi ok başları kim
Sanki kefgîr idi her kâse-i ser
- 4.Eyledi top u tûfeng a'dânun
Bedeni kal'asını zîr ü zeber
- 5.Başlanna ne belâ irecegin
Söyledi başa kaka tîg ü teber
- 6.Bahr-ı hûn olmuş idi ma' reke kim

- Nîzeler mâr idi mâhî hâncer
7.Has u hâşâk kenâra kaçıcak
Saldı ol bahrde Paşa lenger
8.Gark olup fûlk-i vücûdı ol dem
Eyledi zevrak-ı tâbûtı makarr
9.Dahi sag iken anı anda koyup
Döndi tersine yüzini bekler
10.Kıldı ol mefhar-ı erbâb-ı cenân
Pâdişeh yolına cânın kurbân

IV

- 1.Kanı ol âsaf-ı sadr-ı a`zam
Kanı ol tabl u 'alem hayl ü haşem
2.Kanı ol zübde-i erkân ki anuñ
Cûdına reşk ider idi Hâtem
3.Görđi yok ceyş-i vücûd içre vefâ
Oldı pes kâfile-sâlâr-ı 'adem
4.Bildiler kıymetini la`l gibi
Kana boyandısı ol kân-ı kerem
5.Ne tılısım idi vücûdı k'ansuz
Toldı âfâkun içi fitret ü gam
6.Zehr içürđi aña sâki-i ecel
Nicesi acımasun bir âdem
7.Bıkr-i fikrümi derûndan çıkarup
Mâtem içün kara giydürđi kalem
8.Sakın ol gitdüğine şâd olma
Sana da kalmaz efendi 'âlem
9.Bunda biz gussada vü rûhı anuñ
Sahn-ı firdevsde şâd u hurrem
10.Kıldı ol kesb-i hayât-ı ebedî
Mesken idindi civâr-ı samedi

V

- 1.Hak anı hem-dem-i gufrân itsün
Rahmeti hânına hem-nân itsün
- 2.Kanınıñ katrelerin zînet için
Hûriler boynına mercân itsün
- 3.Şem' gibi aña dil uzadanuñ
Yerini âteş-i sûzan itsün
- 4.Mürg-i rûhı tayerân itdükçe
Harem-i kudsa seyrân itsün
- 5.Cennet içinde firîştelerle
Yine her gün aña divân itsün
- 6.Kefeni giydürüp İdris nebî
Hullelerden aña kaftân itsün
- 7.Kilk-i kudret şühedâ defterine
Nâmını müşk ile 'unvân itsün
- 8.Soldı ol gülşen-i devlet çünkim
Goncalar çâk-i girîbân itsün
- 9.Bülbül-i tab'-ı Mesîhî dâ'im
Aglasun aglasun efgân itsün
10. Mesnedi itdise terk-i dünyâ
Haşre dek var ola Yûnus Paşa

II.ŞEHRENGİZ der MEDH-İ CÜVÂNÂN-I EDİRNE

- 1.Îlâhî `âciz ü zâr u zebûnam
Giriftâr-ı kemend-i nefis-i dûnam
- 2.Senün yoluñda tutmaz beni zencîr
Yeder bir kıl takup bu nefis-i şirrîr
- 3.Cihânda var mı bir ben deñlü gümrah
Meger sürçem düşem kim diyem Allâh
- 4.Ne mümkün var ki zikre söz kaçuram
Meger tesbîhi göñlümde geçürem
- 5.Beş on gün eylesem ger savma niyet

Bozar ol niyetümi `id-i vuslat
6.Elüm kaldursam illerle du`âya
Sanuram el uzatdum merhabâya
7.Çü mescid içre tutam kibleye yüz
Cemâl-i yâr olur mihrâb düpdüz
8.Ne mezhebdür bu kim nakkâş-ı fikret
Namâz içre yazar mihrâba sûret
9.Girüp bezm-i meye bu nefis-i sâhî
Koyup beş vakti diñler penc-gâhı
10.Kılurın her gice mahbûb fikrin
Bu kara günlünün gör hûb fikrin
11.Gözi âhû güzeller eylemek sayd
Seg-i nefsüme olmuş bir büyük kayd
12.Ne katre kim akar bu çeşm-i terden
Menîdür kim gelür hazz-ı nazardan
13.Çü tuş olam bir âhû gözlü gürze
Seg-i nefsum üş olur şîr-i şerze
13.Çü tuş olam bir âhû gözlü gürze
Seg-i nefsum üş olur şîr-i şerze
14.Görüp nâzını bir serv-i revânuñ
Düşerven sâye-veş pâyına anuñ
15.Hemân-dem kim görem bir mâh-ruhsâr
Nücûm-ı eşk olur çehremde seyyâr
16.Şu deñlü vâfir agladum o yüzden
Ki aglamagla yaşum çıkdı gözden
17.Dür-i eşkümle çehrem zeyn olupdur
Yüzüm san mecma`u'l-bahreyn olupdur
18.Ne dem `arz idem eşküm mâcerâsın
Yedi deryâ yumaz yüzüm karasın
19.Günâha eyledüm şol deñlü isrâr
Ki rahm iden bana olur günehkâr

20. Bu suçlarla beni tartarsa Rahmân
Kırılır `arşa-ı mahşerde mîzân
21. Benüm suçum sorılursa temâmet
Birine dahi degmez ırte nevbet
22. Bana ben itdügüm iderse Dâver
Yerine ısına dûzahda kâfir
23. Hatâ didüm ne var oldumsa `âsi
Umaram yarın olam Tanrı hâsı
24. Nice kâfir kûyı var içi is pas
Yazılır defter içre beglige hâs
25. Ne deñlü çoğ ise bu bendede `ayb
İder bir noktaca rahmet anı gayb
26. Eger encüm kadar olursa `isyân
Gider çün mihr-i rahmet ola rahşân
27. Hudâyâ bana `ışkı reh-nümâ kıl
Bu gözsüz `âsiye lutfuñ `atâ kıl
28. Yazup yañılup itdümse yavuz iş
Sen anı yazma yazılmaz çü yañlış
29. Bugün çün hecr odın itdüñ nevâle
Yarın tamu odın kılma havâle
30. Çü kûy-ı yâr içinde virmedün câ
Vir ırte cennetü'l-me'vâda me'vâ
31. Bu gün el virmedi ol serv-kâmet
Yarın tûbâyı sen eyle `inâyet
32. Çü sunulmadı bunda la`l-i dilber
Sunasın yarın anda câm-ı Kevser
33. İlâhî buldurup sözüme ragbet
Bu Şehr-engîze vir şehr içre şöhret
34. Dimezven kim basît-i hâke irgür
Melekler vasfidur eflâke irgür
35. Meger bir şeb bu tâk-ı pür-sanâ'i

Müzehheb levhasını itdi zâ'i`

36.Anuñ yerine aldı deste kâgıd

Ki yaza hûblaruñ vasfin `Utârid

37.Güzeller medhi yazılsun diyü heb

Devât-ı âsumân toldı mürekkeb

38.Felek mihr eşrefisin eyledi güm

Anı bulınca göz yummadı encüm

39.Bıragup Yûsufı san çâha ihvân

Şafakdan gönlegine sürdiler kan

40.Kılup dolâb-ı çarh ol gice nâle

Gözinden subha dek akıtdı jâle

41.Degül encüm görinenler semâdan

Ki çarhuñ gözi agardı bükâdan

42.Tutup işbu kara bahtına mâtem

Yüzin dürdi kara-pûş oldu `âlem

43.Sanasın sâbit olsun diyü seyyâr

Nücûm urmuşdı yer yer göge mismâr

44.İhâta idüp âfâkı şeb-i gam

Bu vech ile geçerken hâl-i `âlem

45.Görüp beytü 'l-hazende âsumânı

Terahhum itdi ana subh-ı sâni

46.Tefe"ül itdi ol dem çarh-ı pür-zecr

Açıldı tâli`inde Sûre-i Fecr

47.Beşîr olup hemân subh-ı cihân-bin

Didi Ya`kûb-ı çarha gözüñ aydın

48.Seher çün virdi Yûsufdan nişâne

Basîret irdi pîr-i nâ-tüvâna

49.Bozup ve'l-leylisin başdan çıkardı

Yerine şems dülbendini sardı

50.Seher nakkâşı altun halli ezdi

Revâk-ı çarha bir hâs şemse yazdı

- 51.Görüp câm-ı Sikender sandum anı
Ki gösterdi baña cümle cihânı
- 52.Ne şâhid-bâz olur gör pîr-i hâver
Ki hûba gösterür agzı ile zer
- 53.Zehî kudret ki virür ferd-i bî-çün
Ma`âş-ı halk için her gün bir altun
- 54.Çü buldı Yûsufın Ya`kûb-ı eflâk
Zalâm-ı gamdan oldu çehresi pâk
- 55.Cihâna şol kadar zer itdi ihsân
Ki giydi taş ağaç altunlu kaftân
- 56.Cemâl-i mihr virdi dehre tezyîn
Döşendi sath-ı arza ferş-i zerrîn
- 57.Çün ol gün mu`tedil gördi cihânı
Göçüp Şâh itdi tebdîl-i mekânı
- 58.Devâm-ı devlet ile bir iki yıl
İdindi Edrine şehrini menzil
- 59.Çü ihsânından inmiş idi behre
Sürinürek bile geldüm bu şehre
- 60.`Aceb şehr ol ki anun bâg u râgı
Virür kişiye cennetden ferâgı
- 61.İçinde suları mehzûn u refâtâr
Bulutlar başı ucında havâ-dâr
- 62.Temâşâ eyleseñ her bir minâre
Dönüpdür serv-kâmet bir nigâra
- 63.Soyunup Tuncaya girer güzeller
Açılır ak göğüsler ince beller
- 64.Siyeh futa kuşanur ak dilber
Olur san gice vü gündüz berâber
- 65.Futada Hak komış bir sırr-ı gaybı
Ki örter dâmeniyle görse `aybı
- 66.Su içre bunlara kılsan nigâhı

- Görürsin burc-ı âbî içre mâhı
67.Bulardan vasl uman abdâla benzer
Ki bunlar suya düşmüş bala benzer
68.Gözün yaşı Meriç olsa nazarda
Ne mümkün biri kol boynuña Arda
69.Gören bu şehri bu resme kıyâmet
Sanur bunuñla tokuz oldı cennet
70.Zihî cennet ki girer her güneş-kâr
Görür `âsi vü `âbid anda didâr
71.İçinde var anuñ bir kaç melekler
Ki mislin görmemiş devr-i felekler
72.Bugün meydân-ı hüsn içre ser-âmed
Güzel dirseñ Na`lbend-oglı Ahmed
73.Cemâli kible-i ashâb olupdur
Dükânı na`lden mihrâb olupdur
74.Biri şol tâlib-i `ilm adı Mahmûd
Yüzi mıs bâh u zû'dur vasl-ı maksûd
75.Güzel ezberlemiş kannış kitâbın
İyü tahsîl kılmış şîve bâbın
76.Birisi dahi Ferrâş-oglı Ya`kûb
İşiginde müjem her lahza çârûb
77.Söz açsam hüsninüñ bir hissesinden
Uzun olurdu Yûsuf kıssasından
78.Birisi ignecilerde `Alidür
Miyânı sanasın igne telidür
79.Anuñ bir ignesini eylemiş cer
Ki İdrise vire `Îsâ Peyâmber
80.Birisi Kız `Alidür k'ol semen-ber
Olupdur sükker-i pâlûdeden ter
81.Şu kim biñ cân virüp zevkini sürdi
Bu kızlık da anı ucuz düşürdi

- 82.Biri Sarrâf-zâdedür güher-pâş
Olupdur kalbi anuñ kıymeti taş
83.Murâdı ger zer ise yüzüm üzre
Dür ü gevher dilerse gözüm üzre
84.Birisi Seyyid-oglı adı Ca`fer
Ruh-ı rengîn ile âl-i Peyâmbir
85.Saçı olmazsa seyyidliğine dâl
Yanağı şâhid üş oldu âl
86.Bugün güzellerüñ oldur emiri
Yaraşur cân u dil olsa esîri
87.Biri Yeşil Melek hüsn aña muhtas
Komiş Nesli diyü kendüye mahlas
88.Bileydi olduğın bu nesl hâsıl
Kılurdu Ademe secde `Azâzil
89.Biri de şol Semerci-oglı âfet
Ana lâ'ık mıdur andan o san`at
90.0 yalıñ yüzlü her kime ki bakdı
Karâr u sabrı rahtın oda yakdı
91.Birisi Sîm-Sâ`id hûb berber
K' ana eskilenür yeniçeriler
92.Bizümle gerçi kim dahi bilişdür
Veli yanınca salınan kayışdur
93.Biri Hürmüzdür ebrûsı meh-i nev
Lebi Nûşirevândur kendü Husrev
94.Bizi çün kûh-ı gamda itdi Ferhâd
Ne içün eylemez şîrîn lebin dâd
95.Birisi de Halil ol âfet-i cân
Göñüller idinür her gice mihmân
96.Ne sihr itmiş yüzinde zülf-i ser-keş
Ki ana gülşen olmuş sahn-ı âteş
97.Biri bir dil-rübâdur adı Hayder

- Ruhı cennet lebi sâki-i Kevser
- 98.Çü çekmiş gamzesinüñ Zülfekârın
İki itmiş yüzünün zü'l-humârın
- 99.Biri Kuyruklu Yılduz ol kamer-veş
Urur her gice yer yer göge âteş
- 100.Dahi togmadın ol hûrşid-pâye
Ye tog yâ işte togdum dirdi aya
- 101.Biri Hızır ol ki yokdur aña sâni
Tutagı olmuş âb-ı zindegânî
- 102.Şu kim anuñ ile tatlu dirilür
İlün cânı acıduğın ne bilür
- 103.Biri bir mâh-rûdur adı `İsâ
İdinmiş âsumân-ı hüsni me'vâ
- 104.Lebiyle ölü dirildür o fettân
İşiden anı nice virmesün cân
- 105.Biri Ebrî durur kazzâz-ı tannâz
Bizi eyler çeker dâ'im idüp nâz
- 106.Başum düğme tenüm ibrişim itdi
Aceb bana ol itdüğün kim itdi
107. Rakibi düğmeden olmazsa dermân
İlikler gibi emsün anı yârân
- 108.Birisi şol şeh-i `âlem `Alemşâh
Ki yanınca çekilür leşker-i âh
- 109.Ne güzel pâdişâh olur be hey yâr
Ki olmuş gamzeler ana silahdâr
- 110.Biri Yûsuf durur ol şâh-ı hûbân
Olupdur Mısır-ı hüsn içinde sultân
111. Gören kûyında anuñ tutdugum yurt
Didi yir Yûsufi ön sonra bu kurt
- 112.Muhammeddür biri ibn-i `abâcı
Ayagı tozı halkuñ başı tâcı

- 113.Güneş `âşık olup her subh ol aya
Girer derviş gibi ak `abâya
- 114.Biri hâfızdur olmuş adı Mahmûd
Hudâ virmiş aña elhân-ı Dâvûd
- 115.Yüzi mushaf gibi olmuş mutahher
`Aceb mi başına and içse iller
- 116.Birisi şol İmâm-oglı Muhammed
Kaşı mihrâbdur `uşşâka ma`bed
- 117.Yüzi çün secdegâh olmuş enâma
Bugünden biz dahi uyduk imâma
- 118.Biri `attârlar içre Hasandur
San enfâsı anuñ müşk-i Hutendür
- 119.Akıdup kanlu yaşımı bakımdan
Pür ideyin dükânını yakımdan
- 120.Keçecilerde birisi Saferdür
Kılur insâf o kim sâhib-nazardur
- 121.Ana ta`n itmesün kimse pusudan
Keçesin çıkarıbilür bu sudan
- 122.Birisi Tuzcı-oglı Mustafâcık
Melâhat menba`ı kân-ı safâcık
- 123.Hudâ kılmış anı kân-ı melâhat
Ki açmış hüsni dükkân-ı melâhat
- 124.Kelâmu'llâhı hıfz itmiş zekâdan
Hudâ hıfz eylesün anı belâdan
- 125.`Alidür birisi Kaysarlu-zâde
Gözi `uşşâk ile her gün gazâda
- 126.Dürüp kaşını hışm itse o dilber
Yıkılır tâk-ı Kısra kasr-ı Kaysar
- 127.Biri `Abdi ki ol serv-i bülendi
Gören dir yarıcın Allâh efendi
- 128.Kul olayın olup emrine münkâd

- Şu şart ile ki hiç itmeye âzâd
129.Biri Vâlâcî Şâdi-oglı cevvrâr
Kim olmuş lebleri rengîn-güftâr
130.Yakasın gönleginüñ sanma vâlâ
Girüpdür kana ol şûh-ı dil-ârâ
131.Birisi Sârbânûñ oğlı Ni`met
Ser-â-ser iştiâ vü pür-letâfet
132.Deve yanınca itsem aña hidmet
Yular tutmaz başum bulurdı devlet
133.Zihî devlet ki varup beyle bâga
Elün anuñla gire bir çanaga
134.Biri Ca' fer durur Sâzende-zâde
Zenahdânı kadehdür la`li bâde
135.Beline tâlib oldum cân u dilden
Didi sen de çalar mısın bu kıldan
136.Birisi de `Alidür derzi şâgird
İşi oñdı iden ol gürzi şâgird
137.Elinde Zülfekâr oldukça mikrâz
Seni iki biçerse kılma i`râz
138.Birisi dahi şol bir derzi Seydi
Libâs-ı hüsni dikdi kendü giydi
139.Temâşâ itseñ ol ruhsâr rengi
Sanursın al atlasdur firengî
140.Biri Kazzâz Lutfi mâh-peyker
Gören mü'minlerüñ imânı gevrer
141. Rakibin düğme eyle yok çü dermân
İlikler gibi emsün anı yârân
142.Biri takyacılarda Mustafâdur
İşin başa iletmiş dil-rübâdur
143.Şu baş kim vashına tâlib durur ol
Tabanca yimege kâlib durur ol

- 144.Nigârũn biri Takyacı Hasandur
Kıyâmet-vusledür nâzik-bedendür
- 145.Toludur şevki içüm ile taşum
Düşer takyası düşdük yerde başum
- 146.Biri hammâmcınun oğlu Bahşî
Ki olmuş lebleri la`l-i bedahşî
- 147.Od urup sinemi hammâm itdi
Gözümden aña iki câm itdi
- 148.Biri ser-mahfilũn oğlu `Alidür
Hayâlüm gice vü gündüz belidür
- 149.`Aceb mi eylese cânda karârı
Kılıcıyla alupdur ol diyârı
- 150.Birisi Dilsüz-oglu şûh-ı nâzik
Göñüller almada çâlâk ü çâbük
- 151.Nice sevmeyem ol gül yüzlüyü çok
Ki gonca gibi agzı var dili yok
- 152.Biri hallâcdur k' olmuş Hüseyin -ism
Atılmış penbedür san andagı cism
- 153.İgende âhumuz almasun ol yâr
Od ile penbenün ne oyunu var
- 154.Biri Şerbetçi-oglu sîb-gabgab
Sözin cüllâb itmiş ol şeker-leb
155. İnanma `ahd iderse vuslatını
Ki ben anuñ çoğ içdüm şerbetini
- 156.Biri Pîrî durur mahbûb-ı şâtır
Zarûrî meyl ider gördükçe hâtır
- 157.O kâmet üzre ol hurşid-sûret
Kıyâmet günü gibi pür-harâret
- 158.Kaya Bâlî durur biri ki ol yâr
Be-gâyet seng-dildür katı cevvar
- 159.İşi `uşşâkına dâ'im sahâdur

Bize geldükçe emmâ taş kayadur
160.Birisi Yagcı-oglıdur Memî Şâh
Peri-zâda dönüpdür zâdehu'llâh
161.Beliyle cismine şerh itse `âkıl
Sanasın kim şayagından çeker kıl
162.Biri serrâclarda Mirzâdur
Yüzi san kim sirâc-ı pür-ziyâdur
163.Rakib el uzadursa ol sirâca
Çıkarsun kıl tugında çak sirâce
164. Birisi Pir `Alidür ol cefâ-kâr
Kılur dâ'im cefâ dersini tekrâr
165.Yaşum seylâbı taşdugınca her gâh
Görüp yükin yıkar u yıgar ol mâh
166.Biri Beñli Alidür yâr-ı meh-veş
Bulınmaz Rûm ilinde aña beñdeş
167.Çü bugdaydan bu dâne kem degüldür
Buña meyl itmeyen âdem degüldür
168.Birisi de nigâruñ Hâcî Bayram
Zer itdi beñzümi ol sîm-endâm
169.Egerçi hücreme her dem gelür hûb
Velî gelmez bana ol deñlü mahbûb
170.Oruç tutup kılurın Hakka efgân
Ki anuñ `îd-i vaslın kıla ihsân
171.Ne var alçakda añılsa o dilber
Deñiz dibinde olur çünki gevher
172.Bihişt içre kılup her lahza seyrân
Bular deñlü melek ararsa Rıdvân
173.Birinüñ mislin itmeye temâşâ
Sekiz uçmağı ger tokuz tolaşa
174.Biriyle itmek isterdüm muhabbet
Yine anuñla kılmadum kanâ`at

175.Dilerdüm egleyem biriyle göñlüm

Kanâ`at itmedi bir ile göñlüm

176.Olup hercâ'i gönlüm pâre pâre

Yapışdı her birisi bir nigâra

177.Hudâyâ sen beni iletme sine

Kamusın görmedin sîne be-sîne

178.Bularñ eksügi hod yok Hudâdan

Ne diyem ben ki yeg ola du`âdan

İHTİTÂM

1.Yâ Rabbi bunları ebedi müstedâm kıl

Her birisini `âşık-ı miskîne râm kıl

2.Hüsniyle başı göklere irmiş iken mehi

Bu gün yañıklı begler öninde gulâm kıl

3.Yiter cihânda gözleri bimâr olduğu

Kendülerini lutf ile sag u selâm kıl

4.Kanda ki cem` olup ide mey sohbetin bular

Ol meclis içre gözlerümi iki câm kıl

5. Hak muntazırdur eylemege hâcetüñ kabûl

Uzatma ey Mesîhî du`ânı temâm kıl

1.İlâhi her birin pâyende eyle

Çerâğı ruhları tâbende eyle

2.Çün itdüñ leblerini çeşme-i cân

Bulan haşre deñlü zinde eyle

3.Cihân sultânlığı ana gerekmez

Beni bunlara tek sen bende eyle

4.Üşüp mey sohbetin itdüklerince

Dil-i nâlânımı sâzende eyle

Mesîhî medhi bu deñlü becerdi

Begenmezseñ yüri var sen de eyle

III.GAZELLER

1

- 1.Ey be-rahmet rûh bahşîde ten-i me'yûs-râ
Hikmet-i tû kerde bâtl kavl-ı Câlînûs-râ
- 2.Der şebistân-ı celâlet pâsbân-ı kibriyâst
Heft şem` efrûhte tâ haşr nüh fânûs-râ
- 3.Tâ çerâ nâ-sâz âhî dil keşed ender sefer
Kâfir ez insâf hod tenhâ zened nâkûs-râ
- 4.Der-hevâ-yı tû zi tâb-ı sîne vü âb-ı `arak
Sûfiyân âteş zede der hırka-ı sâlûs-râ
- 5 Yâ Rab ân hursendiyi fermâ Mesîhî-râ k'ez-û
Ez-hesâb-ı tahta gîret taht-ı Keykâvûs-râ

2

- 1.Gül 'ârızın üstinde o zülfeyn-i semen-sâ
San kurdı duzag avlamaga bülbül-i şeydâ
- 2.Kudret kalemi nakş uralı levh-i vücûda
Yazılmadı hüsnüñ gibi bir nakş-ı dil-ârâ
- 3.Âyîne-i ruhsâruñı gösterme rakîbe
Kim kendüyi görür kılıcak anı temâşâ
- 4.Ey kaşı kemân oklaruñâ benzemeyeydi
Kılmazdı kalem nâlelerin sînede ihfâ
- 5.Dil kaşuñâ `azm eyler iken kaldı lebûñde
Meyhâneye iletirdi anı râh-ı musallâ
- 6.Sûfilere ne fâ'ide var hâk-i rehûñden
Binâ olamaz sürme ile dîde-i a'mâ
- 7.Göñlüm sevinür zülf-i siyâhuñı göricek
Kim ugrıların gündüzidür leyle-i zulmâ
- 8.Bir lahza işigûñde eger olsa mücâvir
Eflâkde reşk ide Mesîhîye Mesihâ

3

- 1.Gel eyle yaşlu gözüme izüñ tozın `atâ
Dirler ki hoş gelür yaşaran göze tûtiyâ

2. `İşkuñ gözümüñ acı yaşın kıldı hoş-güvâr
Deryâ suynı nite ki tatlu ider havâ
3. `Uşşâka kandalıguñ ider kebkebün `ıyân
Şol necmler gibi k'ola azmışlara hüdâ
4. Hasretten aglayup yüregüm dökdi yaş gözüm
Şol dem ki tîrün eyledi bagrumla merhabâ
5. Didüm ki göz yaşına ne hoş böyle şâdsın
Âb-ı revân didi ki olur-mış ferah-fezâ
6. Hattı gibi siyâh durur çehre-i rakîb
Alûde oldu san ki mürekkeble bed-likâ
7. Merhem yerine zahmuma bir tîr ur didüm
Didi Mesîhî üşde elüm degdi hoş ola

4

1. Bâb-ı dilber kim rakîb olmuş durur derbân aña
Âsumândur sanki çıkar gâh geh şeytân aña
2. Âşıkı dolâb-veş her lahza giryân itmegi
Yâ o çarha ögredür yâ çarh-ı ser-gerdân aña
3. Yâ Rab ol nakş-ı cihân-ârâ nice mahbûb olur
Kim kalupdur kendü nakkâş dahi hayrân aña
4. Perr-i tîrûñ ile kuş gibi uçardı fûlk-i dil
Lenger olmuşdur velîkin âhenin peykân aña
5. Devr idüp öper mey-i telhiyle la`lünü kadeh
Bu Mesîhîye ne acı yutdurur devrân aña

5

1. Leblerüñ kim cân virüpdür çeşme-i hayvân aña
Ben dahi dilden revân itsem `aceb mi cân aña
2. Bülbul-i dil-hastenüñ cânın zahmnâk itmege
Şâh-ı güller oklar olmuş goncalar peykân aña
3. Kâmet-i dilberlere karşı bu eşk-i cûy-bâr
Beñzer ol havza ki durmuş servler divân aña
4. Solmamaga sünbül-i zülfüñ sıfâl-i sînede

Su seper reyhâncı gibi dîde-i giryân aña
5.Gülistân içre leb-i gonca nice kan olmasun
Ey Mesîhî her gice şebnem k'urur dendân aña

6

1.Tîrûññ zahmı nigârâ râhat-ı cândur baña
Darb-ı şemşîrûññ sanasın âb-ı hayvândur bana
2.Bâg-ı dehri kıldı zeyn âhum şerârı gül gibi
Hamdü lillâh yaz u kış `âlem gülistândur baña
3.Olmaga dîv-i rakîbûññ şerr-i mekrinden emîn
Tende san dâg-ı gamun mühr-i Süleymândur baña
4.İşbu ma`nâdan ki cennet sâye-i şemşîrdür
Gamzeñ altında yañaguñ bâg-ı Rıdvândur baña
5.Kime reyhân kimine sünbül görünür zülf-i dost
Bir nazar kıldukça her bir târı su`bândur baña
6.Hasret eyyâmında hâl-i zâruma rahm eyleyüp
Mihr sûzân ra' d nâlân ebr giryândur baña
7.Ey Mesîhî zülf sevdâsına tolaşduguma
Bâddan aldum haber sünbül perişândur bana

7

1. Zecr ile hecrün olalıdan âşinâ bana
Bigâne oldı `işret ü zevk ü safâ bana
2. Acımasun mı bu dîl-i bimârum ey rakîb
K' olmuş nasib bal sana vü belâ bana
3. `Âşıklarunı anıcağız tatlıluga ile
Unutma acı acı sөг ey dîl-rübâ bana
4. Tab`um şu denlü münharif olmuşdur ey tabîb
Kim şerbet-i ecel durur ancak şifâ bana
5. Gözden çıkınca aglar isem ey Mesîhî ben
İki göziyle bakmaya çarh-ı dutâ bana

8

1. Sen idün yalnız penâh bana

- Sen de yüz döndürürsen âh baña
2. Sana beş vakde du`â iderin
Kapun olalı secdegâh baña
3. `Alem-i âhı çarha dikmek için
Encüm-i eşk durur sipâh baña
4. Kimseye tek başımı egmeyeyin
Kepenekden yiter külâh baña
5. Zikre varmadugum Mesîhî bu kim
Söz atar pîr-i hânkâh baña

9

1. Ey yiizün âyîne-i `âlem-nümâ
Hatt-ı la`lün âyet-i fihi şifâ
2. Çünkü İbrâhîni yaptı Ka`beyi
Sen de gönlüm ka`besin yapsañ n'ola
3. Bu sarâyun şimdilik sensin begi
Biz şikâyet eylerez senden saña
4. Ka`be-i kûyuñ tavâfı dem-be-dem '
Hâci-i `uşşâkuña virür safâ
5. Dirhem-i eşküm alursañ rehn ile _
Hâk-i pâyuñ gözde tursun tûtiyâ
6. Ben kara yiizlüye meylüñ ola mı
Saña `âşık olıcagız Mustafâ
7. Var ise rahmuñ Mesîhî bendeñe
Göz uciyle kıl ırakdan merhabâ

10

1. Saldun belâya cânımı ey cân unutma hâ
Kılduñ gam-ı firâk ile giryân unutma hâ
2. Geldi nice senüñ gibi cevvar dehre lîk
Gitdi sonucu yine peşimân unutma hâ
3. `Âşıkларуñı lutf ile yâd eyleyicegiz
Sög baña dahi ey şeh-i hûbân unutma hâ

4. Bezm-i belâda nûşumı nîş eyledi gamuñ
Añ karşu `ayş ü nûşumı ey cân unutma hâ
- 5.Bâd-ı firâkuñ itdi Mesîhî keminenüñ '
Ömri gülini hâk ile yeksân unutma hâ

11

- 1.Ey yüzüñ bâg-ı bihişt ü kevseri ol la`I-i nâb
Reng-i hattunñdan giyinmiş her melek ahzar siyâb
- 2.Kâmetüñe sehv ile benzetdügiçün kendüyi
Tolaşı tolaşı servün ayagını aldı âb
- 3.Dest-i âhum nitekim depretti çarhuñ halkasın
Olmadı bu sâ'il-i eşküme bir dem feth-i bâb
- 4.Dâg urup cismüme perhîz itme kanum içmeden _
Hoş degüldür çünki gül devrinde meyden ictinâb
- 5.Kaddünüñ devrinde zülfüñde gözünden korku yok
Ugrıdan ol gice havf olmaz ki ola mâhtâb
- 6.Ey lebi mey-gûn ölürse nâr-ı hecrüñden Mesîh
Haşre dek anuñ mezârından gele bûy-ı kebâb

12

- 1.01 gonca kim yüzine tutar al ile nikâb
Bülbüllerinden utanup eyler meger hicâb
2. İçmezlenürdi meclis-i gülşende gonca lîk
Şebnem güç ile koydı anuñ agzına şarâb
3. Zülfüñe karşu beni `izâruñ ne hoş yakar
Ahşama karşu hod igen olmaz güneşde tâb
4. Sûfi `aceb mi cennete girsem hesâbsuz
Yokdur benüm günâhuma mahşerde çün hesâb
5. Deryâ-yı eşküm üzre benüm oñmaduk başum
Bâd-ı hevâ ile toludur nitekim habâb
6. Sürse yüzün Mesîhî yüzüñe `aceb degül
Tezhîb olıcak dahi mergûb olur kitâb
7. Yâ Rab ne kara bahtı var işbu Mesîhîñüñ

K' âb-ı hayâta el uzadursa olur serâb

13

- I. Var iken hum-hânede sâfi şarâb
Rindler içre igen yüz yumaz âb
2. Korkusından bâng-ı ra`d-ı âhumuñ
Bebr-i ebrüñ akar agzından lu`âb
3. Ahuma hâ'il degül rûy-ı rakîb
Berk-i `âlem-tâba ebr olmaz hicâb
4. İntizâr-ı pâ-y-bûsuñla şehâ
Oldı bilüm halka mânend-i rikâb
5. Zahm-ı tîrûñ açmasa kutlu kapu
Gönlüme kandan irürdi feth-i bâb
6. İşigüñ koyup göge bakanlara
Hamle eyler günder ile âfitâb
7. Ne revâdur duta bülbül şem -i âh
Hâr ide gülberg-i terden câme-hâb
8. Havf idüp bâz-ı hayâlûñden senüñ
Konmaz oldı çeşmüme tîhû-yı hâb
9. Kim ki tefsîr-i hat-ı yârı bilür
Ey Mesîhî `indehü`ilmü 'l-kitâb

14

1. Hecrûñde baña nicesi timâr ide rakîb
Hergîz ola mı cân alıcı hasteye tabîb
2. Asdurmayınca komadı miskîn zülfüñi
Hayli iş aşdı yine bünâgûş-ı dil-firîb
3. Hercâ'isine dilberüñ alçakluk eyle kim
Su ol yanaya má'il olur kim ola neşîb
4. Zülfüñ irişeli yüzüñi mesken itdi dil
Kim şâm içre mescid olur menzil-i gârîb
5. Zerd itdi zer gibi tenümi kimyâ-yı `ışk
Giydük dahi ne devlet-i hüsnüñde biz de şîb

6. Şîrîn lebinde hâli yaraşmış Mesîhîyâ

Hoş-âb içinde niteki mergûb olur zebîb

15

1. İrişmedin bugün yarın ey şâb peyk-i şeyb

Ortaya ko, bilüñi dehânuñı kılma gayb

2. Hecrûñ günine kimsene inkâr idemez

Kâfir olur kıyâmete her kim ki kılsa reyb

3. Sûfiyi gör ki irişenüñ `aybını çeker

Her kanda diñler isem anı sözi külli `ayb

4. Mestâne na' resin işidüp bûlbûlûñ seher

Fi 'l-hâl bir kıvâm ile çâk itdi gonca ceyb

5. Tañ mı Mesîhî nergis uyuklasa her seher

K' uyutmaz anı erteye dek nâle-i ku`ayb

16

1. İşüm her gice oldı zikri yâ Rab

Sana te'sir eyler mi ki yâ Rab

2. Meliksin sen felekdür âsitânuñ

Ko eşk-i çeşmüm olsun anda kevkeb

3. Kılur düşnâm her dem katlûme yâr

Du`âsı ola bolay ki mücerreb

4. Yüri ey şâribü'l-hamr eyle şûrbüñ

' Ki yokdur bundan özge hiç meşreb

5. Mey-i merg içürür âhir Mesîhî

Saña bu ser-nigûn câm-ı müzehheb

17

1. Eyleyen her `âşka bir dilber-i ra`nâ nasîb

Kılmamış zevk ü tena` `umdan bana kat`â nasîb

2. Gitmedi hattûñla zûlfüñ fikri başumdan meger

Ben kara yazuluya olmuş kuru sevdâ nasîb

3. Dâğ urunup nitekim taglara düşdüm lâle-veş

Olmadı bir gül-ruh ile sohbet-i sahrâ nasîb

4. Kimse bilmez vasluñı kime müyesser ide Hak
Gerçi işigüñde diller çağnşurlar "yâ nasib"
5. Gör Mesîhîyi ki bugünkü belâsın savmadın
Ana çak ahşamdan olur zahmet-i ferdâ nasîb

18

1. Cânâ beni katl idicek it bûseni himmet
Hoşdur kişide zirâ sahâvetle şecâ`at
2. Yagmur tamar ise ne aceb çarh-ı kühenden
Kim yapılalı kubbesi olmadı meremmet
3. Ey kaşı kemân bir, okuñuñ agzın öpince
Kahr ile kemânuñuñ olur bagrı iki kat
4. Gör tâli`i kim senüñ ile vasl olur iken
Sandı bizi ceng iderez araladı firkat
5. Tolaşur idi zülfüñe geh gâh Mesîhîr
Bir dahi tolaşma diyü hattıñ kodı huccet

19

1. Mahbûb durur dehre viren revnak u zînet
Bütlerle bulur niteki deyrüñ içi sûret
2. `Arz eyledi kaddin gözümüz yaşını dökdi
Yılduzumuzu yire düşürdi o kıyâmet
3. Tîgüñ gelicek zahmumı kılmaga ziyâret
Cânum aña karşı çıkuban didi ne zahmat
4. Lutf-ı dehenüñ seyr idicek bâgda bülbül
Sögse ne `aceb goncalaruñ agzına kat kat
5. Dil-dâr ile ceng eyleyecek hod degülüz biz
Ortaya girüp niçün aralar bizi firkat
6. Öldürdi urup tîg ile bimâr Mesîhî
Hoş itdi iyü vurdı n'ola kolına kuvvet

20

1. Ben ölice ki benüm hâkümi devrân ide hişt
Yapasın kabrûme ey pir-i harâbât künişt

2. Kışt-zârını riyânun yûri zâhid yakagör
Ki yarın nat`-ı haşerde seni mât ider o kışt
3. Kim ki didârunı seyr eylese kûyuñda şehâ
Hak cemâlini görüben ola ol ehl-i bihişt
4. Ser-nüviştümi gören levha-ı tîgüñde didi
Zihi devletlü o baş kim ana bu oldu nüvişt
5. Sûfiyâ satma Mesîhîye sen esmâlığı
N'eyler esmâ saña çün nâme-i a`mâl ola zişt

21

1. Ey lebûñ nat`-ı felekde eylemiş `İsâyı mât
Vey hatuñ yazmış müsellemler diyü hüsnüñe berât
2. Zülfüñ içre la`lüñe öykündüğüñ Hızrdan
Karañuda gizlenüp kurtulmaz âb-ı hayât
3. Acı yaşum ile agzuñ yan cânâ fî 'l-mesel
Birisi milh-i ücâc u birisi `azb-ı Fırât
4. Gamzeñe öykündüğü uçdan kalem olmuş durur
Fikr iderken şâ`irün öñiñde mahbûs-ı devât
5. Ey Mesîhî girre olma nev-`arûs-ı `âleme "
- Fânîyi terk eyle kim el-bâkiyât as-sâlihât

22

1. Nehâr-ı haddüñe düşmüş saçuñdan ey kamer zulmet
Sanasın rûz-ı hecrümdür ki tolmuş ser-be-ser zulmet
2. Gözüm göñlüm karañuluk olupdur hecrüñ irelden
Nitekim gice irişdükde dolar bahr ü ber zulmet
3. Didüm târik-i hecrüñde bulam mı vuslatuñ rûzın
Didi kim mesken olmaz çeşme-i hayvâna her zulmet
4. Yüzüñ gördükçe mahv olur göñül den zülfüñüñ fikri
Nitekim görölür irdükde hengâm-ı seher zulmet
5. Sa`âdet güninüñ sâ`atlerin bahş itseler halka
Kara bahtı gibi ancak Mesîhîye deger zulmet

I

1. Hatt-ı reyhân kim tutupdur hadd-i cânânı dürüst
Münhasif itmiş durur hûrşid-i rahşânı dürüst
Gerden-i yârı ki tolanmış giribânı dürüst
Hâledür kim devr idüpdür mâh-ı tâbânı dürüst
2. O1 mu`anber hatt-ı müşkîn ü `izâr-ı dil-güşâ `
O1 müdevver yaka ile gerden-i sîmîn-sâ _ _ `
O1 münower çehre ile halka-ı zülf-i dü-tâ
Hâledür kim devr idüpdür mâh-ı tâbânı dürüst
3. Yakma ey şem`odlara şem`-i ruhuñ pervânesin
Vakt ola bir iş düşe başuña sen de yanasın
Dâg-ı sinem şevk-i ruhsâruñla cânâ sanasın
Hâledür kim devr idüpdür mâh-ı tâbânı dürüst
4. Sâkinüñ parmakakları câm-ı mey-i sahbâ ile
Orta yerde sofrâ kurs-ı nân-ı mihr-âsâ ile
Halka-ı yârân gûyâ şem`-i bezm-ârâ ile
Hâledür kim devr idüpdür mâh-ı tâbânı dürüst
5. Şemsî dülbendi ki başı üzre itmişdür karâr
Döne döne sarılup dil-dâra eyler iftihâr
Şol müdevver şemsesiyle gûyiyâ destâr-ı yâr
Hâledür kim devr idüpdür mâh-ı tâbânı dürüst
6. Ben kara günlüye mi kaldı bu fîrkat gicesi
Rûzı rûzî itme yâ Rab bana `işret gicesi
Ben Mesîhî kim kocar cânânı vuslat gicesi
Hâledür kim devr idüpdür mâh-ı tâbânı dürüst

1. Ben umardum ey sanem bir meh-likâdan mu`cizât
Senden ey çeşmi siyâhum bir tevâzu`dur murât
2. Sâlihüddin-zâde dirler bir büt-i şimşâda kim
İsmine Bostân dirler vaslına yokdur necât
3. Biri İbrâhimdür anuñ kûşe-i mektebedür
Gabgabı `ilm okumakdur kaşları ve'l `âdiyât

4. Bir güzel gördüm bu gün ismi Hızır Balı'durur
Dürr-i la'linden dökülür dün ü gün âb-ı hayât
5. Bir Hasan Balı'durur emmâ kamer-tal`atlüdür
Biri Yûsuf Balı'dur kim lebleri kand ü nebât
6. Dest-i kudret öyle yazmış kim Hüseyinün nakşını
Kaşı kavsinden okınur dâ'imâ ve'n-nâzi ât
7. Ahmedün çeşm-i siyâhı hışm iderse `âleme
Hüsniün hengâmesiñden denk olısar kâ'inât
8. Mustafânun gül ruhi devrinde hatm olsun kelâm
Kâmeti serv-i revân u kâküli ve'l-mürselât
9. Gussa vü gamdan halâs olmak dilerseñ ey Mesîh
Bir melek-yüzlü habibün işiginde kıl vefât

24

1. Ne hoşdur tuymadın agyâr-ı muhdıs
Kılasın bezm sâki ola sâlis
2. Hadis-i düşmen itdi `ayşımı telh
Acıtdı tatlu cânımı havâdis
3. Ayrılmaz sineden fikri rakibün
K'olur kâfir cehennem içre lâbis ı
4. Lebünçün eksik olmaz cengümüz hiç
Ki ekser mey durur gavgâya bâ`is
5. Dehânuñdan çok eşyâ oldı peydâ
Ademdür kevn-i mevcûdâta bâ`is
6. Mesîhî kaldı uş bir dost bir post
Öliceğ üstühânın ala vâris

25

1. Dehenün fikri ile Hak bilür ol safha-ı `âc
Aklumuzda komadı zerre kadar istihrâc
2. Hâk-i pâyuñ hakı ger nokta-ı hâlün görse
İdinür idi anı sûfî başı üstine tâc
3. Yaraşur her ne kadar nâz ider isen güzelüm

- Şîvedür çünki viren hüsn metâ`ına revâc
4. Didüm ey dost gözüm toymaz ayaguñ tozına
Didi kim bu tama` u gafteti ko hey gözüñ aç
5. Geçer âhum okı karşı feleküñ şîşelerin
Atıcılar deler ol resme ki san`atla zücâc
6. Öldi `ıškuñda Mesîhî bulmaz dahi necât
Gerçi taşra bıragur mürdeyi bahr-i mevvâc

26

1. Hâk-i pâyuñ idinür her kim ki tâc
Çarh-ı ser-keşden alur darb-ı harâc
2. Derd imiş emrâz-ı ıškuña devâ
Merg imiş mecrûh-ı tîgüñe `ilâc
3. Kîn-i la`lûñ cânuma `azb-i Fırât
Riş-handüñ gönlüme milh-i ücâc
4. Beklenürse n' ola arkañda rakîb
K' aña olmuşdur müsellemler taht ü tâc
5. Berk urur kalb-i Mesîhîden lebüñ
Keş-şarâbi 'l-hamre min cevfi z-zücâc

27

1. Kanlu yaş ile tola çü câm-ı mey-i sabûh
Her subh-gâh kâse-i çarha virür zebûh
2. Tî-i du`âm irişmedi hergiz nişâna âh
Miftâhuma dirîg ki bulunmadı fütûh
3. Devr-i lebüñde kimse meye tövbe itmeye
Ger kapanursa dahi der-i tövbe-i nasûh
4. Bana müyesser eyleyen Eyyûb derdini
Kılmış nasîb saña cemâl ile `ömr-i Nûh
5. Sen Husrevi Mesîhî çü Şîrîn medh ider
La`l-i lebüñ hayâlin iderse gıdâ-yı rûh

28

1. Subh-ı devlet olmuş ol hatt-ı sabîh

- Hoş melâhat bulmuş ol la`l-i melîh
2. Dir gören zahmumda peykânun revân
Hiç bunun ilmez dili olmuş fasîh
3. Bana cevır ü gaynya `adl itdüğüñ
Her birisi cânuma zulm-ı sarîh
4. Göge çıkardum kemend-i âh ile
Korkaram ben çıkıcak iner Mesîh
5. İtligin komaz işigüñde rakîb
Yine kendü kendüye olur secîh
6. Ey Mesîhî `ârız-ı dil-dârda
Hattını yazan dimiş ente melîh

29

- Mef`nlü Fâ`ilâtü Mefâ`ilü Fâ`ilün
1. Şeb-gün saçuñı eyleme ey meh nikâb-ı subh
Togsun bu kara günlüye ol âfitâb-ı subh
2. Şebnem degül sabâha degin yire tamlayan
La`l-i lebüñ hayâline akar lu`âb-ı subh
3. Mihrüñ seher başına kıyâmet koparınasa
Kılmaz idi beyâz bu resme kitâb-ı subh
4. Çirk-i zalâmı yumasa şebnem sabâha dek
Gâlib agarmaz idi bu deñlü siyâb-ı subh
5. Yüzüñe karşı ölmeg içün cân virür Mesîh
Ol derdmende hoş gelür ey mâh hâb-ı subh

30

1. Hâşâ ki ola hâl ile ol la`l-i nâb telh
Tatlu olur mevîz ile olmaz hoş- âb telh _
2. Mey la`l-i yâra degdüğini dimeñüz gelür
Cân acısı gibi bize işbu cevâb-ı (cev-âb-ı) telh
3. Burtarmasun igen yüzini rind-i câm-keş
Kim merhabâ-yı yâr ile gelmez şarâb telh
4. Mül hasretiyle acı yaşum şöyle dökeyin

Kim `âlem içre mey gibi olsun her âb telh
5. Ey mest-i nâz koma Mesîhî göyinmesün
Zirâ ziyâde yanıcak olur kebâb telh

31

1. Kan içürmezse rakibâ saña ger dâver-i çarh
Neye yarar bu şarâb-ı şafak u sâgar-ı çarh
2. Fikr-i zülfüñle kılur işigüñi eşküm zeyn
Ki nücûmiyle olur gice ile zîver-i çarh
3. Beñzedimez çü senüñ hancerüñe mâh-ı nevi
Nâr-ı gayretde nice cân eridür zerger-i çarh
4. Encümiyle şeb anuñ giceligi olmışdur
Kendüye giymege hûrşid-i zer-efser-i çarh

32

1. Amed sabâ ki yâr be-kâşâne mî-resed
Dâdim cân be-müjde ki cânâne mî-resed
2. Ber derd-i mâ tabîb müdâvâ çi mî-küned
Mâ-râ devâ zi dürdi-yi humhâne mî-resed
3. Nâsîh nasîhat em zi çi her dem küñi be-gûy
Pend-i tuem be-gûş çü efsâne mî-resed
4. Her kes zi kısmet-i ezeli yâft behre'i
Mâ-râ nasîb derdi-i meyhâne mî-resed
5. Rev tu Mesîhî hâne-i dil-râ harâb sâz
An genc-i hüsn bâz be-virâne mî-resed

33

1. Saldı zülfüñ dil ü cân boynına ey dost kemend
Geçdi işbu iki divâneye bir kıl ile bend
2. Tolanur gice vü gündüz ser-i kûyın meh ü mihr
Aldı meydânı görüñ göz göre bir iki levend
3. Deldi kulaklarımı oğlan iken pîr-i mugân
Ki birinden giricek def'i birinden çıka pend
4. Beni dil-teşne görüp `ârızuñ ile lebüñe

Hâlûme rahm idüben varsa `aceb mi suya kand
5. Ey sabâ şî`r-i Mesîhîyi yûri Pârsa ilet
Şâd olsun dir isen mühce-i üstâd-ı Hucend

34

1. Ger ben ölicecek kabrümü seyr ide ol şimşâd-kad _
Serv-i revânlar bitüre üstümdeki hâk-i lahad
2. Hecrûnden âfet oldu çün baña ümîd-i vuslatuñ '
Ben şimdi bildüm intizâr olduğın ölümünden eşed
3. Ger dûd-ı âhumı `aşâ idinmeyeydi pîr-i çarh
Aşaga yukaru kımıldanmaga bulmazdı meded
4. Niçün çekinür zülfüne her dem rakib-i Bû-leheb
Yetmeye mi ol bogazı iplüye bir habl-i mesed
5. Çirk-i riyâdan tâ mey-i sâfi ile yundı Mesîhî
Bırakdı anuñ göñline ihlâs Allâhu 's-samed

35

1. Sayd iderse n'ola ol âhûyı her vahşi ded
Çünkü ekser güneşe menzil olur burc-ı esed
2. Şâribü'l-hamra tutalum kim olur had lâzım ',
Kâzî am niçün âzâr ide fevka'l-had
3. Ben kuluñ sag koyuban gayrılara kasd itseñ
Beni anlardan öñürdi depeler tîg-i hased
4. Rahmden sanma beni ol sanem öldürmedigin
Dirliğümüñ bilür olduğını ölümünden eşed
5. Heykel it boynuna ey dost Mesîhî kolını
Tâ sana degmeye yavuz dil ile dîde-i bed

35

1. Beni dil-haste koyup ayrugı öldürme meded
Ki beni andan öñürdi depeler tîg-i hased
2. Rahmden sanma beni ol sanem öldürmedüğün
Dirliğümüñ bilür olduğını ölümünden eşed
3. Kaşlaruñla lebüñ üstindeki hattuñ cânâ

Yazdı mecmû`â-ı hüsnünde bir iki müfred

4. Mihmân olıcagaz hucresine şâhid-i mey
Ferahından özini yavu kılur pîr-i hired
5. Ger mey içdiyse Mesîhî añâ had lâzım olur
Kâzî câ' iz degül incitmek anı fevka' 1-had

37

1. Bir haymedür misâlde bu çarh-ı bî-meded
K' omac-ı âfitâb ile âhum ana `amed
2. Geldi yapışdı nabzuma hecründe çün tabîb
Gögsini gecürüp didi Allâhdan meded
3. Emdükçe leblerüñi gider `aklum ey sanem
Mey içcek şu resme zâ'i` olur hired
4. Çekdürmeyince hecr şebini görinmedi
Gör nireden togar bize ol âfitâb-ı had
5. Korkutmagıl ölümle Mesîhîyi zâhidâ
Hecr-i nigârdan olacağı yoga eşed

38

1. Servlerle hem-ser olduğu için her bir pelîd
Kendü kendüyi urur hancerlere her şâh-ı bîd
2. Çîn-i zülfüñ cennetüñ bâğına açmışdur kapu
Sihri-i lafzuñ goncanuñ agzına urmuşdur kilid
3. Ey kamer-ruh nûr-veş in bâri geh geh kabrûme
Tîg-i hecr ile beni çün bî-günâh itdüñ şehîd
4. Asumâni bir kühen câme giyer çarh-ı gedâ
Penbesidür işbu yer yer görinen ebr-i sefid

39

1. Ol hilâl-ebû nigâruñ k'adına dirler Sa`id
Yaraşur rûz-ı visâliñe eger dirlerse `id
2. Vuslatuñi eşk-i çeşmümdür dem-â-dem men` iden
Kim bozılır kesret-i bârândan hengâm-ı `id
3. Hasretinden sen saçı reyhânuñ ey Yûsuf-cemâl

Yâseminüñ gözleri Ya`kûb-veş oldu sefid

4. Çünkü agzuñ bana düşnâm itmeg için açıla

Öyle sanuram ki açılur du`â ile kilid

5. Firkatuñda gözlerümi ger yuma dest-i ecel

Tâ kıyâmet vasl umup açık tura çeşm-i ümîd

6. Didüm ey cân gel irag olma bu ben dil-hasteden

Didi ben sana yakın olmak katı emr-i ba`îd

7. Müdde' i her dem Mesîhîye kılur cebr ü inâd

Aña kahr it yâ müzillü küllü cebbârin `anîd

40

1. Ne kuldân kim olasın şâh hoşnûd

Olur ol kişiden Allâh hoşnûd

2. `İbâdet baña güç geldüğü bu kim

Tarikinden degül gümrâh hoşnûd

3. Rakibi sûfî dahi sevmez imiş

Ki olmaz kelbden rubâh hoşnûd

4. Baña târiyle gönderüp selâmı

Kılur dilber beni her gâh hoşnûd

5. Cebin ü haddine cân vir Mesîhî

Ki senden ola mihr ü mâh hoşnûd

41

1. Çarhuñ binâsına çü ben ne sâhibem ne mu`temed

Aña ne borcum var k' idem tâkına âhumdan `amed

2. Merdi bahâdır itmege mey kuvvet-i kalbiyedür

Mest-i dilîre kâmetüñ ne haddidür kim ura had

3. Hüsnuñde mâni` olmaga cânâ bu dil Ye'cûcına

İskender-i haddüñ yapar tozdan havâ üstinde sed

4. Çünkü rakîb-i mücrimüñ göñli çeker asılmaga

Tak sûre-i Tebbet hakı boynına bir habl-i mesed

5. Sâf ol Mesîhî gayret it giyme ra`iyet câmesin

Jeng-i havâdisden seni hıfz itmege yiter nemed

- 1.Sâki lebûñ hem-dem-i câm-ı şarâb olur
`Aks-i ruhuñla câm-ı şarâb âfitâb olur
- 2.Bûy-ı bahâr şöyle pür itdi cihânı kim
Yire inince katre-i şebnem gülâb olur
- 3.İrmez revâk u tâkına hergiz kemend-i âh
Ol pâdişâh-ı hüsn ne `âli-cenâb olur
- 4.Çün yâr ref`-i burka ide bî-emân ola ` _ ' " '
Bu dûd-ı âh bakmaga komaz hicâb olur
- 5.Çün dûd-ı âhumuñ eseri yokdur ey hümâ
Tûtî-i çarh her gice niçün gurâb olur
- 6.Gülzâr-ı kûyuñ içre Mesîhî iderken âh
Bûlbûl sakınsun ugramasun kim kebâb olur

- 1.Gerçi `arûs-ı hüsnüñe zülfüñ nikâb olur
Korkum budur ki arada dâ'im hicâb olur
- 2.Hatt-ı lebûñle irdi yine cânuma gubâr
Her kanda ise fitneye bâ`is şarâb olur
- 3.Meh-pâreler durur n' ola tıfl ise hûblar
Her birisi zamân ile bir âfitâb olur
4. Divâr-ı kasrı şemsesidür âfitâb-ı çarh
Ol şehriyâr-ı hüsn ne `âli-cenâb olur
- 5.Diler Mesîhî vasluñı irişse kûyuña
Bilür ki Ka`be içre du`â müstecâb olur

- 1.Sünbülûñ Hind vilâyetlerinüñ `anberidür
Ruhdaki hâl ü hatuñ Rûmili dilberleridür
- 2.Nâlişümden sakın ey Husrev-i şîrîn-leb kim
Dil-i Ferhâd çü âh eyleye taglar eridür
- 3.`Arızuñ vasfını yazmak dilemiş bâd-ı sabâ
Safha-ı âbdaki mevc anun mıstarıdur

4. Her mehûñ vaslı metâ`ına virür cân nakdin
Şöyle beñzer ki bizüm yılduzumuz müşteridür
5. Dirhem-i jâleyi harc itse n' ola mihrüñe gül
Kendü yüzi suydur kendünün alın teridür
6. Şol kadar âh okını urdı Mesîhî feleke
Ki görenler didiler kolına kuvvet yeridür
7. Şâ' irüñ lâfi çog emmâ ki Mesîhî benden
Sözlerüm bîkr durur dirse sözünüñ eridür

45

1. Ko bugün hüsnine yâr itsün gurûr
İrte hattı gelicek yüzine ur
2. Zâhidâ yok dir isen şem` ü meye
Yok başuñda beyni vü gözünde nûr
2a. Bülbülüñem yanuña varsam didüm _
Didi n'ola bülbül iseñ öte tur
3. Bezm-i mahşerde içem ben yâr ile ı
Sohbetümde çala İsrâfil sûr
4. Kabre iletdüm hayâl-i hâlûñi *
Daneyi iltür nite kim hâke mûr
5. `Ârızuñ hattın seçer zülfüñde dil
Gice ile sanki izler suda mûr
6. Cân virürseñ kadd-i yâr içün Mesîh
Kad haşarnâ ma' hu fî yevmi' n-nüşûr
7. Şöyle gâfildür Mesîhî derdmend
Kim anı uyarmaya âvâz-ı sûr

46

1. Ger sen isterseñ tecellî ide nûr
Ka`be-i didâr-ı yâra karşı tur
2. Şöyle mest oldum mey-i `ıškuñla kim
Girmeye kulaguma âvâz-ı sûr
3. Halka-ı zikr içre dil-dârı görüp

- Kûşesinden şeyh ider yâ sabûr
4. Bûlbûlünem yanuña varsam didüm
Didi n'ola bûlbûl iseñ öte tur
5. Zahm-ı tîrûñ kabre koydı halkı hep
Okларуñla toptolu oldı kubûr
5a. Kabre iletdüm hayâl-i hâlûñi
Dâne topraga iletdür sanki mûr
6. Bu Mesîhîñüñ kıyâmet sözleri
Sanki `Îsâdur inüp itdi zuhûr
7. Şöyle gâfildür Mesîhî derdmend
Kim anı uyarmaya âvâz-ı sûr

47

1. Şeb-i zülfüñde haddüñ gösterür nûr
Meger kim gerdenüñdür şem`-i kâfûr
2. Sekiz uçmagı tokuz tolanursa
Saña beñzer melek bulımaya hûr
3. Gözüm görmez şehâ hâl-i ruhuñsuz
Ki gözden nokta gitse göz olur kûr
4. Bakar rûy-ı rakîbe çeşm-i mestüñ
Belî mâ'il olur eşkiye mahmûr
5. Elîf-bâ bilmeyen ümmiler okur
Cemâlüñ mushafından sûre-i Nûr
6. Mesîhî hoş kıyâmet sözlerüñ var
Meger kilküñ sarîridür dem-i sûr
7. Benüm ebyâtuma düzd el sunarsa
Fe-sun yâ Rabbi hâzâ 'l-beyte ma`mûr

48

1. Kim ki derbânuñ olup kapuñda varur yir tutar
Kendüyi cennetdeki Rıdvân ile ol bir tutar
2. Ehl yanında terâzûdan iner şol hûb kim
Yûsuf-ı Mısır gibi kendözini ağır tutar

3. Aferin pîr-i mugânuñ himmetine kim müdâm
Mey gibi başdan uluyı kiçiyi hep bir tutar
4. Gerçi kan itdi urup câm-ı meyi yire a'vân
Şöyle komaz göresin ol kan anı âhir tutar
5. Kûyuña varup Mesîhî tutuşur agyâr ile
Sanki gâzîdür ki akına varup kâfir tutar

49

1. Başum diyâr-ı gamda belâ kûhsârıdur
İki gözüm bi-`aynihi anuñ pıñarıdur
2. Divâr çekdi hattı vü top oldı gabgabı
Dîdâr-ı yâr burc-ı melâhat hisârıdur
3. Zünnâr-ı `ışkı bilüñe kim bağladı diseñ
Deyr-i cihânda bir sanemüñ yâdigârıdur
4. Mecnûn alalı başına mürğ âşiyânını
Dîvânelik vilâyetinüñ tâc-dârıdur
5. Beyti ocagına su koyan cümle şâ`irün
Cânâ Mesîhîñüñ gazel-i âb-dârıdur

50

1. Seyl-i eşküm cüst ü cûyuñda dem-â-dem câridür
N' eylesün sen serv-kaddüñ `âşık-ı didârıdur
2. Mey-fürûşa zâhidâ gölge harâmisi dime
Kim anun halk ile itdügi şîrâ bâzârıdur
3. Çevre yanuñda görinen lâleler ey serv-kad
Her birisi bir şehidüñ dîde-i hûn-bârıdur
4. Kakıyup kirpüklerüm kana boyadugum bu kim
Ey gül-i cennet hayâlüñ yollarıñ hârıdur
5. Yûsuf-ı Mısr-ı cemâle müşterilenme `Azîz
Kim kumâşî işbu dükkânüñ kamu bâzârıdur
6. Tûtî-i tab`ın Mesîhî bendenüñ güyâ iden
Bir şeker-leb dilberüñ âyîne-i ruhsârıdur

51

1. Habîbüñ cevri bî-pâyân hoşdur
Muhîbbüñ derdi bî-dermân hoşdur
2. Gül-i ter dâ'imâ handân gerekdür
Seher bülbülleri giryân hoşdur
3. Tenüm pür-şerhadur başdan başa lîk
Hemân ol merkez-i peykân hoşdur
- 4.N'ola zülfüñe karşı seyr idersem
Ki ahşama yakın seyrân hoşdur
- 5.Mesîhî haste-dîl olsa `aceb mi
Ki `âlemde bugün nâdân hoşdur

52

- 1.O1 leb-i cân-bahş-ı `âlem kim Mesîh-i sânidür
Hak bu kim sihr itmede çeşmi cihân fettânıdur
- 2.Sâkiyâ zülfüñe karşı çün kadeh devr eyleye
Sanuram kim ahşama karşı ayak seyrânıdur
- 3.Ben hele şol deñlüce bildüm ki hüsn içre o yâr
Göz terâzûsıyle Mısrın Yûsuf-ı Ken`ânıdur
- 4.Bâğ içinde şâh-ı gül bir ince bellü hûbdur
Kim anuñ gonca dehânı jâleler dendânıdur
- 5.Kapusında kanlu yaşum kıldı müjgândan `asâ
Ya`ni hem su başıdur hem ol şehün derbânıdur
- 6.Sensüz ârâm eylemez kûyuñda göñlüm ey peri
Cennet-i firdevs didâr ehlinüñ zindânıdur
- 7.Ey büt-i Çîn ger saña tapsa Mesîhî tañ degül
Kim yüzüñle zülfüñ anuñ dinidür imânıdur

53

1. Kapuñda çeşmüm iken halka-ı der
Niçün âhenger aña halka ider
2. Salınur âhum işitdükçe kaddüñ
Nihâl-i servi zirâ bâd sarsar
3. Çü gündüz ihtiyâc olmaz çerâga

`Abes yanar yakılır şem`-i hâver

4. Dükendi sanma gözden gevher-i eşk

Ki su akduğı yirden girü akar

4a. Didüm ben çağırın sen ne dimezsın

(Didi) hey bu kişi bizden ne ister

5.Güneşden rûşen olduğı cemâlün

Olupdur `âlem içre gündən ezher

6. Mesîhî öldüğüne acımazdı

Kalaydı bir dahi yâr-ı suhanver

54

I. Sehâ gönlüm meges la`lün `aseldür

0 bala bu megesden ne haleldür

2.Du`âlar itmege sen serv-kadde

Çenâruñ cismi başdan başa eldür

3.Ne sa`y ile varam ben işigüñe

Çü dirler bâd-ı subha anda yeldür

4.Ölürem zâhidün gördükçe yüzün

Ki zirâ bilürem şeyh-i eceldür

5.Alup cânını bir bûse virürseñ

Mesîhî bendeñe ni`me'l-bedeldür

55

1.Hey'etde çarh egerçi ki çarhî siper geçer

Lîkin hadeng-i âh anı ılmaz deler geçer

2.Gül-gûn eşk katrelerin husrevâ saña

Koşdukça hidmete biri birin yiter geçer

3.Agzuñ du`âludur baña düşnâm kıl disem

Turmaz diline her ne gelürse söger geçer

4.Bir bûseñi alınca gelür cânım agzuma

Bir tîrün irişince göñülde neler geçer

5.Sanma Mesîhî hâk-i rehün kuhle beñzede

Hâlince gördüğün kişi sâhib-nazar geçer

1. Her dem ki bûy-ı zülfüne bâd-ı seher geçer
Ha merhabâ dimeklige küymez kaçır geçer
2. Bir bûseñi alınca gelür cânım agzuma
Bir tîrûñ irişince gönülden neler geçer
3. Okuñla öldüğine gönül mürgi şâd olur
Kim perr-i tîrûñ ile Sırâtı uçar geçer
4. Bu çârsû-yı dehrde kâmil ne işlesün
K'anda hemîşe san`at-ı her bî-hüner geçer
5. Korkar Mesîhî kimseye sormaga yârını
Zirâ ki hep büyük küçük anı sever geçer

1. Her cânibe hercâyî güzeller kim akarlar
Gayrıları suya vü meni oda yakarlar
2. Erkân-ı kalenderlere ulaşma ki anlar
Şol tahta çıkan pâdişeh tahta kakarlar
3. Meclisde sebû ile katı baş koşar ancak
Vallâhi surâhiye de bir kulp dakarlar
4. Serhoş sanuban mahkeme-i gülşen içinde
Şebnemler üşüp goncanuñ agzını kokarlar
5. Gülşende lebûñden çü soram sebzelere râz
Sen söyle diyü goncanuñ agzına bakarlar
6. Kılmaga meremmet bu kühen kubbe-i çarhı
Encüm diyü her gice mîh kakarlar
7. Gafletde iken alma Mesîhîyi eyâ mevt
Hiç bir kişiye uyur iken el mi yokarlar

1. Ben hasteyi bârîk iden ol mûy-miyândur
Ben bülbüli dil-teng iden ol gonca-dehândur
2. Gelmez diyü hattum öginür yürür o meh-rû
Ey devr-i zamân yüzine ur anı utandur

3. Mûsâ gibi kır âlini fir`avn-ı rakîbüñ
Tâ sen şeh-i hüsne diyeler âl kırandır
4. Sihr ile meger akçe getürür o sanem kim
Her lahzada bu dirhem-i eşk aña revândur
5. Sovukluk iderlerse eger saña Mesîhî
Sen dahi yalıñ yüzlülere akçeyi yandır

59

1. Her ok ki benden artuga ol yâr-ı cân atar
İncindüğinden aña kirişin kemân atar
2. Kapuñda dil rakîbe virür cism-i lâgarı
Gûyâ bir ugrıdur ki ite üstühân atar
3. Câi nişân itmiş iken tîrûn itse sehv
Dil tîrûni nişân idüp ardınca cân atar
4. Tîr-i kazâyı kavs-i kuzahdan urur felek
Yayını karşı gösterüp okın nihân atar
5. Sinsa Mesîhî câm-ı vakâruñ `aceb mi kim
Seng-i melâmeti aña ol yâr-ı cân atar

60

1. Her kimi tîg-i hecri ile yâr yaralar
Hayfâ ki tîg-i reşk ile bagrumı pareler
2. Düşdükçe cenge tîrûñ içün başum u tenüm
İrişüben bu ikisini tîgüñ aralar
3. Keşüñde na`lçeñle gören kepküpün sanur
Düşmişdür ayaguña hilâl ü sitâreler
4. Çün haddüñ üzre hattıñı yazmaz cihân-misâl
Her şeb nehâr safhasını nice karalar
5. Halk âsitânuñ iti dimişler Mesîhîye
Ola ki öğerek anı göge çıkaralar

61

1. Anuñ kim tâli`-i pîrûzı yokdur
Nevâsuzdur k' anuñ nev-rûzı yokdur

- 2.Yüzi ak alnı açuk olmayanuñ
Gerek biñ söylesün hiç yüzi yokdur _
- 3.Lebüñe beñzerem dir ise halvâ
Eyü dir ille anuñ tuzı yokdur
4. İşigüñde şu kim akıtmadı yaş
Anuñ gökde dahi yılduzı yokdur
5. Mesîhîye ola mı vasl rûzî
Çü firkat gicesinüñ rûzı yokdur

62

1. İşigüñ seyl-i eşke menzildür
Anı redd eyleme ki sâ'ildür
2. Agzuñuñ hiç misli yokdur lîk
Cân biraz leblerüñe mâ'ildür
3. Öldürürseñ yanuñda söyleyeni
Dostum kim gerekse kâ'ildür
4. Yılda bir kez görünür ol gül-i ter
Anda da dûd-ı âh hâ'ildür
5. İşidüp nâlemüñ cereslerini
Didi yine Mesîhî kanzildür
6. Bahr-i ma`nâ durur tabî`at kim
Ol denizde zebân bir dildür

63

1. Dil gözüm yaşı ile hem-demdür
Bu aña vü o buña mahremdür
- 2.Zâhidâ ögme ol cihânı igen
Gör e bu da ne hoşça `âlemdür
- 3.Haremüñde görem çü gün yüzüñi
Sanuram kim meh-i muharremdür
4. Nice kaddüm muzâ`af olmaya kim
Ki gamum gam içinde müdgamdur
5. Ne kadar gün togar ise başuma

Hem-nişînüm hemân gölgemdür

6. Cevher-i ma`ni ile işbu bahr

Gûyiyâ dürr ile tolu yemdür

7. Gözi cân-bahşdur Mesîhînüñ

Sanasın kim Mesîh-i Meryemdür

64

1. Bezmümüz yine müşerref eyledi cânâneler

Göklere çıksa yeridür na`re-i mestâneler

2. Ben şarâb-ı la`l-i dilberden geçerdüm zâhidâ

Korkaram sırlar salâh-ı tövbemi cânâneler

3. Şem`-i bezme âhumuz öyle harâret virdi kim

Bâl ü perden mirvâha yaptı aña pervâneler

4. Sâkiyâ karşı lebûñ öpdüklerinyçün âl ile

Ehl-i bezme gör ne kanlar yutdurur peymâneler

5. Dil-rübâlar geldiler çıksun Mesîhî cân u dil

Sohbet-i hâs içre çün lâ'ık degül bîgâneler

65

1. Bana dil-dâr `arz-ı kâmet eyler

Kulına gör ne `âli himmet eyler

2. Mahabbet muhkem olsun diyü hicrân

Vücûdüm riştesin iki kat eyler

3. Bu iki meşk-i pür-eşk ile çeşmüm

Kapuña su taşıyup hidmet eyler

4. Rakîb adı gelicek nâmem içre

Kalem yazmaz mürekkebe gılzet eyler

5. Lebûñ dirgürmege cânlar virürken

Gözün katlûme her dem niyet eyler

66

1. Dil milketine ruhlaruñ âteş bıraktılar

Ahumla yine `âlemi odlara yakdılar

2. Sen kılmayalı gözlerümüñ yaşına nazar

Merdümler ol fütâdeyi gözden bırakdılar
3. Meclisde yâra agzı suyn akıdur diyü
Miskin sebûya gör yine ne kulb takdılar
4. Sengîn dilüñ uşatmag için sırça göñlümi
Yârân buları birbirine vay ki çakdılar
5. Bu gice saklamaga Mesîhîden ol mehi
Tâ subh encüm uyumayup çevre bakdılar

II

1. Diñle bülbül kıssasın kim geldi eyyâm-ı bahâr
Kurdı her bir bâgda hengâme hengâm-ı bahâr
Oldı sîm-efşân aña ezhâr-ı bâdâm-ı bahâr
Aş u nûş it kim geçer kalmaz bu eyyâm-ı bahâr
2. Tarf-ı gülşen nûr-ı Ahmed birle mâl-â-mâldür
Sebzeler anda sahâbe lâle hayru'l-âldür
Hey Muhammed ümmeti vakt-i huzûr-ı hâldür
Aş u nûş it kim geçer kalmaz bu eyyâm-ı bahâr
3. Kıldı şebnem girü cevher-dâr tîg-i sûseni
Jâleler aldı havâ'i topar ile gülşeni
Ger temâşâ ise maksûdun beni esle beni
Aş u nûş it kim geçer kalmaz bu eyyâm-ı bahâr
4. Bûstânda görinen lâle degül nu`mân ile
Bâgdan kan aldı şimşek neşter-i bârân ile
Arif isen hoş geçürgil bu demi yârân ile
Aş u nûş it kim geçer kalmaz bu eyyâm-ı bahâr
5. Ruhları rengîn güzellerdür gül ile lâleler
Kim kulaklarına dürlü cevher asmış jâleler
Aldanup sanma ki bunlar böyle bakî kalalar
Aş u nûş it kim geçer kalmaz bu eyyâm-ı bahâr
6. Gitdi ol demler ki olup sebzeler sâhib-firâş
Gonca fikri olmuş idi gülşenüñ bagrında baş
Geldi bir dem kim kızardı lâlelerle tag u taş

Ayş u nûş it kim geçer kalmaz bu eyyâm-ı bahâr
7. Bûy-ı gülzâr itdi şol deñlü havâyı müşk-i nâb
Kim yere inince olur katre-i şebnem gülâb
Çarh otak kurdı gülistân üstine günlük sehâb
Ayş u nûş it kim geçer kalmaz bu eyyâm-ı bahâr
8. Yine envâ`-ı şükûfeyle bezendi bâg u râg
Ayş içün kurdı çiçekler sahn-ı gülşende otag
Kim bile ol bir bahâra kim ölüp kim kala sag
Ayş u nûş it kim geçer kalmaz bu eyyâm-ı bahâr
9. Ebr gülzâr üstine her subh gevher-bâr iken
Nefha-ı bâd-ı seher pür-nâfe-i Tâtâr iken
Gâfil olma `âlemüñ mahbûblığı var iken
Ayş u nûş it kim geçer kalmaz bu eyyâm-ı bahâr
10. Gülsitânuñ her nesin aldı ise bâd-ı hazân
Adl idüp bir bir alıvirdi yine şâh-ı cihân
Devletinde bâdeler kâm oldu sâki kâmrân
Ayş u nûş it kim geçer kalmaz bu eyyâm-ı bahâr
11. Umaram bulup Mesîhî bu murabba` iştiâr
Ehline ola bu çâr ebrû güzeller yâdigâr
Bülbül-i hoş-gûysın gül yüzlülerle yûri var
Ayş u nûş it kim geçer kalmaz bu eyyâm-ı bahâr

1. Agzuñ ey dilber kad u zülfüñle dünyâ mâlidur
Kâmet-i servüñ rükû` itdükçe devlet dâlidür
2. Kaddüñ ey âfet kıyâmetdür saçuñ dil mahşeri
Kim hatuñ `aşıklarauñ nâme-i a` mâlidür
3. Agzuñuñ varın dile ikrâr itdürmeklige
Zülf-i pür-çînüñ gözüñ cellâdınuñ çengâlidür
4. Hâldeş olalı senünçün rakîb ile şehâ
Sorma hiç ahvâlümüz kim hâlümüz it hâlidür
5. Seydi Gâziden mi gelmişdür rakîb oldugıçün

Gerçi kim işbu Mesîhî dahi Rûm abdâlıdur

68

1. Dil hânesi ki hâl ü hatuña konak durur
Korkum bu iki ugriya göñlüm yatak durur
2. Mahv oldu sanma subha yakın cevşen-i nücûm
K'âhum hadengi çarha silâhın burakdurur
3. Hâlûñden alsa göñlümi çeşmüñ `aceb degül
Ugrıdan ise zîre harâmîye hak durur
4. Şâh-ı kamer nice çıkışa âfitâb ile
K'encüm çerisi ser-be-ser oğlan uşak durur
5. Ey dil tarîk-i zülfine derd ü gam ile git
Bî-zâd u tûşe gitme ki bu yol uzak durur
6. La`lûñle tatlu ballu dirildüğüme şehâ
Ben kuluñ ile gamzeñ oñat kan bıçak durur
7. Ölse Mesîhî kimse kara giymesün k'anuñ
İki cihânda yüzi kefen gibi ak durur

69

1. Yaş dökdüğüm harâret-i nâr-ı firâkadur
Acıdugum bu zehr-i gam-ı iştiyâkadur
2. Gösterse n'ola gonca giribânını ile
Kim gülsitân içinde dahi yeñi yakadur
3. Ceyb-i vücûdın itmedi ol kim yoluñda çâk
Bilmez tarîk-i `ışkı dahi yeñi yakadur
4. Havf itmesün bu halk görüp âhum âteşin
Kasdum benüm bu târem-i `âli-revâkadur
5. Ey hâce-i cemâl firâkuñla nice bir
La`l-i lebüñ hayâline çeşmümden aka dır
6. Nûr itse çarhı âteş-i âhum `aceb mi kim
Kasdum benüm bu çârsû-yı nüh-revâkadur
7. Keskin kişi degül midür ilden Mesîhî çün
Tîg-i fenâ ile işi kat`-ı `alâkadur

- I. Dem-be-dem göñlüm gözin işigüñe togru açar
Revzen-i beytini ya`ni kibleye karşı açar
2. Cânımı her lahza ol la`l-i müferrih şâd ider 3
Göñlümi her dâ'im ol gisû-yı `anber-bû açar
3. Hâne-i dil `ışk bâzârında oldukça mezâd
Ey kemân-ebrû aña evvel okuñ kapu açar
4. Zülf-i şeb-rengüñ durur ak gösteren ruhsâruñı
Kim çerâguñ şu`lesin ey mâh karanu açar
5. Ey Mesîhî bil ki oñmaduk başuña gün togar
Her kaçan zülfî nikâbın yüzden ol meh-rû açar

- I. Bu ne istignâ olur bu nice `izz ü nâz olur
Kim seni çok sevdüğümce baña meylüñ az olur
2. Gel bugün şehr-i Sarây içinde beglik sürelüm
Kim bilür yarın felek kimlerle `ışret-bâz olur
3. Cân u dil mürgin niçün sayd eyledüñ didüm didi
Bosnadur bunda kim anadan togan şebbâz olur
4. Zülfüñ ucında beñüñ pusudadur dil almaga
Vay nice `ayyârdur nice kemend-endâz olur
5. Çeng-i gamda nâle eylerken Mesîhî dün gice
Zühre gökden işidüp didi ne erkek sâz olur

1. Müjen kim sineden inıan uğurlar İki göz arasmdan cân uğurlar
2. Alur gön_ümi sinemden hayâlün Yanar tennnrdän _iryân uğurlar
3. Ne huş üstâd olur cerrâh-ı _amzen ___ K'ırakdan neşteriyle kan uğurlar
4. Sabá yili kapar ğonca külâhın Ömer san efser-i sultân uğurlar
5. Mesîhi muhterî`dür pişesinde Degüldür san`at-ı divân uğurlar

1. Nakd-i kalbin oynayup dil oldu ser-gerdân-ı zâr
Oynayaldan berü şâhâ sen kamer-ruhla kumâr

2. Gayrıya meyl eylesem şemşîr ü tîrûñden geçüp
Başuma odlar yakar fî `l-hâl o tîg-i âb-dâr
3. Mihr şem`i beñzedügiçün çerâg-ı haddüñe
Başı ucında semâ` ider felek pervâne-vâr
4. Gonca agzuñdan nice umam vefâ bûyını ben
Kim cihân içre vefânuñ kendüsi yok adı var
5. Bâd-ı gülzâr-ı cemâlûñ ile âhum toldurur
Hoş revâ'ihle cihânı nitekim bâd-ı bahâr
6. Ey cefâ-pîşe vefâ kıl `âşîka kim `âkıbet
Hüsn oyununuñ sakalını bitürür rûzgâr
7. Yûsuf-ı hûrşidden ayrılmagın Ya`kûb-ı çarh
Her gice çeşm-i Züleyhâ gibi olur jâle-bâr
8. Sünbül-i müşkîn ki reyhân hattun içinde yatur
Gûyiyâ kılmış vatan sebz-i giyâh içinde mâr
9. Ey Mesîhî fikretûñ bâzına yüz biñ âferin
Kim kılur her lahza mûrg-i ma`ni-i hâsı şikâr

74

1. Her kimse kim senün gibi bir şîveger koçar
Kolları var ola ki `aceb sîm-ber koçar
2. Cânâ belûñ ne vakt deger `âşîkuña kim
Pirâhen ü kemer anı şâm u seher koçar
3. Ben toprag olmuş umar isem n'ola vasluñı
Ahir çoğ ak bedenleri bu kara yer koçar
4. Biz bilüñe tolaşdugumuzdan ne fâ'ide
Körlüğümüze çün anı her gün kemer koçar
5. Mahbûb-ı dostdur diyü kaçma Mesîhîden
K' ol hûba nesne eylemez illâ öper koçar

75

1. Meh rûhlaruña beñzeyemez kim yüzi kirdür
Şekker lebüñe öykünemez başı ağırdur
2. Gök gürleyecek ra`d degüldür kılan efgân

Bu âhum okı tevsen-i eflâki bögürdür
3. Bir câna didüm bûseñi bir virme iki vir
Didi yûri ey haste bilürsün bire birdür
4. Sîm-âb-ı sirişk ü rûh-ı zerd egmedi yârı
Ger var ise ol sîm-tenüñ göñli demirdür
5. İdindi vatan gülşen-i kûyuñda Mesîhî
Şimden girü bülbüllere ol söz mi degürdür

76

1. Göñül bir cevri çok yâr `âşıkıdur
Belâlu ol ki cevvrâr `âşıkıdur
2. Ser-i zülfüñ gibi üftâde olsun
Ol âşüfte ki ruhsâr âşıkıdur
3. Revândur dâ'imâ her-câ'i göñlüm
Şu su gibi ki dîdâr `âşıkıdur
4. Geçerdüm şî'r dimekden velikin
Bir iki yâr eş`âr `âşıkıdur
5. Belâlar çekse tañ mıdur Mesîhî
Ki bir kannışlü dildâr `âşıkıdur

77

1. Dem ki bir yaña revân ol kad-ı dil-cûlar akar
Gözümüzden göresin seyl oluban cûlar akar
2. Leb-i Şîrîn ki Husrevlere cüllâb akıdur
N' idelüm tâli`-i Ferhâdda agular akar
3. Saña irince yaşum turmadı akdı heyhât
Yine görince gözüm seni nice sular akar
4. Görmeyelden leb-i mercânuñı ey cân görseñ
Gözlerüm lülelerinden nice lü'lü'ler akar
5. Sensüz içdükçe Mesîhî şu kadar kan aglar
Ki gözinden yine hep içdügi tolular akar

78

1. Bâga çün seyr eyleyüp ol sâye-i kâmet düşer

- Serv ü şîmşâd u çenâruñ cânına hayret düşer
2.Sensüzün ger cennet içinde göreler hâlümü
Dûzah içre cânına kâfirlerüñ şefkat düşer
3.Hüsnüñi yazmaga nakkâş âlet aldukça ele
Yazamaz bir harfini ditrer eli âlet düşer
4.Gice meh-tâbân gündüz beñzi uçduğı bu kim
Dünle ile kapuñı gezmek aña töhmet düşer
5.Rahmet itmek istedügince Mesîhîye kaşuñ
Râ-yı rahmet üzre hâlüñ nokta kor zahmet düşer _

79

- 1.Sen meh-likâyı arayup ey dil-sitân-ı mihr
Bir günde şark u garbı gezer reh-revân-ı mihr
2.Bezmüñ kebâbı olmag içün idinür gıdâ
Her subh encüm erzenini mâkiyân-ı mihr
3.Meydân içinde `ışkuña dürtüşmege bugün
Kan kazıdur durur yine sehm ü sinân-ı mihr
4.Bâg-ı felekde hûşe-i engûr-ı encümi
Her subh yine kendü sıkar bâgbân-ı mihr
5.Hengâm-ı subh yakasını çâk ider turur
Sen mâh-rûya göstere tâ kim nişân-ı mihr
6. Ben hâke degse zülf-i `izâruñ `aceb mi kim
Görmez misin ki yire döker rismânı mihr
7. Biñ kez Mesîhî eyle cefâdan şikâyeti
İrmez vefâ kulagina bu dâsitân-ı mihr

80

1. Yaşum cûy itme ey serv-i sebük-ser
Keñâra gel ki göñlüm öyle ister
2. `İzâruña rakamlar çekdi hattun
Diler kim eyleye mâhı müsahhar
3. Lebüñ üzre sanasın ca`d-ı zülfüñ
Asılmış ber-der-i meyhâne çenber

4. Hayâl-i genc-i vasluñ kılmağ ile
Kemerde bay olur cimri kalender
S. Gören didi cemâlûñ şem`in ey dost
Budur ol pertev-i nûr-ı Peyember
6. Diye bir nûkte agzuñçün Mesîhî
Kimesne bulmaya ma`nî mukarrer

81

1. Ne toprak üzre ki mihrâb o na`l ü ol süm ider
Muhibbi secde-i şükr içre kendüyi güm ider
2. Bilür ki kanımı tîrûñ dökiser öñ soñra
Okuñdan anuñ içün demrenüñ takaddüm ider
3. Sürinse hâke gözüm tañ mı `ârızuñdan ırak
Kaçan su bulmaya merdüm belî teyemmüm ider
4. Görüp rakîbüñ ile ben nice dirildügümi _
Sokakda mürde-i segler bize tebessüm ider
5. Kapunda zâg-ı rakîbüñden otururdum emin
Belâ bu fâhiteler de görürse kumkum ider
6. Haşerde kim biñ ayak tura bir ayak üzre
Eline ayak alup ol dahi terennüm ider
7. Mesîhî ger leb-i mey-gûnuñ içün ölürse
Mugân türâb-ı mezârın şarâb içün hum ider

82

1. Cemâlûñuñ saçuñdan hâ`ili var
Ki san İncîldür kim bâtlı var
2. Hayâlûñ zevrakın sürdüñ gözüme
Sanursın kim bu bahruñ sâhili var
3. Bu peykân tolu zahmuma inanma
Kim anunñbir başı vü biñ dili var
4. `Acûz-ı dehr gerd-i hâdiseyle
Zene benzer ki başında keli var
5. Mesîhî yok mu`azzez ehli dehrûñ

Velî sûretde bir kaç câhili var

83

- 1.Düşnâm-ı telh-i la'lüñi cânım şeker sanur
Bed-nâm-ı ışk olmagı gönüm hünere sanur
- 2.Her kim görürse gülşen-i kûyunda ey sanem _
Kanlu yaşumla itüñ izin verd-i ter sanur
- 3.Aglamag ile şöyle dökindi gözüm yaşı
Kim şimdi agladugımı gören güler sanur
- 4.Hakkâ ki ben fakiri göricek ganî sanan
Gözüm ile yüzümi meger sîm ü zer sanur
- 5.Her kim ki mıstar üzre Mesîhî sözün göre
Ebrişim üzre dizilü dürr ü güher sanur

84

- 1.Çünkü gavnâsı bu deryâ-yı devâtuñ hâmedür
N' ola ger dizin dizin tolarsa işbu nâmedür
- 2.Ey nigârına muhabbet-nâme diyü gönderen
Evveline şi'rümi yaz kim güzel ser-nâmedür
- 3.Niçün öykündüñ ruh-ı yâra diyü her şeb mehuñ
Başına yıldızlar üşer bir büyük hengâmedür
- 4.Kirpügüñ okın şehâ togrı tutar ancak gözüñ
Var ise kasdı yine ol kâfirüñ İslâmadur
- 5.Ey Mesîhî tapu kılduguñ büt-i sîmînle
Sûretâ gören sanur kim tâ`atun esnâmadur

85

- 1.Câmdur çarhuñ kimisi kimisi hum-hânedür
Ger degülse nâlesi çarhuñ neden mestânedür
- 2.Nukl encüm mey şafak sâgar hilâl ü sâki devr
Kehkeşân tahta-i pişhûn (u) felek mey-hânedür
- 3.Sûsen ü gül görelî sen serv-kaddi bâgda
Birisi gömgök delü biri kızıl divânedür
- 4.Cân alup bir bûse virürmiş şeb-i vıslatda yâr

Yârdan kim men` ider göñlümi çün cân cânadur
5.Ey Mesîhî hûblar sayd itmege şi`rûñdeki
Halka-i cim ile her bir nokta dâm u dânedür

86

- 1.Gam u gussa göñülde şöyle kim var
Olupdur iz hümâ isneyni fi 'l-gâr
- 2.Cihânda işbu çarh-ı kec-revişden
Bu gerdiş key muhâlifdür be hey yâr
- 3.Ki Mûsâ-veş geçer yârân-ı hasret I
Bakar her tag u taş gönüllü dîdâr
- 4.Nice zâr olmasun bülbül ki olmuş
Makâm-ı dâmen-i gül nâhun-ı hâr
5. Seg-i Ashâb-ı Kehf ululug eyler
Har-ı `Îsâ görürsin gökde uçar
6. Ne kândandur `aceb ruhsâr u eşküm
Ki yokdur bu zer ü sîme harîdâr
7. Nitekim kimse beni hîçe saymaz
Sanuram ben de gayri leyse fi 'd-dâr
8. Ekâbir ragmı çıkmaz sîneden hîç
Mücâvirdür beli dûzahda küffâr
9. Anuñ kim hakk ile hiç işi yokdur
Mesîhî söyleme kim eylemez kâr

87

- 1.Virdügiyçün sünbül-i dil-dârdan yeller eser
Gül gibi göñlüm açılır her kaçan yeller eser
2. Mâder-i eyyâm her gice kemükle cem` olur
Kim güneş gibi yalıñ yüzlü togurur her seher
3. Nergisüñ gördükçe şebnem çeşm-i hâb-âlûdını
Uyhusın açmaga lutf ile yüzine su seper
4. Kâmetünñün cengler kopmışdur ey cân şöyle kim
Bâg içinde şikeste-ser durur her bir şecer

5.Ey Mesîhî gül degüldür gülsitânda görinen

Tîr-i âh-ı bûlbûle gülşen tutınmışdur siper

88

1. Her bendeye ki itmeyesin sen şehâ nazar

O1 derdmende eylemez ayruk Hudâ nazar

2. Sen âfitâb-ı hüsn firâkıyle her gice

Yunmaz nûcum subha dek ey meh-likâ nazar

3. Anası südi gibi içer kanımı velî

O1 tıfl-ı gonca göz açup itmez baña nazar

4. Kanlu yaşum vücudumı surh itdi mis gibi

Ko hâb-ı nâzı bak berü ey kimyâ-nazar

5. Kaplamadın Mesîhîyi jeng-i ecel şehâ

Âyîne-i vücûdına eyle safâ nazar

89

1. Yâr çün gün yüzini zülf ile mestûr eyler

Güpe gündüz gözüme `âlemi deycûr eyler

2. Bir iki mil gidicek seçemez yârı gözüm

Vâkı`â mil kişinün gözini kûr eyler

3. Ey melek sûz-ı dilümden sakın işigüñi kim

Ka`beye ugrar ise âhum odı nûr eyler

4. Yay gibi çeküp egrileri yanına nigâr

Kendünden ok gibi togru olanı dûr eyler

5. Ragm-ı agyâra Mesîhî ayaguñ tozın alup

Bir avuç toprag ile düşmenini kûr eyler

90

1.Cân u gönül ki derd ü gamuñla nedem çeker

Ben zevk içinde onlan gör kim ne dem çeker

2.Her dem ki yâr kaşlarına beñzedem diye

Nakkâş nakş-ı garrayı elbette kem çeker

3.Ey serv bâg-ı kûyuñı özler gözüm müdâm

Yaşumdur anı anda çeken dahi nem çeker

- 4.Ten fikr-i zülfüñ ile ki kıldan za' ifdür
Yâ Rab bu kuvvet ile nice bâr-ı ganı çeker
- 5.Hattuñ muhibbe nüsha-ı rahm iken âh kim
İnşâ-yı rahmet üstine zülfüñ rakam çeker
- 6.Saña müselleme oldu diyü milket-i cemâl
Ey şâh-ı hüsn kâkülüñ üşde `alem çeker
- 7.Mey-gün lebünden ayru Mesîhî-i haste-dil
Meyhânelerde şâm u seher câm-ı Cem çeker

91

- 1.Ahû gözüñ ki nâz ile biñ zaygam öldürür
Her bir nazarda halkı hem ohşar hem öldürür
- 2.Zülfüñ meger ki saklayup ide mu`âvenet
Kim başa baş olunca beni perçem öldürür
- 3.Kûyın yolında bulduğun âhum ider helâk
Ka`be yolında niteki bâd-ı sem öldürür
- 4.Hey derdmend dirgüreyin mi seni didüñ
Bunuñ gibi latîfeyi ko k' âdem öldürür
- 5.Bûseñle cân virürseñ önünde ölenlere
Bu şîveñ ey peri dahi çok âdem öldürür
- 6.Nic'ideyin Mesîhî ben ol zâlim ile kim
Tınmazsam aîmaz ol beni söylersem öldürür

92

- 1.Çün dile kirpükleründen tîr-i bî-pâyân yagar
Âsumân-ı sîneden yagmur yerine kan yagar
- 2.Bâg-ı cismümde dem-â-dem lâleler bitürmege
Tîrüñ ucından şehâ bârân-veş peykân yagar
- 3.Düşmeyince yüzüne zülfüñ bu çeşmüm aglamaz
Gün bulutlu olmayınca nicesi bârân yagar
- 4.Ra`d-ı efgânumla berk-i âhum itdükçe hurûş
Hükmidür seyl-i sirişk-i dîde-i yârân yagar
- 5.Çün işigünde Mesîhî aglaya sanur bu halk

Gökyüzinde her ne var ise bir ugurdan yagar

93

1. Takındı gamzeden ol çeşm-i bî-amân hancer
Yüzine togru bakana urur hemân hancer
2. Rumûz-ı âb-ı hayât u fenâ-yı zulmetdür
Uracagı kişiyê Hızr-veş nihân hancer
3. Diyâr-ı sînem içinde iler tutar yer yok
Gider ne yaña olursa devân devân hancer
4. Bir ağız ile senüñ midhatüñi az görür
Tenümde yer yer anuñçün açar dehân hancer
5. Şu deñlü muslih-i tîrûñ delikler eyledi kim
6. Egildi katlûme ey kaşları kemân hancer
7. Bilûñ ile kemerüñüñ ara yirine girüp
Bu iki yüz ile nice bulur mekân hancer
7. Beni çü defn idesin hâke bîh-i sûsen-veş
Mezârum üzre görine her üstühân hancer
8. Çü tîg-ı gamzeñi görem düşer sözüm keskin
Sanasın agzum içinde olur zebân hancer
9. Necâti hanceri ile Mesîhî hanceridür
Niyâm-ı mâder-i ma`nâda tev'emân hancer

94

- I. O1 dili cem` itmege sünbüllerini dagıdur
Zülfüñüñ her bir kılı yüz biñ dil ü cân bagıdur
2. Leşker-i gamla gönül sultân-ı `ışk olmuş durur
Kâh-ı âteş-nâki üstinde kızıl otagıdur
3. `Âşıkun yagı eridükçe yüzüñ pür-nûr olur
Beñzer ol şem`i münîr iden yürekler yagıdur
4. Hey ne zibâ gülsitân olur dudaguñ ey perî
Kim bihişt-i heşt anun bir kemterîn yapragıdur
5. Okudukça `arz-ı hâlüm rık`asın dimez habîb
Sanasın kim okunan efsûn yâ dil bagıdur

6. Kasr-ı sîmînine ol şîrîn-dehân u gül-ruhuñ
Ey dirîgâ kim akan her lahza şîr ırmagıdur
7. Zülfüñi yıgma Mesîhî müstmendüñden igen
Kim o miskîn dahi senüñ ayaguñ topragıdur

95

1. Ben çekmeyem diyü `alem-i âh-ı cân-güdâz
Baña egildi minnet ider çarh-ı ser-ferâz
2. Zinhâr içme mutrıb ü mahbûbsuz şarâb
Kim derd-i `ışka hûb ile saz oldu çâre-sâz
3. Ay aydın idi bu gice odada idi yâr
Mahmûd oldu içerüsi taşrası Ayâz
4. Nâzuñ geçerse tîr-keşe ey kaşı kemân
İnsâf yok mı cânumuza geçdi ye bu nâz
5. Şâd oldu dil Mesîhî irüp ca`d-ı zülfîñe
K'olur ferih çü çenberine ire cânbâz

96

1. Çü `arz-ı kâmet ide yâr kimdür kim türâb olmaz
Cihân içre ne kalur kim kıyâmetde yebâb olmaz
2. Kaçan bilseñ gerek `âşıklarüñ hâlin çü `ışkuñ yok
Benüm cânum yanup yakılmayınca gül gül-âb olmaz
3. Muhabbetden cemâlüne ne noksân irişür ey meh
Havâ çün hâ'il-i ferr-i şu`â`-ı âfitâb olmaz
4. Didüm kapuñda yaşumuñ şümârı var mı ey meh-rû
Didi kim gökdeki yılduzlara hergiz hesâb olmaz
5. Mesîhîye çü vasl olduñ aña gel cevri çoğ itme
Şefâ`at olana ayruk bilürsin kim `azâb olmaz

97

1. Yâ Rab ne oldu bilimezüz hiç günâhumuz
Kim itdi yine bize gazab pâdişâhumuz
2. Kej-râ kaşına iremedük hergiz ol mehüñ
Togru olalı kaddi havâsıyle râhumuz

3. Katlan başını yarayın anuñ dimiş habîb
Üş ol ümide agdı havâya külâhumuz
4. Kurtar hayâl-i haddüñi vasluñla dilberâ
Hattın getürdi zîre ki dûd-ı siyâhumuz
5. Tañ mı Mesîhî ger uyara şevk-i yâr ile
Kandil-i `arşı velvele-i subhgâhumuz

98

1. Sürsem müjemi n' ola itüñ izine sensüz
Gülzâr-ı cihân içre gül olmaz çü dikensüz
2. Baksun tenüñe soyıncak pirehenüñden
Şol kimse ki görmek dileye cânı bedensüz
3. Şol deñlü alşduk yine derd ü gam ile kim
Bir lahza ne mümkün kim ola birisi bensüz
4. Dil hâl ü hatuñ memleketin gezdi ser-â-ser
Bir gûşe bulımadı k'ola mekr ü fitensüz
5. Bî-çâre Mesîhîyi şehid itdi güzeller
Miskîn kişiyi kodılar en soñra kefensüz

99

1. Bend-i zülfüñle şehâ biz boynı baglu çâkerüz
Kullaruñ içinde bu `unvân ile ser-defterüz
2. Hayme-i `ışkı kurup çalduk mahabbet tablını
Şimdilik nevbet bizümdür biz de başka mehterüz
3. Sen harâmi gözlüye çünkim yatakdur cân u dil
Gaybet eylerseñ seni biz cân u dilden isterüz
4. La`l-i nâbuñ yâdına düşdük şarâba şöyle kim
Her ne yerde bir hum-ı mey görsevüz küp düşerüz
5. Bu ulu ni`met degül midür Mesîhî bize kim
Fakrumuzla bunca ebkâr-ı ma`âni beslerüz

100

1. Hoş idi vuslat olsa `âdetümüz
Lîk yok başda ol sa`âdetümüz

2. Tâk-ı ebrûlaruña dil vireli
Hak bilür tâk oldu tâkatümüz
3. Halkı bir bir yitürdüñ ey sâki
Tolu urmışa döndi sohbetümüz
4. Ulumagı göreydüñ olsa eger
Seg-i kûyuñ kadarca `izzetümüz
5. Ölicecek kabrümüzze ugrar iseñ
Nûra müstagrak ola türbetümüz
6. Cânı çekdük Mesîhî dil-dâra
Ancak aña yetişdi kudretümüz

101

1. Cân ile eşkümüz durur ihdâ-yı mîrümüz
Budur kabûl olursa kalîl ü kesîrümüz
2. Terk eylemek bu `âlemi âsân idi velî
Fi '1-cümle yâr gamzesidür ilişirümüz
3. Nice du`â-yı vasl-ı kemân-ebrû kılalum
Düşmez nişâne üstine çünkim bu tîrümüz
4. Kûyuñ segiyle kılmadı dil sohbet-âferin
Sultânlığı begenmedi bizüm fakîrümüz
5. Gâm yimezüz Mesîhî haşerde günâhdan
Ger `akd-i zülf-i dilber ola dest-gîrümüz

102

1. `Ayb itme sûfi meykede oldıysa yirümüz
İrşâdı bize böylece kılmışdı pîrümüz
2. Şehrüñde kim tururdu senüñ ey kaşı kemân
Peykân-ı tîrüñ olmasa ger ilişirümüz
3. İkîlîm-i `ışk içinde n'ola beglik eylesek
Kim saglu sollu derd ü gamundur vezirümüz
4. Zeyn oldugı gice gice bu sîne-i felek
Encüm degül ki zâhir olur zahm-ı tîrümüz
5. Zülfin getürse yüzine incinme ey Mesîh

Bizden hicâb eyler o bedr-i münîrümüz

103

1. Reh-i kûyuñda kılur cân u dil efgâna heves
Yaraşukdur nitekim Ka`be tarîkinde ceres
2. Nîze vü hancerüñüñ başum ise da`vâsı
Bunlarun gel berü tîgüñ ile da`vâsım kes
3. Sıra sıra eyegüm içre gören cânımı dir
Üstühândan `acabâ şol kuşa kim yaptı kafes
4. Savm-ı hecrüñde kosun göñlümi zülfüñde gözüñ
Şeb-reve dahl idemez çün ramazân içre `ases
5. Âl-i tûtî-beçedür dildeki peykânıñ kim
Üstühânumdan aña kudret eli yaptı kafes
6. Bezme gelseñ sanemâ şem`-i ruhuñ şevkiyle
Germ olup raks ura pervâne vü el karsa meges
7. `Alem içinde suhan kaldı Mesîhîden eser
Ten yire girdi göge çıkdı Mesîhâ-yı nefes
8. Vay ki öper leb-i cânâm Mesîhî ol hâl
Çâşnigîr olur kanda ise kanda meges

104

1. Benden beter kolayına vay ki gezer meges
Düşdi hevâ-yı mihrüñe hakkâ meger meges
2. Degmez eli kaşımaga başın hevâñdan
İnsâf la`l-i nâbumı hayli sever meges
3. Şîrîn lebüñde görelî hâl-i siyâhuñı
Görseñ te'errukımı ki kanda uçar meges
4. Kand-ı lebüñ anuñ gibi bî-kıymet itdi kim
Yok müşterisi bakagöresin üşer meges
5. Çekse dil-i Mesîhî lebüñde belâ n'ola
Zâhir ki bala konsa belâlar çeker meges

105

1. La`lüñde hâlüñe kılalıdan nazar meges

- Görseñ şehâ zevâlini kanda uçar meges
2.Şehd-i lebûñi şekkere benzetdügi için
Girdüm günâha diyü döginüp gider meges
3.Kandı lebûñ şunuñ gibi bî-kıymet itdi kim
Yok müşterisi bakagörürsin üşer meges
4. Bir gün yüzüñi görmek ola diyü feth-i bâb
Her lahza düşe tura gezer der-be-der meges
5. Kûyuñ kanncasına Süleymân irer mi çün
Tâvûs-ı kudse ta`ne ider anda her meges
6. Hâl-i lebûñe öyküneyin diyü dâ'imâ
Her kanda tatlu görür ise cân atar meges
7. Hâlûñ ruhuñda yirine hoşnûd olup durur
Şol resme kim güneş bulıcak hazz ider meges
8. Zülfûñ Mesîhî gönîlini baglar turur müdâm
San dâm-ı `ankebût durur kim tutar meges

106

1. Çemende bülbüli zâr itmege seher nergis
Kaya bakışlar ile eyledi nazar nergis
2. Humârı gâlib olup var ise kazandı sudâ
Ki başına döğün urup `ilâc ider nergis
3. Şarâb-ı şebnemi altun kadehler içre koyup
Gümüş bileklü güzel sâkiye küyer nergis
4. Karâr itmez avucında dirhem-i jâle
Eline her ne girerse hemân içer nergis
5. Kebâb gibi senüñ meclisüñe girince
Yakup durur döne döne şehâ ciger nergis
6. Meger ki sûzen-i gamzeñden ihtiyât itmez
Ki karşı rişte-i zülfüñe göz diker nergis
7.Şarâb-ı bezm-i elesti şu deñlü içmişler
Ki haşre dek ola mahmûr çeşm-i her nergis
8.Süre süre yüzini kimyâ-yı makdemüñe

Vücûdın eyledi başdan ayaga zer nergis

9.Mesîhî şefkati yok çün bu dehr-i bî-mihrüñ

Yürekde dâgını kime `ıyân ider nergis

107

1.Sâgarından çeşmümüñ akar dem-â-dem kanlu yaş

La`l-i mey-gûnuñ hayâlin kılmag için halka fâş

2.Ger göre Ferhâd sen Şîrîn-leb için hâlümü

Âsiyâ-veş döğine alup eline iki taş

3.Her ne `âşık kim sefer ide `adem etrâfına

Tîrûñi rehber idinüp zahmını idindi baş

4.An gerek mabûbda k'anı el üzre tuta halk

Yohsa bir hâtemde dahi bulunur göz ile kaş

5.Ger sanâ'i` satmazam şî`r içre olmazdum diri

Lâ-cerem san`at gerekdür kılmaga kesb-i ma`âş

6.Tîr-i hûn-rîzûñle câna şol kadar baş koşdı kim

Zahm-ı hûn-bârum benüm âhir o yolda virdi baş

7.Her ne deñli aa dil virdiyse peykânun aña

Tîrûñi terk itmedi bu yolda zahmum virdi baş

8.Kangı yaña gideyüm kim şeş-cihâtum bagladı

01 iki zülf ü ol iki göz ile ol iki kaş

9.Virseler iki cihânı vasluña incinme kim

Âdet oldur istenür evvel alacukdan kumâş

10.Ger bu defterden Mesîhî gide gelmez misli hiç

Yirine ol deñlü yazılmaz olıcak hat tırâş

108

1.Gamum şerh itmeg için ger uzadursa zebân âteş

Anuñ takrîr-i sûzından tola her dü cihân âteş

2.Pişüp sûz-ı derûnumdan kızardı kursı hûrşidüñ

Acebdür yerde yanarken pişürmek gökde nân âteş

3.Eger zülfüñ gibi düşse ruhuñ şevki havâsına

Semender-vâr olur idi hümâya âşiyân âteş

- 4.Ne gussa câna Nemrûd-ı gamuñdan çünkü olmışdur
Dil İbrâhimine şevk-i ruhuñla gülsitân âteş
5.Hayâl-i `ârızuñ ile koyupdur pertev-i haddün
Gözümde dem-be-dem âb u dilümde her zamân âteş
6.Salınsañ nâz u şîveyle irişür göklere âhum
N'ola tahrîk-i dâmenden uzadursa zebân âteş
7.Eger bir lem`a düşerse cihâna nâr-ı sînemden
Deñizler mahv olup tola zemîn ü âsumân âteş
8.Eger gammâz olmasa Mesîhî âhuñuñ dûdı
Kalurdı sîneñ içinde ebed şöyle nihân âteş

109

- 1.Nihân olalı ol la`l-i güher-pûş
Kılur deryâ-yı eşküm dem-be-dem cûş
2.Miyânuñ-veş hayâl olalı cismüm
Kıluram kendü kendümi der-âgûş
3.Senüñ âhû gözüñüñ fikri her şeb
Virür encüm gözine hâb-ı hargûş
4.Nigâra şîve ta`lim itmeg için
Kulagını çeker her lahza mengûş
5.Beni yine taladı it rakîbüñ
Ölüm gibi çağın çağın üş
6.Deñizde tîr-i âhum korhusından
Olupdur mâr ile mâhi zırh-pûş
7.Mesîhî tîr-i âhun korhusından
Olupdur çarh-ı merdüm-küş zırh-pûş

110

1. Sînemde zahm-ı tîrüñ olupdur dehân-veş
Peykânuñ ol dehende olupdur zebân-veş
2. Şol deñlü zahm urdı bana tîr-i gonca-fem
Kim güller ile toldı tenüm gülsitân-veş
3. Gördükçe beni cenge düşer kûyuñ itleri

Ortalarında ben kaluram üstühân-veş

4. Kaçmazdı benden ol sanem âhû-yı vahşi-vâr

Âhum bilümle olmasa tîr ü kemân-veş

5. Tañ mı işigüñi felege virmese Mesîh

K'ol âsitân olupdur ana âsumân-veş

111

1. Gel rence kıl kadem bu kuluñuñ yüziñe bas

Perkâr gibi gözlerümüñ merkezine bas

2. Ger akçe ister ise seni agladup avân

Ey rind bir ki dirhem-i eşki gözine bas

3. Yaşumı kevkeb eylemedin hecr-i kepkepüñ

Mâh-ı nev-i na`lçeñi yüz üzerine bas

4. Ya`kûbı koma hecr ile ey Yûsuf-ı cemâl

Pây-ı neşâtı külbe-i zâr u hazine bas

5. Hâkiyle pasın açmag için gözüñüñ Mesîh

Çeşm-i remed-giriftüni yâruñ izine bas

112

1. Yâ men istaskû ve`âşû külle yevmin fi 'n-neşât

Kad dahalnâ min likâkum f 'ihdinâ eyne's-sırât

2. Rişte-i zülfüñle göz diksem `aceb mi hüsnüñe

Kim vücûdum sûzen olmuşdur gözüñ semmü '1-hıyât

3. Nat`-ı kûyuñda ko bizsüz atın oynatsun rakîb

Ferz olur şâhum piyâde çün tehî kalur bisât

4. Ey müsâfır kıl bu mihmân-hâne-i çarha nazar

Gör nice gice tolar gündüz boşalur çün ribât

5. Şek getüre kim ki küfr-i zülfüñe dimez hakî

Mutlakâ ol şahsuñ imânında vardur ihtiyât

6. Bu dil-i sûzânuma bir tîr ur didüm didi

Ey Mesîhî âteş ile âb kılmaz ihtilât

113

1. Goncayla çü agzından o dilber döker elfâz

- Dürc-i deheni içre olur san dürer elfâz
2.Çün vaslın añasın begenilür kelimâtuñ
Ma`nâsı olıcagız olur mu`teber elfâz
3.Lü' lü düşüñüñ nazmını derc eyledüğümce
Silki suhanum olur añun san güher elfâz
4.Fehvâ derûn nicesi ma'lûm olur idi
Ger taşrasına eylemeyeydi haber elfâz
5.Takdîr-i ma`âni-i bedi` eylemeyince
Şir`r içre Mesîhî bulımaz zîb ü fer elfâz

114

- 1.Zâhidüñ sözini kılma istimâ
Gel mey iç `ömr-i `azîzi itme zâ'
2.Aferin eflâk üzre mihre kim
Feth ider bir top ile bunca kılâ'
3.Tıfl İsâyı çekübdür bagrına
Şâd olup urursa çarh ursun semâ
4.Mihre baksam sensüz ey kaşı kemân
Gözlerümi çıkarur tîr-i şu`â`
5.Olmasa teşbîh işigüñe felek
Bulmaz idi böyle kadr ü irtifâ`
6.Ger urursa boynumı tîg-ı ecel
Baña şemşîründen olmaz inkıtâ
7.Söyleme bülbül gibi çok ey Mesîh
İrmesün ol gül-ruha tâ kim sudâ

115

- 1.Yakûb başında şevk-i `izâruñla nâr şem`
Aglar gözi yaşını döker zâr zâr şem'
2.Yüzüñ şu`â`ı rûşen iderdi cihânı ger
Yaratmasaydı Hâlik-i perverdigâr şem'
3.San çârsû-yı hüsnde tarrâr-ı zülf-i dost
Bir ugrıdur ki dâmeni altında var şem'

- 4.Haddûñ hayâli gitdi vü geldi hatuñ dile
Yandugı yirde kor dütüñin yâdigâr şem'
- 5.Gülzâra karşu sûz-ı dilin rûşen itmege
Her gice bülbül âhı yakar sad hezâr şem'
- 6.Öykündüğine gün yüzüñe mâh çârdan
Bir pâre od olup gazab(ın)dan yanar şem`
- 7.Bülbüllerinden eyleyüben her şeb ihtirâz
Her şâh-ı gül elinde dutar tâb-dâr şem'
- 8.Her şeb yanup yakıldugı subha degin bu kim
Görmege gün yüzüñi çeker intizâr şem'
- 9.İrmez Mesîhî vasluña kasruñda çün yanar
Kandîl-i mâh u mihr ile leyl ü nehâr şem'

116

- 1.Giydi başına efser-i zer şâhvâr şem'
- Kıldı revân meclise dürlü nisâr şem'
- 2.Zülfî şebinde yoluñı yañılma ey göñül
Ruhsâr-ı dost çünki elinde dutar şem'
- 3.Bezmüñde `izz ü nâz ile bâline geçdiyse
Yandı yakıldı vasluñ içün ey nigâr şem'
- 4.San çârsû-yı hüsnde tarrâr-ı zülf-i dost
Bir ugrıdur ki dâmeni altında var şem'
- 5.Cânâ Mesîhî yazmaga zülfüñ hikâyetin
Hem-sâyelerde dün buçugında sorar şem'

117

- 1.Leylâ mahallesinde irişen ider yasag
Mecnûna mesken olsa `aceb mi taş ile tag
- 2.Bu sîne-i felekdeki mihr ile meh degül
Kim çarh urdı gögsine haddüñçün iki dâg
- 3.Tutalum ol sanem beni öldürmeyüp gide
Şemşîr-i hecri hiç ola mı beni koya sag
- 4.Cism-i Mesîhî her gice fânus-veş yanar

Kim mihr şem`i andan uyarur seher çerâg

118

- 1.Kıldı ruhsârûñ hayâli çeşm-i pür-nemde durag
Vâkı`â deryâda bulunmak gerekdür şeb-çerâg
- 2.Dimiş idüñ kim ırakdan tîr ile uram seni
Vay ne devletdür baña ol dem ger olmaya ırag
- 3.Hâlûñüñ devrinde ruhsârûñla hoş-demdür göñül
Kim harîfi birle olur âdeme tag üsti bâg
- 4.Cünd-i gam dil mülkini yagmaya kasd itmiş iken
Kıldı gamzeñ anları bir tîr ile allak bulag
- 5.Ey Mesîhî cân-fezâdur sözlerüñüñ her biri
Hisse-i `ışk-ı habîb olan urur aña kulag

119

- 1.Peder-i dil-i hazînüñ gözin ag idüp te'essüf
Ne içün boyandı kana `acabâ kamîs-i Yûsuf
- 2.Bine çünki devlet ile şeh-i gül serîr-i şâha
Aña karşu turmag içün giye nergis altun üsküf
- 3.Ebr eger süngeriyle urmayaydı çarha saykal
Feleküñ yüzün ser-â-ser tutar idi pas ile küf
4. Kime düş olursa zülfüñ çü tevâzu` ider ey cân
Bize geldügince kaddüñ ne içün kılur te'errüf
5. Bu Mesîhî işigünde ne toza ki ura yüzün
Anı bâd-ı subh silüp süpürür beni ider üf

120

1. Kesüp boynumı kıl kalem-veş muharref
Yazılsun ser-encâm kanumla saf saf
2. Kalem nâli gibi hayâl itdi beni
Dehân-ı muhayyel miyân-i mühefhef
3. Beni mest idüben çeker dâra bir gün
0 çeşm-i muhammer o hadd-i müzellef
4. Yaşuma eger öykine yem aña bâd

Şu deñlü keſ ura ki deryâ geçe keſ
5. Mesîhî hân-ı visâlûñ meded kıl
Çü terkîb-i la'lûñle itdün mükeyyef

121

1. Ne dilber kim vefâdan ola ecvef
Göreyin kaddini olsun muzâ`af
2. Nice fâhr itmeyem dâgumla ben kim
Bir iki pul ile göğsin gerer def
3. Baña nushı tekellûf itme vâ`ız
Ki divâne olan olmaz mükellef
4. Rakîbüñ sûretini ehremenler
Görürse Kâf tagında geçe keſ

122

1. Raht-ı `akluñ başına su koydı bu seylâb-ı `ışk
Kanda ise gâlib olur şeyh-i `akla şâb-ı `ışk
2. Çünki yakduñ cânımı sun bâri la'lûñ şerbetin
Tâ ki bu ihrâkı teskîn itsün ol cüllâb-ı `ışk
3. Gördüğince zülf-i pîç-â-pîçüñi zencîr-veş
Kendüyi urur delülüge ûlü'l-elbâb-ı `ışk
4. Çün görem pîr-i mugân öñinde câmı sanuram
Hâcedür kim var anuñ öñinde usturlâb-ı `ışk
5. `ışk san âb-ı Fırât u ben nice müsteskiyem
Kim su başdan aşdı vü ohmazam sır-âb-ı `ışk
6. `ışka yıldırım çalacak sûfi inkâr itmesün
Kim aña bir gün görünür berk-i âlem-tâb-ı `ışk
7. Ey Mesîhî gerçi kim bir düzd-i şeb-revdür `akıl
Nesne ugurlatmaz aña şu`le-i mehtâb-ı `ışk

123

1. Leb-i la'lûñ gibi bir tûtî-i şekker-feşânum yok
Ser-i zülf-i siyâhuñ gibi `ömr-i câvidânum yok
2. Ta`accüb eylerem nice bulur beni gam u mihnet

Benüm hod za`fdan mülk-ı vücûd içre nişânum yok
3.Nicesi şermsâr olmayayın ben itlerüñden kim
Ölürsem anlara lâ'ık tenümde üstühânum yok
4.Nice kez gayret itdüm kim firâkuñla geçe `ömrüm
Yine bir dem lebüñden ayru dirilmege cânım yok
5.Mesîhî bir gün ey dilber ölür yolunda gerçekden
İnan vallâhi billâhi ve tallâhi yalanum yok

124

1.Ger bizi şehîd eyler ise senüñ içün Hak
Mahşerde kefen gibi ohsar yüzümüz ak
2.Bînî midür ol sûret-i zibâdaki yâ Rab
Yâ uşbu`-ı Ahmed ki mehi kılmış iki şak
3.Didüm yüzüñe karşı bakayın mı ne dirsın
Güldi didi nâz eyleyürek öyle mi bak bak
4.Añdukça kara yüzlü rakîbi iderem âh
Niteki kurum çoğ olıcak tutuşur ocak
5.Bezm-i gam u mihnetde Mesîhîye dem-â-dem
Kanlar içürür mey diyiz bu câm-ı mu`allak

125

1.Kılalı âteş-i hecre beni ol dost harîk
Görüben hâlümi düşmenler olur bana şefik
2.Tutalum bir kılı ben kırk yaram dikkatde
Bilüñi hiç hayâl eyleye mi fikr-i dakîk
3.Kime kim sen gazab idüp sanemâ tîg urasın
Haşre dek ol kişi rahmet suyına ola garîk
4.Bu belâdur beni gümrâh kılan `âlemde
Ki bakup görimezem `asrda bir ehl-i tarîk
5.Ey Mesîhî dür-i yek-dâne durur ma`nî-i hâs
Ana gavvâs olıma oranı bir fikr-i `amîk

126

1.Yazılmadın sahâ'if-i gülşen varak varak

Bülbüller anı ezber okurdu sebak sebak
2.Cânı gözüñ ne tende ne hod sadr içinde kor
Reh-zen gibi ki yolayı güde konak konak
3.Sen serv-kaddi bulmaga ebrüñ gözi yaşı
Seylâb oldu şehri aradı sokak sokak
4.Parmakları ucını ki hınnâlamış nigâr
`Unnâba benzemiş ki asılur budak budak
5.Kendülerini yavu kılup gayb erenleri
Âlem içinde seni ararlar bucak bucak
6.Yârân varur çü bezm-geh-i haşre `âkıbet
Sâki götürsün ayagı gitsün ayak ayak
7.İrak yakın Mesîhî du`âcuñ iken anı
Öldürmege yakında kaçarsın irak irak

127

1.Sözlerüñ işideli bagrı delindi güherüñ
Gün yüzüñi görelî yıldızı düşdi kamerüñ
2.Her gice mâni` olur nâleme kûyuñda rakîb
Göreyin kim okına uğraya âh-ı seherüñ
3.Gündüzün bilüni kocar giceler mâr-sıfat
Genc-i hüsnüñ sakınur başuñ ucında kemerüñ
4.N' ola yüziñ göricek gitse `adem mülkine cân
Subh-dem göçme durur `âdeti çün kim seferüñ
5.Beni öldürmege bir gamze yeter pinhânî
İttifâk eylesün ikide bir şîvelerüñ
6.Hâk-i pâyuñ koyuban kuhle nazar eyler ise
Gözine dura Mesîhî kuluñuñ hâk-i derüñ

128

1.Rûşen olur mı idi gözleri şems ü kamerüñ
Sürmesi olmasa bunlaruñ eger hâk-i derüñ
2.Fülfül-i hâlûñi cânâ şu kadar vasf itdüm
Ki hasedden işidüp cânı acıdı biberüñ

3.Genc-i vasluñı sakınur gibi her gice şehâ
Ki yatur mâr-sıfat başun ucında kemerüñ
4.Beñzer ol Hind hekîmine şehâ kaşuñ kim
Başı ucından ırılmaz bir iki hastelerüñ
5.Ey Mesîhî gözün aç bâd-ı sabâya karşı
Ayagı topragına kıldıyısı hakk-ı nazaruñ

129

1.Nâr-ı âhuñ diker eflâkde zerrîn `alemüñ
Şâhısın şimdiki asr içre dilâ mülk-i gamuñ
2.Bezm-i mihnetde harâmi gibi ben kan yudayın
Demüñ olsun senüñ ey yâr-ı cefâ-pîşe demüñ
3.Genc-i deyr içre hemin bir kurı karaltı durur
Cânı yok da`vi-i hüsn ide senüñle sanemüñ
4.Rûşen olmazdı gönül hânesi ey mâh-likâ
Yer yerin sînede câm olmasa ger dâg-ı gamuñ
5.Gölgeligüñe Mesîhî salayın sâye dimiş
N'ola ey serv-i revân şimdi mi gördün keremüñ

130

1. Ey boyı serv-i nâz Kâsım Beg
Saçı `ömr-i dirâz Kâsım Beg
2. Serv beñzerdi kaddüñe olsa
Başdan ayaga nâz Kâsım Beg
3. Mürg-i dil saydı içün olmaz hiç
Sen kadar şâhbâz Kâsım Beg
4. Ka`be-i kûyuña gider gönülüm
Kıldugumca namâz Kâsım Beg
5. Râsti bu kim oldu `uşşâka
Ser-i kûyuñ Hicâz Kâsım Beg
6. Defter itdükçe mübtelâlaruñı
Beni çok başda yaz Kâsım Beg
7. Hak Mesîhî du`âsı ile seni

Eylesün ser-ferâz Kâsım Beg

131

1. Dem mi var kim hâtırumdan geçmeye tîrûñ senüñ
Dem mi var boynuma salınmaya şemşîrûñ senüñ
2. Sen kemân-ebrûyî çün pehlûya çekmek isteyem
Umma diyü bana parmak gösterür tîrûñ senüñ
3. Sûz-ı sînemden kızarup ruhlaruñ rengîn olur
Hâtırumdan geçdügince nakş-ı tasvîrûñ senüñ
4. Cân-ı şîrînden geçe Husrev dahi Ferhâd-veş
Ger nihâl-i kaddûñ üzre göre tasvirûñ senüñ
5. Gitmesün diyü gönülden lutf-ı lafzuñ lezzeti
`Aklum evvel sözden alur hüsn-i ta`bîrûñ senüñ
6. Bu gice ey dil görünmezse saña ol mâh-rû
Baglaya subhuñ yolını âh-ı şeb-gîrûñ senüñ
7. Ey kemend-endâz bir sayd itmedük dil komaduñ
Saglu sollu salınur yanuçca nahcîrûñ senüñ
8. Sînemüñ yirini çokdan nûr iderdi nâr-ı dil
Anda mestûr olmasaydı nakş-ı tasvirûñ senüñ
9. Eşkûñ ile âhuñ ucından tuyıldıñ `âleme
Ey Mesîhî yirde gökde kalmadı yirûñ senüñ

132

1. `İşkunda her ne cürmümi yazdı ise melek
Yüzüñ göricek eyledi tîg-i müjeñle hak
2. Gamzeñ okına sînemi ben karşı tutdugum
Her kim ki gördi ise eyitdi zihî yürek
3. Ger sehmi-i gamzesinden umarsañ dilâ nasîb
Ol kaşlan kemânuñ ölince gamını çek
4. Dün va`de viridi yâr benüm katlûme velî
Öldüm bu korkudan ki o şeb ideler dök
5. Cân viricek Mesîhî fîrâkuñda didi kim
Yâ kâtîli bî-hasretin Allâhü sellemek

1. Her kim ki silk-i `ıskuña olmadı münselik
Unsur degül mizâcı ye taşdur ye hod çelik
2. Bahre düşerse `aksi ger elmâs-ı gamzeñüñ
Gavvâs dürr ü gevheri bula delik delik
3. Hindû-yı hâli Rûma n' ola beglik itse çün
Zıll-ı hümâdan eyledi kendüye gölgelik
4. Sînemden eylegil hazer ey kaşları kemân
Kim tîr-i âh ile toludur nitekim belik
5. Çünkim Mesîhî makdemüñe sürmedi yüzün
Böyle neden sarardı ayaguñdagı gelik

1. Her kim ki silk-i `ıskuña olmadı münselik
Âlem içinde ol ne kul oldu ne hod melik
2. Göster rakîbe ârif iseñ dâg-ı sîneñi
Bir pâre etmek ile ol itüñ femini dik
3. Elmâs-ı âh u nâlesi mecnûn hastenüñ
Zencîrûñ eyledi yüregini delik delik
4. Terkeş gibi çü sînemi toldurduñ ok ile
Ey kaşları kemân yanuñda gerek belik
5. Bir kez görindi kodı Mesîhîde yarı cân
Bir dahi görinicegiz öldürdi dibelik

1. Gülşen-i dehri sabâ gibi ser-â-ser gezdük
Biz vefâ bûyını gülzâr-ı fenâda sezdük
2. Zülfiñe degmeg içün virdi icâzet bize yâr
Ömri çoğ olsun anuñ kim biz aña degmezdük
3. La'lüñe ideliden kendülerini teşbîh
Meyi içdük şekerüñ başını muhkem ezdük
4. İşidürüz ki içen âb-ı hayâtı ölmez
Biz kara günlü ger emsek lebüñi ölmezdük

5.Ey Mesîhî bizi öldürmeye `âr ideli yâr
Hak bilür dünyeden usandug u cândan bezdük

136

1.Sinek üşürdi helvâya zebânuñ
Fukâ`a koydı cüllâbı dehânuñ
2.Bu göñlüm mürgi bâg-ı kûyuñ özler
Kuş uçurmaz velîkin bâgbânuñ
3.Yeder bir kıl ile sîmîn kûhı
Ne ağır yük çeker mûy-ı miyânuñ
4.Lebüñ deñlü güher tahsîl kılmaz
Aceb mi pârelense bagrı kânuñ
5.Göñül derdin gözüñden eyle teftîş
Ki hâlin haste bilür nâ-tüvânuñ
6.Yüri var ihtiyâruñla Mesîhî
Yine issine teslim eyle cânuñ
7.Ki âhir demde küşti-gîr-i eflâk
Ayagını alur eñ pehlivânuñ

137

1.Rakîb oldı hammâl-ı bâr-ı emek
Ki kuvvetlü hardur ezelden ne şek
2.Şu kim bâgbânı durur hüsnüñüñ
Dimez `âr idüben felege kelek
3.Hayâli cemâlüñ bahârınuñ üş
Rakîbüñ gözinde çıkardı çiçek
4.Meyi kalb-i sûfî ne var sevmese
Bilür ki kılur fâş kalbi mihak
5.Gözümnden degül hancerüñ nakşı dûr
Güm olacağı yok deñizden semek
6.Bulımaz günâhuñ senün ey perî
Meger kendü cürmmi yaza melek
7.Mesîhî çü zülfüñe el uzada

Gören anı dir kim elüñ ipe çek

138

- 1.Hançerüñçün çekerem sadr-ı müşebbekle emek
Bilmezem tuş ola mı lîk bu aga o semek
- 2.Kâkül-i yâr gibi biz gezerüz ser-gerdân
Zülfi turmaz el uzunlğın ider ohşar eñek
- 3.Hâlüñ ugrusını fikr eyleyüben yatdukça
Uyanup başumu kalduraz uçarsa siñek
- 4.Vâ'ız-ı şehri işitdüm ki yalan söyler imiş
Pîr-i meyhâneye sordum didi söyler gerçek
- 5.Ey Mesîhî o güneş yüzlü nigârı her şeb
Eşk ü âh aşaga yukaru arar irteye dek

139

- 1.Cihânda sâki bize bezm-i câvidâne gerek
Lebüñle zülfüñ ucından mey-i şebâne gerek
- 2.Saçuñla hâlüñi göster ki göñlümi alasın
Şikâr itmege mürği çü dâm u dâne gerek
- 3.Dirîg eyleme cânâ lebüñi cânumdan
Ki vasl-ı `âşık u ma`şûk cân cânâ gerek
- 4.Semend-i çarha viren ıztırâb âhumdur
Ki çâpük eylemege esbi tâziyâne gerek
- 5.Bahâne ister imiş kim Mesîhî öldüre yâr
Ana da ölmege ansuzda hod bahâne gerek

140

- 1.Göñlüm yine üç bendesi oldu iki şâhun
Kim beni gören dir ki iki oldu günâhun
- 2.Alnuñda iki kaşuñâ öykünmege cânâ
Bir ayda iki kerre egilür beli mâhuñ
- 3.Hancer gibi her kim ki iki yüzlülük ide
Emr it anı öldürsün iki çeşm-i siyâhuñ
- 4.Çün da`vi-i katlûme şehâ iki sanurdun

Üş hâl ü hatuñ geldi iki oldı güvâhuñ

5.Kabrüñe kim ikilig ile gelse Mesîhî

Fi `1-hâl iki böle anı tîg-i giyâhuñ

141

1.Cânuma cân katdı la`1-i cân-fezâsı Yûsufuñ

Şîr ü şekkerden midür yohsa gıdâsı Yûsufuñ

2.Diñdürür vakt-i seherde saklıgın bülbüllerüñ

Sûz-ı dil-sûzı ile zîbâ edâsı Yûsufuñ

3.Dün gice nâz ile şehnâza ser-âgâz idicek

Hep muhayyer itdi `uşşâkı nevâsı Yûsufuñ

4.İndürürse bülbüli tanbûr ile üstâdlar

Kondurur dil mürgini sît ü sadâsı Yûsufuñ

5.Ne kadar derviş isem bulmak yüzümüñ üstine

Ağır altun olursa ger bahâsı Yûsufuñ

6.Ey Mesîhî bilmiş ol saña murâdun el virür

Ger nasîb olursa bir kez merhabâsı Yûsufuñ

142

1.Meyden ki yâr gül gül olup `arz ide cemâl

San gösterür şükûfesini tâze bir nihâl

2.Ceng itmesün göñüller o günyüzlü yâr ile

Kim çarh bir siperdür aña kabzadur hilâl

3.Yâruñ görüp yüzini `aceb mi meded disem

Çün mîmdür dehânı iki zülfi iki dâl

4.Öykündi diyü yâr-ı gül-endâma âfitâb

Her gün felek getürür añun başına zevâl

5.Mey nûş idüp Mesîhî unut eski gamları

Komaz şarâb hâtır-ı nâzikde infî`âl

143

1.Öykündi gerçi leblerüñe ey nigâr la`1

Sonra yüzi kızardı olup şermsâr la`1

2.Kazılı yaşumdan itseñ ana gûşvâruñı

Kanda olur o deñlü güzel âbdâr la`l
3.`Aks-i lebûñ düşerse şehâ mâ-yı câriye
Cûy-ı mey ola âb u taşî âb-dâr la`l
4.Dirhem bağışlamaz felek aglatmayınca kan
Bir akçe virür ise alur sad hezâr la`l
5.Bu bezm içinde cur`a-ı mey yire dökilür
Gel ey gedâ ki bunda olur hâksâr la`l
6.Ey hâce bekle sâhil-i deryâ-yı dîdemi
Kim mevc urdugınca çıkar bî-şümâr la`l
7.`İzzet dilerseñ iç mey-i surhî Mesîhî kim
Kan yutmayınca bulmadı hîç i`tibâr la`l

144

1.Vasl-ı miyân-ı yâr ki olmuş muhâl-i `akl
Biñ dikkat itse kılca irişmez hayâl-i `akl
2.Jeng-i hatuñ yüzüñe keder virdi nitekim
Reng-i gümândan ola mükedder kemâl-i `akl
3.Hüsnüñ bahârı `aklumu mecnûn iderdi ger
Zencîr-i zülfüñ olmasa karşı `ıkâl-i `akl
4.Didüm tahammül ile irem mi visâlûñe
Didi o sen didügüne yok ihtimâl-i `akl

145

1.Çün kaşuñ mihrâbına kıbleme namâz eyler gönül
La`lûñi yâd idüp okur sûre-i Kevser gönül
2.Hânkâh içinde zâhid nitekim evrâd okur
Mekteb-i meyhânede mahmûrlık yazar gönül
3.Gülşen-i hüsnünden itdükçe güzer bâd-ı sabâ
Reşk idüp pirâhenüñ-veş üstüñe ditrer gönül
4.Saldugınca sâ`id-i sîmînlerin nâz ile yâr
Sag u soldan sanasın kim el salup ister gönül
5.Ey Mesîhî komadı su gibi hercâ'iligin
Kanda kim bir serv-kad görse aña akar gönül

1. Yüz bulup ger idine haddüñi mesned kâkûl
Uzadur zulm ipin ey serv-i sehi-kad kâkûl
2. Koşılup şâne ile bâda çü başdan çıkdı
Kaldı zindân-ı külâh içre mukayyed kâkûl
3. Cân u dil almada gamzeñ dahi üstâd geçer
Lîkin olmuşdur o san`atda ser-âmed kâkûl
4. Başlar üzre yeri vardur bugün insâfını gör
Nice miskinlig ider illere bî-had kâkûl
5. Sîga-ı hüsnde kaddüñ elif-i cem` durur
O1 iki zülf aña tesniye müfred kâkûl
6. İledür `ışkını zülfüñle Mesîhî başa
Anı başdan savup itmezse eger red kâkûl

1. Aldı eline tîr-i kazâ vü kemân ecel
Bolay ki beni eyleye yâ Rab nişân ecel
2. Hattuñ beni ne vakt irüp öldüre kim bilür
K' irişmelü olunca irer nâ-gehân ecel
3. Çıplak göricegiz beni cândan esirgeyüp
Bir pirehen getürdi baña armagân ecel
4. Hâlüm benüm şu demde `ıyân ola saña kim
Kabr içre eyleye beni bir gün nihân ecel
5. Ben fîrkatüñde kûyuñı umdugum üş bu kim
Dirler ider kişiye makâmın `ıyân ecel
6. Yetmez mi sen gedâya bu beglik Mesîhî kim
Kabre degin düze saña taht-ı revân ecel
7. Gizlenmeyince yire meded yok Mesîhîyâ
Kim her ne yaña kaçsañ olur dîde-bân ecel

1. Ebr-i nisân gibi dür diyü yetir giryân ol
Kesb-i la`l it güzelüm gül gibi gel handân ol

2.Ârzû itdüñ ise nüh feleküñ seyrânı
Ey yürek âhum okınuñ ucına peykân ol
3.Gün gibi şöhretüñ olmak diler iseñ ey dil
Mâh-veş dâg urınup başı açık `uryân ol
4.Didüm itüñ gibi olam mı ki kûyuñda `aziz
Didi bizi ko yûri var Mısra sultân ol
5.Bizi susuz koduñ ey cûy-ı vefâ bârî var
Çeşme-i Hızr gibi zulmete gir pinhân ol
6.Âh ile `arş horosını kebâb itmiş iken
Gel berü külbe-i ahzânumuza mihmân ol
7.Hevesüñ var ise ger öpmege yâruñ kademin
Bu Mesîhî gibi hâk-i reh ile yeksân ol

149

1.`Arızuñdan irdi âhir la`lûñe zülf-i tavîl
İşidürüz müddet ile cân bulur su içre kıl
2.Gözlerüñ bir bûseñi biñ câna virür ey sanem
Mest-i cömerd oldugına bu dahi yiter delil
3.Zülfüñ ü la`lûñ görüp girmiş zalâma âb-ı Hızr
Yâd idüp lafzuñı kendüden sovumış selsebil
4.Mısr-ı hüsnüñ çeşm-i giryândan cüdâ lâzım degül
Muttasıldur Mısra çün kim dâ'imâ deryâ-yı Nîl
5.Ey Mesîhî sanma müjgândur gözümde görinen
Dilberüñ bili hayâlinden bitüpdür gözde kıl

150

1.Tâ sabâ sünbülüñi kıldı perişân-şekil
Oldı her bir nefesi mürdelere cân-şekil
2.Tâzelendürmeg içün yüregümüñ lâlelerin
Yagdurur gamzeleri tîrini bârân-şekil
3.`Arz idüp hâtem-i yâkûtını la`lîn lebûñüñ
Âlemi emrüñe râm eyle Süleymân-şekil
4.Bezm-i zilletde ol agyâr-ı cüzâmuñ görünür

Kara yüzinde dili şem`-i şebistân-şekil
5.Hasret-i kaddûñ ile ger bu Mesîhî vire cân
Kabri üstinde bite serv-i hırâmân-şekil
6.Gün yüzüñ midhati ile bu Mesîhî kuluñuñ
Sözi şöretlü durur güfte-i Selmân-şekil

151

1.Ben saña bülbül baña sen gülşen ol
Ko beni aglayayın sen gül şen ol
2.Tañ degül hâlûñ harâb olsa gönül
Saña kim dir genc-i hüsne mesken ol
3.Didüm arada ben ü sen olmasa
Didi ayruk böyle dime sen sen ol
4.Vasl olurken yâr ile gören bizi
Şöyle zann eyler ki ol benven ben ol
5.Ey Mesîhî gevhere yok müşteri
Sen gerek deryâ gerekse ma`den ol

152

1.Teşbîh olmadıysa kaşuña eger hilâl
Devr-i felekde kendüyi niçün eger hilâl
2.İki yedi yaşında gurûr itme hüsnuñe
Ey meh sakın ki narhına yine iner hilâl
3.Karşuña tapu kılup egildügi üş bu kim
Sen âfitâb-mertebeden nûr umar hilâl
4.Bir beñzi saru `âşık u eksiklü kul durur
Alnuñ ile kaşuña öñer bedr eger hilâl
5.Eşk-i Mesîhî şâyed ire göklere diyü
Köpri gibi felekde olupdur kemer hilâl

153

1.Eger efsûn-ı ecel bağlamaz ise dehenüm
Cân virürken lebüñüñ zikri ola her suhanum
2.Sen semen-çehre içün ger beni devrân ide hâk

Yüzümüñ aklığına vire şehâdet kefenüm
3.Hâr-ı kûyuñ bulnursa ayagumda öliceğ
Hûriler sûzen-i gamzeyle çıkara dikenüm
4.Hecr-i hattıñla ne çekdüğümü şerh eylemege
Kabrum üstinde benüm bir dil ola her çemenüm
5.Şol kadar top u tûfeng urdı havâdis baña kim
Rahmeden kal' alaruñ burcına döndi bedenüm
6.Ey Mesîhî ben eger el yur isem `âlemden
Afitâbum ola hurşid felek hem legenüm
7.Husrev-i Rûm diye bana Mesîhî şeksüz
Ger ire gûş-ı Kemâle kelimât-ı hasenüm

154

1.Gördükçe yüzüñi n'ola artarsa hayretüm
Çünkim saña bu yüzden olupdur mahabbetüm
2.İksîr-i `ışk kalbümi sâf itdi zer gibi
O1 seng-dil benüm dahi bilmez mi kıymetüm
3.Dünyâyı berk-i âh ile ben rûşen eylerem
Ey âfitâb zerrece yok sana minnetüm
4.Fi 'l-hâl iki bükile mânend-i harf-i kâf
Yüklense Kâf bir dem eger derd ü mihnetüm
5.`ışkuñ şehidiyüm ki bu dâg-ı siyâhlar
Gûyâ ki zâglardur üşer yimege etüm
6.Pirâhen-i visâlûñe göz dikdügüm bu kim
Hecrûñ bir ince iplige döndürdi kâmetüm
7.Harc itmedin bu nazmı ölürsem Mesîhî ben
Cevherle toptolu ola sandûk-ı türbetüm

155

1.Halâvet kim leb-i dilberde buldum
Dahi ne şehd ü ne şekkerde buldum
2.Hele ben hâk-i pâyuñ kıymetini
Ne iksîr ü ne hod cevherde buldum

3. Nice terk idem ol `İsâ-dehânı
Ki gökde istedüğüm yerde buldum
4. Koyam mı ey tabîb-i cân kapuñı
Şifâ bu derde çün bu derde buldum
5. Saçuñdan haddüñi cân ile aldum
San erzân nüshadur kâfırde buldum
6. Denizde la`le benzetdüm kaçan kim
Lebüñ `aksini eşk-i terde buldum
7. Hezârân rû-siyehlik itdüm âhir
Yüz aklığın mey-i ahmerde buldum
8. Tecelliyât-ı vicdândan Mesîhî
Ne kim buldumsa hep sâgarda buldum

III

1. Mey-i yâkût ile gel cânı ferah-nâk idelüm
Bezmümüz bir meh ile gayret-i eflâk idelüm
Meyi ef â-yı gam u gussaya tiryâk idelüm
Mest-i lâ-ya`kıl olalum yakalar çâk idelüm
2. Derelüm Edrinenün gonca-ı hoş-bûlarını
Jâlelü gül gibi çak şol yüzi sulularını
Nûş idüp bunlar ile Rûmili tolularını
Mest-i lâ-ya`kıl olalum yakalar çâk idelüm
3. Nukl ile câm-ı meyi dâne vü dâm eyleyelüm
Gözi âhûları kendümüze râm eyleyelüm
Fevt olan `işreti hep şimdi temâm eyleyelüm
Mest-i lâ-ya`kıl olalum yakalar çâk idelüm
4. Zâhidüñ havfı sırât ise biz andan geçelüm
Cennete dönmiş iken gülşene togru kaçalum
Câna cân katmaga gâh öpüşelüm gâh içelüm
Mest-i lâ-ya`kd olalum yakalar çâk idelüm
5. `Ömrümüz ger ire nevrûz ile bayrama degin
Muttasıl nûş idelüm yine bu eyyâma degin

Giceler subha degin subh içüp ahşâma degin
Mest-i lâ-ya`kıl olalum yakalar çâk idelüm
6.Yazmadı çünkü Hudâ defter-i `ömri bâki
Câm-ı la`lûñ berü sun cânlanalum ey sâki
Ol safâdan pür idüp na`re ile âfâkı
Mest-i lâ-ya`kıl olalum yakalar çâk idelüm
7.Ey Mesîhî yûri biz pîr-i mugâna geçelüm
Varalum sâgar ile kan yalaşup râz açalum
Her nemüz var ise cur`a gibi döküp saçalum
Mest-i lâ-ya`kıl olalum yakalar çâk idelüm

156

1.Derd ü gamum hikâyetin ol yâra eyledüm
Nev-rûz kıssasın gül-i Ferhâda eyledüm
2.Çekdüm rakîbi çün yola götürdi ayagı
Şeytânı ol tarîk ile âvâre eyledüm
3.Öykündüğü için yüzüne mâh-ı çâr-deh
Âhumla yüzleyüp yüzini kara eyledüm
4.Kolın hamâ'il itmiş idi boynuña rakîb
Gayretten ol hamâ'ili sî-pâre eyledüm
5.Ben kula çâre eylemedi ey Mesîhî yâr
Her hidmetini gerçi ki bî-çâre eyledüm

157

1 .Kişi sag olup olmakdansa mahrûm
Ölüp yegdür añılmak bârı merhûm
2.Güneş tayy-ı mekân itmiş ki seyri
Olur giceyle Şâm u gündüzin Rûm
3.Söyinür gibi itdügince geh geh
Sanuram kim nigâra göz kıpar mum
4.Ayagun tozu çıkmaz gözlerümden
Ki sâ`atden akar birbirine kum
5.Çü çeşmüñ tolısar gerd-i ecelden

Mesîhî bâri erkenden gözüñ yım

158

- 1.Gündüzin kûyuñda şeb irince ser-gerdânunam
Giceler tâ subh olunca kapuda derbânunam
- 2.Kimse kulıyla efendi arasına girmesün
Her ne emr eylerseñ eyle tâbi`-i fermânunam
- 3.Cürmümi bağışlar iseñ bende-i dîrîñüñem
Katlüme kasd eyler isen kuluñam kurbânuñam
- 4.Katre gibi göklere agup yire çalma beni
Ey sehâb-ı lutf çün perverde-i ihsânunam
- 5.Bu Mesîhîdür diyü sürme kapuñdan beni kim
Gülsitân-ı vasfuñ içre mürğ-i hoş-elhânunam

159

- 1.Çarhuñ sıfatın gömgök idüp sille-i âhum
Her gice yüzün kara kılur dûd-ı siyâhum
- 2.Bâr-ı gâm-ı hicrân ile itdûñ çü beni deng
Bildür bileyin ben de nedür bârî günâhum
- 3.Nâlişlerümi eyleme inkâr k'olupdur
Kûyuñdaki her bir der ü dîvâr güvâhum
- 4.Ger hasret-i şimşîrûñ ile hâk olur isem
Sûsen gibi keskin bite kabrümde giyâhum
- 5.Kapuñda beni suçlu çıkarma kerem it kim
Bu bâbda yokdur benüm ey dost günâhum
- 6.Ben kanımı da`vâ ider iken kılıcından
Tîri irişüp eyledi mecrûh güvâhum
- 7.Şol dem ki Mesîhîyi şehîd itdi güzeller
Cân virür iken eydür idi tâle bekâhüm
- 8.01 mâh ışığın bir gice bâlîn idebilsem
Gün gibi Mesîhî göge irerdi külâhum

160

- 1.Âsumân-ı sîne tîrûñden penâhumdur benüm

Anda dâg-ı derd ü gam mihr ile mâhumdur benüm
2.Âhum ile yüzeyüz oldukça çarhuñ her gice
Yüzini kara kılan dûd-ı siyâhumdur benüm
3.Bâg-ı nâz içinde ol servi hırâmân eyleyen
Togrı bilüñ dostlar bu bâd-ı âhunıdur benüm
4.Ey gül-i ter tîg-i hârîñ kanımı dökdüğine
Lâle-zâr u gonca külliyeñ güvâhumdur benüm
5.Ey Mesîhî gün degüldür âsumânda görinen
Şâdlıkdan göge atduğum külâhumdur benüm

161

1.Câm-ı la'lüñ ile yegdür `âlemüm Cemden benüm
Şâh-ı `ışkam haşyetüm yok şâh-ı `âlemden benüm
2.Şem`e yanup dökilenler sanma kim pervânedür
Penbelerdür kim düşer bu dâg-ı sînemden benüm
3.Ey kemân-ebrûi ne peykân kim sen urduñ sîneme
Reşk idüp cerrâh anı çıkardı arkamdan benüm
4.Geçdi `ömrüm bir nefes senüñle `âlem itmedüm
Veh ki yog imiş nasîbüm işbu âlemden benüm
5.Hamdulillâh nâr-ı hicrân ile me'nûs olmuşam
Ey Mesîhî hiç korkum yok cehennemden benüm

162

1.Gerçi itüñ bilürüz bizden uludur dostum
Bilmezüz kapuñda anı kim uludur dostum
2.Kanuma girdükçe akıdur gözümün yaşını
Kanda ise kılıcuñ yüzi suludur dostum
3.Bûy-ı zülfüñsüz sabâ bir lahza ârâm eylemez
Anı âvâre kılan var ise budur dostum
4.Âbdan sâfi kılıcuñı içürdüñ niceye
Bize dahi içür ol sudan turudur dostum
5.İşigüñde secde eylerken Mesîhî çâkerüñ
İtlere uy didüğüñ hoşça kapudur dostum

- 1.Çekerdüm her ne kim kılsañ baña cevır ü cefâ `ömrüm
Eger kim `âkıbet bilsem kılacaguñ vefâ `ömrüm
- 2.Safâ-yı `ayş ü nûş içre benümle hem-dem idüñ dün
Ne oldu saña düşdüñ bugün benden cüdâ `ömrüm
- 3.Seni ben bir gün öldüren diyüben va`deler virdüñ
N'ola n'ola bu sözüñi sakın unutma hâ `ömrüm
- 4.Firâkuñ içre hayliden berü cânlar çekişürdüm
Ko gitsün ol hele ehlen ve sehlen merhabâ `ömrüm
- 5.Mesîhî haste-dil yâruñ visâliyle kavî iken
Didürme soñra yâ Rabbi aña vâ hasretâ `ömrüm

- 1.Hat-ı nigâr irişince biz anı hoş görelüm
Ecel çün irişür âhir zamânı hoş görelüm
- 2.Tagıtdı ise hazân sünbül ile reyhânı
Bu iki turra-ı `anber-feşânı hoş görelüm
- 3.Cefâ vü cevrine çok dime ân-ı hüsnine bak
Vefâsını göremezsek ol ânı olanı hoş görelüm
- 4.Sıñık göñülleri çün mûmyâ hoş eylermiş
Şikeste hâtıra ol mû-miyânı hoş görelüm
- 5.Mesîhî zâhid o dünyâyı medh ider ammâ
Ne hoşça `âlem olur bu cihânı hoş görelüm

- 1.İrdi çün râ'iha-ı zülfüñ ile peyk-i nesîm
Müjde diyü semen ü gülde ne zer kodı ne sîm
- 2.Bâd karşı ne `aceb nergisi kılsa bîmâr
Şimdi mi itdügi var kişiyi yel fi`li sakîm
- 3.Kirpigümden yüzini sakınur oldu ol yâr
Hârsuz oldugın işideli gülzâr-ı na`îm
- 4.Seng-diller ne revâdur bu ki didâra baka
Tûr-ı hırmânda hasret geçe Mûsî-i Kelîm

5.Şöyle kim var bu cihân-bahş ü latîf enfâsı

Kıldı lutf ile Mesîhiye Mesîhâ ta`lîm

166

1.Ney gibi ger tâ kıyâmet nâle vü zâr eyleyem

Sezmezem kim baht-ı hâb-âlûdı bîdâr eyleyem

2.Çeşmüñ ile kâmetüñ kaşuñ tururken ey sanem

Nergis ü serv ü hilâle bakmaga `âr eyleyem

3.Ger kapana bâb-ı tevbe cürmümüz `afv olmayup

Âhum ile nice yerden `arşa yollar eyleyem

4.Dostlar bilüñ ki dilberden asılacak rakîb

Gin yürimezse cihânı başına dar eyleyem

5.Hâsıl itmez çün dil-i kallâşumı nerrâd-ı çarh

Kendümi tâs-ı mezelletde nice zâr eyleyem

6.Ey Mesîhî dahl iden taşdan beterdür şi`rüne

İşbu şi`r-i terle halk-ı `âlemi zâr eyleyem

167

1.Gam-ı hecrüñle eger dîdemi giryân kılam

Keştî-i nüh-felegi garka-ı `ummân kılam

2.Ol lebi mül baña ger bir gice mihmân ola

Âh ile cümle seher mürğini biryân kılam

3.`Âr ider hûblar öldürmege ben haste-dili

Kendü kendümi dem irişdi ki kurbân kılam

4.Dem-i âhirde dilüm baglama ey dest-i ecel

K'ol vefâsuz sanem içün biraz efgân kılam

5.Târem-i çarhda raks ura Mesîhî Zühre

Şîve-i şi`r ile ger bir nefes elhân kılam

168

1.İki `âlem gussasın unutturur kişiye câm

Cem anuñçün câmı elden komayup içdi müdâm

2. Çün harâmî olanuñ kanı helâl olmak düşer

Bilmezüz hûn-ı surâhiyi neden olmuş harâm

3. Göz göre eksiklik idüp öykünelden yüzüne
Mâh-ı bedri dir gören olmuş bunun işi tamâm
4. Hân-ı vasluñdan yidür söyletmek isterseñ beni
Kim dimişlerdür şehâ evvel ta`âm andan kelâm
5. Kem degül âh-ı Mesîhî râh-ı kûy-ı yârda
Ka`be yolında belî eksik degüldür bâd-ı sâm

169

1. Ey fûrûg-ı gülşen-i haddüñ durur isbât-ı `Adn
Vey sutûr-ı mushaf-ı hüsnüñ durur âyât-ı `Adn
2. Kûyuñuñ içinde kim eşküm seni hod-bîn ider
Sanasın kim havz-ı Kevserdür olur mir`ât-ı `Adn
3. Seyr-i bâg-ı kûyuñ içinde rakîbi koma kim
Kâfire olmaz temâşâgâh hüsniyât-ı `Adn
4. Şevk-i ruhsâruñla ehl-i nâr olursam yazayın
Âsitân-ı dûzah üzre hâzihi cennât-ı `Adn
5. Ey melek yüzlü Mesîhî bir gazel nazm itdi kim
Kûyuñ içre yaraşur okunsa bu âyât-ı `Adn

170

1. Tâ ki bu hüsn ile kıldı Hak seni sultân-ı hüsn
Hükmüñi sür kim kılıçdan tîzdür fermân-ı hüsn
2. Ruhlaruñ üstinde zülfeyn-i siyâhuñ gûyiyâ
İki Hindûdur kılurlar Rûmda seyrân-ı hüsn
3. Ey gözüm sakkâsı âb-efşân olursan tañ mı kim
Pâk olur çârûb-ı müjgân birle ol meydân-ı hüsn
4. İştihâ-yı cân katı germ oldı la`lûñ hânına
Olalı beng-i mahabbetden gönül hayrân-ı hüsn
5. Ey Mesîhî `ışkuña igende magrûr olma kim
Sen degülsin yaluñuz `âlemde ser-gerdân-ı hüsn

171

1. Görenler ol hümânun `izz ü nâzın
Havâyâ saldı gönül şâhbâzın

- 2.Hat-ı sebz üzre zülfine nazar kıl
Ki Hızruñ göresin `ömr-i dırâzın
- 3.Sakın âhumdan ey gül-çehre kim bâd
Açupdur goncanuñ çok dürlü râzın
- 4.Çogalsa tañ mı idrâki nigâruñ
Ki halkuñ `aklını aldı azın azın
- 5.Mesîhî subha dek kan yaş akıdur
Surâhi gibi kılur dün namâzın

172

- 1.Ne gizlersin saçuñ bûyını bizden
Şehâ umdugumuz bu mıydı sizden
- 2.Didüm bâda dehân-ı yâr içün râz
Haber ısmarladum ana ağızdan
- 3.Seni izler yürirmiş yollar üzre
Haber sorduk sabâya yoldan izden
- 4.Peşîmândur meger zühbine sûfi
Ki kaldurmaz başın bucakda dizden
- 5.Rakîbe bilmezüz n'itdük Mesîhî
Ki hiç aynlmaz añun gözi bizden

173

- 1.Nigâruñ alnına kıblem didüm dün
Didi yüzüme dirsın irte bir gün
- 2.Nice devletlü başdur çarh yâRab
Ki gün togar anuñ başına her gün
- 3.Benüm nâlem gelür halka temâşa
Bize mâtemdür ayruklara düğün
- 4.Yetiş ruhsâruna irişmedin zülf
İgen eglenme kim gicelüdür gün
- 5.Didüm gün yüzüñi görsem n' olaydı
Didi günüñ Mesîhî olur ol gün

174

- 1.Niçün bizden kaçır ol çeşm-i pür-hûn
Çü me'nûs olur âhû ile Mecnûn
- 2.Ne hoşdur bezmgâh-ı subh k'anda
Olur tâs-ı felek bir câm-ı gül-gûn
- 3.Döker yaşımı gavvâs-ı hayâlûñ
Deñizden çıkarur san dürr-i meknûn
- 4.Kesilmez zülfî şîrîn tutagından
San olmışdur olar Şebdiz ü Gülgûn
- 5.Severseñ sîm ü zer ben hâke gel kim
Türâb içinde yatur mâl-i Kârûn
- 6.Bilümi mutrıb-ı gam eyledi çeng
Bu mıdur bezm-i `ışk içinde kânûn
- 7.Mesîhîden şehâ ayrılma zinhâr
Ki yürimez Sikender bî-Felâtun

175

- 1.Beni dolab idüpdür çarh-ı gerdûn
Dökerse kûze-i çeşmüm n'ola hûn
- 2.Öñüñce yılmadın ey husrevüm gör
Ne kanlar derledi bu eşk-i gül-gûn
- 3.Gözüm yaşını silmekden dem-â-dem
Olupdur âstînum çâh-ı pür-hûn
- 4.Didüm yoluña cân olsun mı kurbân
Kakıyup didi cânân olsun olsun
- 5.Hemîşe vâsf-ı dendânuñdur iden
Bu nazmum riştesin pür-dürr-i meknûn
- 6.Sözüm bir tâze dilberdür kim olmuş
Aña ebrû iki mısra`-ı mevzûn
- 7.Nazar itdükçe mir'âta Mesîhî
Görinür ana iki bedre altun

176

- 1.Ref`-i burka` kıl güle k'igende zîbâlanmasun

Serve `arz-ı kâmet it bir dahi ra`nâlanmasun
2.Ay başında şol kara kaşuñı göster kim hilâl
Vesme-i âhumla ebrûsına garrâlanmasun
3.Bâgda yer bulımaz sen serve kılmaga nazar
Gül budag üzre çıkup nice temâşâlanmasun
4.Mürdeyi yerde dirildürken leb-i cân-bahş-ı yâr
Gökde `İsâ epsem otursun Mesîhâlanmasun
5.Gülşen-i lutf içre tınmasun Mesîhî var iken
Fârig olsun bülbül-i küstâh gûyâlanmasun

177

1.Tenüm inceldi mûya döndi gamdan
Yaşum seyl-i fenâya vardı nemden
2.Kerem kıl diyene biñ cevır idersin
Kuluñı dahi unutma keremden
3.Seg-i kûyuñ sıfâli baña yegdür
Şarâb-ı kevser ile câm-ı Cemden
4.Cemâlûñ mushafın nice yazam kim
Ruhun mecrûh olur nevk-i kalemden
5.Mesîhî gökden iñsen saña yer yok
Yüri gel var `Arabdan yâ `Acemden

178

1.Ger tende zahm-ı tîrûñ aç ser-be-ser dehen
Saña du`âlar eyleye ey dost her dehen
2.Mahbûblarda olmasa dürc-i dürer dehen
Göstermez idi söze gelicek güher dehen
3.Perkâr gibi kûyuñı çigzinmez idi dil
Nokta misâli olmasa sende eger dehen
4.Âlûde eyleyüp mey-i telh ile la`lûñı
Lutf it acıtma cânumuzı ey şeker-dehen
5.Bir bûse istesek bize yokdan gelür lebûñ
Beñzer ana bu şîveyi ta`lim ider dehen

6.Sen gül-ruha ağız haberin dimege şehâ
Açmış sabâ yeline seher goncalar dehen
7.Her beyti gül budagina beñzer Mesîhînüñ
Kim uçlarında goncadan ola birer dehen

179

1.Za`f-ı cismünden kaçan kim eyleyem bir dem figân
Nây olup âheng ider yanumca her bir üstühân
2. Firkatüñde sergüzeştüm bilmek isterseñ şehâ
Tîgüñe sor kim zebân-ı hâl ile itsün beyân
3.Hûblar işigine beñzetdügiçün kendüyi
Bu günâhı bildürüp yol kesdi çarha kehkeşân
4.Göklere çık var sitâremle cidâl eyle diyü
Dûd-ı âhum yeryerin çarha komışdur nerdübân
5.Şol kadar kan agladum kim olmayaydı ser-nigûn
Eşküm ile toptolu olurdı tâs-ı âsumân
6.Beñzer öpdüñ koçduñ ol yârı Mesîhî nitekim
Utanur saña görünmege dehânıyle miyân

180

1.Seyr-i sebze eyledüğüñce sen ey kaşı kemân
Gamzeñ okına külâhın lâleler eyler nişân
2.Sen semen-ten lâle-ruhsâr ile sohbet itmege
Gonca vü gül kıldı yâkût u zerini der-miyân
3.Baňa la`lünçün kılur düşnâm kûyuñda rakîb
Sâ'ile hâmin virür ekser yemişün bâgbân
4.Hâk olursa şevk-i ruhsârüñla cism-i sühtem
Kabrum içre şem`-i kâfûr ola her bir üstühân
5.Ne revâdur k'âsumân-ı devlete iller çıka
Ben kılâm âhumı döne döne çarha nerdübân
6.Her seher yire havâdis yavrusın uçurmaga
Mürg-i mâh u mihr yapmışdur felekde âşiyân
7.Ey Mesîhî varmazam kabre ben yârânsuz

Yol katı korkulug ancak kim gider bî-kârbân

181

- 1.Bâg-ı bâzâr içre tabla gezdürürken bir civân
Serve beñzetdüm ki ola başı üzre âşiyân
- 2.Ben zenahdânuñ çehinden nicesi bulam necât
Kim bu çâhuñ `umkına hergîz irişmez rismân
- 3.Dâne-i eşkümden artuk görmedi dirhem yüzün
Dûd-ı âhum kim olupdur kâse-bâz-ı âsumân
- 4.Ben kılıcuñdan şehâ döndürmezem yüzüm velî
Korkum oldur kim yüzün döndüre anuñ üstühân
- 5.Katı göñüllü sanemlerle çalışur eşk-i çeşm
Kanda ise taşlar ile döginür âb-ı revân
- 6.Râh-ı âteş-tâbuñ üzre eşkümi gören sanur
Kârbân-ı encüm ile toldı râh-ı kehkeşân
- 7.Ne revâdur âsumân-ı devlete iller çıka
Ben kılâm âhumı döne döne çarha nerdübân
- 8.Her seher yire havâdis mürgini uçurmaga
Mürg-i mâh u mihr yapmışdur felekde âşiyân
- 9.Ey Mesîhî bildi maksûduñ durur bûs u kenâr
Anuñ içün gizlenür senden dehâniyle miyân

182

- 1.Ruhına irdügince zülf-i pür-çîn
Sanuram kim birikür Rûm ile Çîn
- 2.Rakîbi görüp âh itdük kapuñda
Ca`alnâhâ rücûmen li'-ş-şeyâtîn
- 3.Tokunmayınca tîg-ı âbdâruñ
Bu göñlüm âteşi bulmadı teskîn
- 4.Sen idüñ şâhı göñlüm ben de sinek
Bi-hamdi 'llâh hele sayd itdi şâhın (şâhin)
- 5.Mey-i telh al lebûne ben ölicecek
Disünler acıdı Ferhâda Şîrîn

6.Meger müjgânuna öykündi hançer
K' anı bu cürm için habs eyledi kim
7.Hilâli çün kaşuña beñzedimez
Felek böyle nice bir büzer ayın
8.Seg-i kûyuñla uludı rakîbüñ
K' olur aña nazar kıldukça hod-bîn
9.Du`â itdükçe mevtine Mesîhî
Çagırur sînesinden cânı "âmîn"

183

1.Öldüm üş ta`n-ı `adû ile gam-ı eflâkden
Hey kıyâmet sen beni gel bâri götür hâkden
2.Aglamaga korkarğn kim bir nigârın adına
Anca âvâze çıkar bu sîne-i sad-çâkden
3.Yoluña `uryân u derviş olmadan `âr itmezem
Korkarın râzuñ görme sîne-i sad-çâkden
4.Leblerüñden mâr-ı zülfüñ başını döndürmedi
Gerçi kim `akreb çevürür yüzini tiryâkden
5.Nice gelsün sûrete `aklun ki hattun ireli
Jeng-i hayret gitmedi âyîne-i idrâkden
6.Hüsnuñüñ mektûbını sürsem yüzüme gözüme
Mahv olurdu hattı işbu dîde-i nemnâkden
7.Bes durur şî`r-i Mesîhî diyü tîg-i âfitâb
`lkd-ı Pervini kazır her subhdem eflâkden

184

1.Âh idem ger şevk ile ol çehre-i mehtâbdan
Çarhda fi'l-hâl eriye mihr ile mehtâbdan
2.Hây u hûy-ı halkdan cânâ uyanmaz itlerüñ
Ben sîñüp geçdükçe her biri belîñler hâbdan
3.Zâ'il itmez katı gönüñden cefânı eşk-i çeşm
Kim bozılmaz nakş-ı mermer saykal-ı seylâbdan
4.Müstedâm ol tîg urursın bahs-i la`lün kılana

Cân çekişen halkı mahrûm eylemezsin âbdan
5.Âsumândan âsitânuñı Mesîhî yeg görür
Gör bu kutsuz nice tuymış kapuyı her bâbdan

185

1.Bu müşebbek sîne saklar nakşuñı agyârdan
Kim Ebû Cehli örümcek agı saklar gârdan
2.Veh ki irüp `âlem itdürmez bize her şeb rakîb
Gerçi `âlem giceler hâlî olur agyârdan
3.Bülbüle kim dir ki ceyb-i goncadan vire haber
Yakası açılmaduk söz söyleye gülzârdan
4.Yok hesâbına sayılursa sayılsun cânumuz
Tek bizüm dirlügümüz olsun dehân-ı yârdan
5.Bu ten-i hâkide gel gör penbelerle dâgumu
Görmedünse ak gül açıldugını divârdan
6.Ey Mesîhî dahl iden taş beterdür şî`rüne
Nazmuña çün âferin okur sadâ kûhsârdan

186

1.Nikâbuñ ref` kıl ey dost yüzden
Gözüm yaşını sil yaşınma gözden
2.Söz eydür sûfî düşer mübtedîler
Aceb olmaya düşmek kişi yüzden
3.İşigünde şehâ tozlar kopar kim
Sabâ yeli görünmez anda tozdan
4.Hemîşe rûy-ı yârı vasf iderven
Benüm sözüm düşer ekser o yüzden
5.Mesîhî dem-be-dem feryâd idüpdür
Çagırur kara kaşdan kara gözden

187

1.Sehm-i gamzeñdür beni her dem sehimnâk eyleyen
Tîgidür halkı harâmiden vehimnâk eyleyen
2.Bâr-ı kahr u hayret ile kaddümi kılmış kemân

Gamzeñi cân almaga ok gibi çâlâk eyleyen
3.Telh-i düşnâmuñ durur zahmum `ilâcı ey sanem
Acılığıdur beli dârûyı tiryâk eyleyen
4.Pây-mâl iden beni hecrüñdür ey cân pâresi
Şübhesüz âhir ölümdür kişiyi hâk eyleyen
5.Ey Mesîhî çarh-ı çârümden olur manzûr-ı Hak
Gill ü gışdan gün gibi âyînesin pâk eyleyen

188

1.Eşk-i çeşmüm mahv olur gördükçe yârun sûretin
Tagıdur hûrşid çün kim encümün cem`iyetin
2.Hiç ulu kiçi dimez hep halkı bir dutar şarâb
Gel baña sor kim ben añun bilürüm keyfiyetin
3.Sen kadar tasvîr yazmaga uraydı Mâni lâf
Tapdugum Tañrı hakı andak bozardum sûretin
4.Ey gelüp hâlüm sorañ baña anma kim
Ben anuñ bir iki kez içüp tururın şerbetin
5.Hüsn bâzârında bir dellâl var ise beni
Hidmet-i dil-dâra iletün ideyin hidmetin
6.Cânuñı almaga geldiyse Mesîhî hecr-i yâr
Sen de ihzâr ide gör bilmez degülsin `âdetin

189

1.Hoş cevri ögüş şîvelü cânâne imişsin
Bildük seni şimden girü cânâ ne imişsin
2.Ey mürğ-i dil ol şem`-i cemâle talebün var
Hecr âteşine yan çü pervâne imişsin
3.Kamuyı sıduñ kuvvet-i cevri ü sitemünle
Çok yaşa sen ey tıfl ki merdâne imişsin
4.Ey tûtî yine dîdelerünî açamazsın
Şekker diyü kim bile ki tenhâ ne imişsin
5.Dek geldüğünü dün gice agyâra Mesîhî
Kim gördi ise didi ki divâne imişsin

1. Eger blblleyin pr-gam deglsin
Ne in gl gibi hurrem deglsin
2. Gam u dem olmayınca ekl  rbn
Sen ehl-i `ık ile hem-dem deglsin
3. Yog ise dne-i hline meyln
Cihn bgında bil dem deglsin
4. Sanem de cevri der ill ki ey arh
Cef kılmakda sen de kem deglsin
5. Byklenme ien ey trem-i arh
Der-i cnneden a`zam deglsin
6. Dnersin bir yaa ey zlf sen de
Benm `mrm gibi muhkem deglsin
7. Mesh-ve mcerred olmayınca
Semvi rza sen mahrem deglsin

1. El aar h-ı ecer ve-i seyrnu in
Medh okur fhiteler serv-i hırmnu in
2. eme-i emm iki lle gibi olmudur
Dn  gn la`l akıdur l'l-i dendnu in
3. Cn  hulkumuna ire baa tg ir
Dem-i hirde susuz koma bizi cnun in
4. Zlf rter yzi gayret-i İslm kanı
Dini setr eylesen di anı imnu in
5. h-ı kabre koyayın dir bu Meshyi felek
Neyiki byle kuyı kazdugıdır anun in

1. Senle da`vi-i hsn eyler iken mihr ırakdan
Meh-i nev grdi ol ksthlıgı geldi alakdan
2. Gamudan berg-i pejmrde gibi olmuduk ey gl-ruh
Sab yili saf geldi gtrdi bizi toprakdan

3.Sırâtüñ köprüsine hak diye turursın ey zâhid
Göresin nice yanarsın eger geçmezsen ol hakdan
4.Didüm gözüm yaşın umak idüp uma işigüñden
Gülüp ol serv-kâmet didi ben bizâram ırmakdan
5.Felek tennûru çün tuzlar Mesîhî bagruñı âhir
Vefâ hânını umma kâse-i çarh-ı mu`allakdan

193

1.Okutmaduñ çü şâdi vü hurrem hikâyetin
Diñle ki saña şerh ideyin gam hikâyetin
2.Olmaya nısfı deñlü benüm ser-güzeştümüñ
Bir yire yazsalar kamu `âlem hikâyetin
3.Kûyuñda bak rakîb ile baña ki bilesin
Cennet içinde div ile Adem hikâyetin
4.Ko şu kitâb câm ile göñlüni egle kim
Saña beyân eylesün ol Cem hikâyetin
5.Añdı Mesîhî işigüñ ile gözi yaşm
Kıldı tamâm Ka`be vü zezem hikâyetin

194

1.Zâr u nizâr `âşık u giryân ölüyorin
Tennûr-ı gamda yüregi biryân ölüyorin
2.Bezm-i visâle hem-nefes olmaga ben garîb
Firkat güninde ney gibi nâlân ölüyorin
3.Aşüfte-hâl ü haste-i bâlinven velî
Mahbûblarla kılmaga seyrân ölüyorin
4.Hân-ı visâlüne tama` itsem `aceb degül
Ben ki mahabbetüñ ile hayrân ölüyorin
5.Rahm itmedüñ Mesîhiye bir kez egerçi kim
Gördükçe seni dir idi ey cân ölüyorin

195

1.Okuñ dilerdi ki irüp dile geçe cândan
Düşüp ayagina peykân didi ki geç andan

2. Mezârum içini kılsun ko şem`-veş rûşen
Beni çü katl idesin silme kanı peykândan
3. Çü gördi âşıkun âh okını ferîştehler
İdindi çarh siper havf-ı zahm-ı peykândan
4. Firâkun âteşi biryân kıldı bir yanımı
Hayâlüne didi kim koma sen de bir yandan
5. Deñizde yürüdügin Hızırı bildüm andan kim
İrilmadı hat-ı sebzün bu çeşm-i giryândan
6. Mesîhî pîr-i dili gark ider gözüñ yaşı üş
Egerçi irmedi Nûha ziyân tûfândan

196

1. Sofra-ı hecrde dà'im ğam ile ğussa yirin
Toymaz oldum bularun yimelü oldukça yırın
2. Trünün hâtıruma irdügin ey kaşı kemân
Unudur sanma ki ölince gönülden geçürin
3. Kible didümse ben ol kaşlan mihrâba eger
Beni korkutmanuz igende ki yüzine dirin
4. Gayrıdan kılsa güzer tîrün ider beni helâk
Zihî ok kim birisinden geçüp öldüre birin
5. Ger Mesîhî ölicecek cânı çıka eflâke
İsi karşı gelüben gökde aña vire yirin

197

1. Bir bülbülünem ey gül-i handân belâlu
Başdan ayaga nîze-i hâr ile yaralu
2. Cevr itme didügüme safâ sürdügi yâruñ
Beñzer baña cev eylemeden oldı safâlu
3. Âşıkları düşnâm ile öldürdi güzeller
Bulınmadı bize dahi bir agzı du`âlu
4. Viren ruhuña zîb ü behâ hâl ü hatuñdur
K' anlardur iden hüsn metâ`ını bahâlu
5. Meydân-ı ruh-ı yârda cân oynar iken dil

Hattı irişüp didi bunun bitdi sakalu
6.Ulaşduğıçün eşk-i Mesîhî ile haddüñ
Olmuş durur encümle meh ogullu atalu
7.Kim hürmet ider saña Mesîhî ki gedâ-veş
Ten hırkasını dâglaruñ itdi bahâlu

198

1.Rûy-ı dil-dâra nazar eyle ki devletdür bu
Kime yüz tutar ise ulu sa`âdetdür bu
2.Cân bağışlar söze geldükçe marîz-i `ışka
Soralum gel tudagından ki ne hikmetdür bu
3. Dökülür kaddini gördükçe nücûm-ı eşküm
Serv-kadler çok evet katı kıyâmetdür bu
4. Safha-ı hüsnüñe hat geldüğine incinme
Yine ey dost güzelligüne hüccetdür bu
5. Olma her hâra musâhib ruh-ı rengîn ile kim
Reng ü bûy ile bezenmiş gül-i cennetdür bu
6. Micmer-i sînede kim yandı sipend-i dil ü cân
Bir perî da`vetine `itr-ı mahabbetdür bu
7. Zahm urmaga Mesîhîye gelürken tîrûñ
Cânı karşı çıkuban didi ne zahmetdür bu

199

1. Gözüm yaşın döker ol zülf-i dil-cû
Akıdur ebr-i nisân sanki lü'lü'
2. Nigâr üstine biz kondurmazuz kıl
Miyânına nicesi diyelüm mû
3. Gözümde aglamakdan kalmadı yaş
Ölcek agzuma kim tamzurur su
4. Ruhûñ üstinde zülfüñn tursa tañ mı
Meseldür bu ki batmaz suya câdû
5. Gözüm yaşın sever ol çeşm-i bîmâr
Zebûn olsa suya mâ'ildür âhû

6. Kapudan taşra basmaz yâr ayagın

Müjem oldugıçün ol yolda cânı

7. Mesîhî teşne-dilden tutma tîgüñ

Degül çok ol garîbe bir içim su

200

1. Saña öykündüğüçün serv-i dil-cû

Gülistânda kılıç çekdi aña su

2. Dükân açdı göñül bâzâr-ı gamda

Ki sînem dâgıdur keff-i terâzâ

3. Lebüñ emdükçe kalmaz dilde hafvum

Komaz mey kişinüñ göñlinde korhu

4. N'ola kâr itse câna vasf-ı kaddüñ

Gelür okdan katı söz olsa togru

5. Ruhüñ üstinde zülfüñ tursa tañ mı

Meseldür bu ki batmaz suya câdû

6. Nîgâr üstine biz kodurmazuz kıl

Miyânına nicesi diyelüm mû

7. Mesîhî girü göñliñ almak ister

Görüp bî-rahm idüğüñ ey cefâ-hû

201

1. Fâş olmag için zülfüñ ucından dil-i şeb-rev

Şem`-i ruhuñ ey mâh salar her gice pertev

2. Eşkümle harâb olsa n'ola hâne-i çeşmüm

Vîrân olur öñ soñ su yolında yapılan ev

3. Kanlu yaşum içinde kaşuñ `aksini sandum

Ey mâh görindükde şafak içre meh-i nev

4. Ferhâd nice ölmeye cânı acısından

Kim tatlu derilür leb-i Şîrîn ile Husrev

5. Göñlünle gözüñ ister iseñ kim ola rûşen

Var sen de Mesîhî gibi bir mâh-likâ sev

202

1. Bırakmasa mihr-i ruhuñ etrâfına pertev
Zülfünde neler kesb ider idi dil-i şeb-rev
2. Gözüm yumılır düşicegiz göñlüme zülfüñ
Şol resm ile kim gice iriek kapanur ev
3. Kanlu yaşum içinde kaşuñ `aksi sanuram
Ey mâ görüdükçe şafak içre meh-i nev
4. Ferhâd nice ölmeye cân acısından
Kim tatlu dirilür leb-i Şîrîn ile Husrev
5. Ne hâsıl umar mevrâ`-ı `ukbâda Mesîhî
Ekmedi `amel tohmını çünkim kadar-ı cev

203

1. Her ki der sâye-i lutf-ı tu mî-cûyed penâh
Âkıbet rûzı birûn âyed be-mahşer bî-günâh
2. Kible-i erbâb-ı bîniş nist cüz ebrû-yı tu
Kâfirest ân k-û cüz ebrû-yı tu dâred kıblegâh
3. Ân ki û der zulmet-âbâd-ı cihân reh güm küned
Kes ne-mî-gerded be-cüz lutf-ı tu û-râ Hızır-ı râh
4. V-ân kirâ dâdend reh sûy-ı harim-i `izzet
Şâyed er gereded gedâ-yı âsitâneş pâdişâh
5. Çün şeff`-i mâ tu hâhi şüd be-mahşer yâ Resûl
Ez çi endişem men-i bî-çâre ez bâr-ı günâh
6. Sâki-i fazl-ı ilâhî yâ Resûlu'llâh tu'i
Bâ nasîbem kün zi câm-ı cur`a-ı feyz-i ilâh
7. Men ki bâşem âverem ber âsitân-eş rûy-ı zerd
Ey Mesîhî `övr-i cürm ez hâk-i kûy-ı û be-hâh

204

1. Çü gördi sûretüñi münkir-i likâ-yı ilâh
Didi ki eşhedü en lâ ilâhe illa'llâh
2. Günâh-ı cevri ile bitileri karahgına Yeter deW güzeller yüzinde hatt-ı siyâh
3. Kapuñı eylediler rûy-ı zerd ile tezhîb
İşigüñ olalı `uşşâka kıblegâh-ı cibâh

4. Başında göñlüm esir ayagında cân pâ-mâl

Meger ki başdan ayaga o yâr oldı günâh

5.Şehîd iderse Mesîhîyi hecr-i tîg-i müjeñ

Kılıç gibi görine kabrı üzre cümle giyâh

Mef`nlü Fá`ilâtü Mefâ`ilü Fá`ilün

1. 01 gonca kim başına giyer kırmızı külâh

Görürse anı eyleye gülşende her gül âh

2.Nice karâr eyleye cânumda `akl u `ışk

Bir memleketde sığışa mı iki pâdişâh

3.Kendülerini kılmasalar hattuña şebîh

Olmaz idi günâh gibi şekl-i her giyâh

4. Zülfüñ beni esîr-i zenahdân idem dimiş

Kazmak revâ mîdur biregüye bu resme çâh

5. Zülf-i nigâr mahşer-i dildür Mesîhîyâ

Cân-ı günâhkâra hatı nâme-i siyâh

206

1. İdüpdür yine bülbüller meger âh

Ki güller açılı düşdi sehergâh

Z. Kakarsın saña perî didügümce

Koy a âdem degülmişsin sen ey mâh

3. Beni emr idüp öldür dir gamına

Sora vardukda dir el-hükmü lillâh

4.Visâlüñ gencine mâni`dür âhum

Tılısmi-şekl olur yazuda çün âh

5.Ye hod vasluña yol bula Mesîhî

Ye kala firkatüñde şöyle gümrâh

207

1.Gûş idüp cânâ dil-i mazlûmumuñ feryâdına

Merhamet kıl anı virme gamzeñüñ cellâdına

2.`Arızuñ nakşın ne ter zeyn eylemiş nakkâş kim .

Âb-destin rûşen itmiş âferin üstâdına

3. `Âşıkın añmaz u unutmaz rakîbin bir nefes
Yadı yâd itmez çü gelmez âşinâsı yâdına
- 4.Bî-tefekkür râst-ı mevzûn gösterür fa`âl-i Hak
Kasd-ı vasf itsem nigâruñ kâmet-i şimşâdına
- 5.La`l-i nâbuñ vasfın itdükçe Mesîhî Husrevâ
Sözleri şîrîn gelür işbu göñül Ferhâdına

208

- 1.Okuyup esmâ üfürdüm kim seni teshîr ide
Ne bilürdüm böyle gün günden baña te'sîr ide
- 2.İşigüñ añup figân itdükçe ey meh tañ degül
Dûd-ı âhum ger bulutlar gibi gökde yir ide
- 3.Zülfüñ ile hattüñ içinde cemâlüñ mushafı
İçerüden içerüdür anı kim tefsîr ide
- 4.Âh okı deñlü nişâna irmeye zâhid eger
Ebrû-yı mihrâbı yay idüp menârı tîr ide
- 5.Dirdi yüzüñde ne gördüğün Mesîhî ey sanem
Lîk korkar kim mu`ânidler üşüp tekfir ide

209

- 1.Ferhâduñ eşki irişe ger taşa tag ile
Seylâb gibi tag ile taş taşa tagıla
- 2.Sultân-ı gül de karşı şemâl ile salınur
Osmânoglı niteki yürür solag ile
- 3.Didüm yaşuma alkış idüp taş dökilme hiç
Çeşmümde yaş kalmadı tagıla tagıla
- 4.Pâ-beste mûrg-i dil ser-i kûyuñda n'eylesün
Bülbül ne deñlü hazz ide bustânda bâg ile
- 5.Etfâl-i encüm içre gören gice mâhı dir
Tas bunda oynaşur koma oğlan uşag ile
- 6.Kondı beñüñe ak yüzüñ üstinde bâz-ı dil
Sayd itdi anı lîk kara zülfüñ ag ile
- 7.Bülbül başına ol gice gün togar ey Mesîh

Kim tıfl-ı goncalar tolu içe çanag ile

210

- 1.Öğrendi gönül derdün ile cevri ü cefâyâ
Yokdur hevesi zerre kadar mihr ü vefâyâ
- 2.Bilüne sarılup kemerün `âlem iderken
Hancer dahi ne yüz ile sokıldı araya
- 3.Zülfün gibi ey kaş günüm gice olaydı
Tek baksa gözüm sencileyin mâh-likâyâ
- 4.Âhum düttünini ki felek eyledi mesned
Bir pîr durur sanki ider tekve `asâyâ
- 5.Yagmur gibi yagdurmaga gam okını baña
Teşbih ider kavs-i kuzah kendüyi yaya
- 6.İrişmedi menzîl-i hüsnine yüzünün
Gül-berg nice nice süvâr oldu sabâyâ
- 7.İrfân namâzını selef gerçi ki kılmış
Çok şükr Mesîhî de hele irdi du`âyâ

211

- 1.Ben serve kâmetünü nice kılâm müşâbih
Âlem içinde hergiz bir ola mı kih ü mih
- 2.Teşbih olduğün tuffâh gabgabuna
Bunca yemişler içre ayvaya didiler bih
- 3.Ey bâgbân ahsent gülân-ı la`lüne kim
Bâg-ı cemâl içinde bitmez o deñlü fâkih
- 4.Âyîne gizlemiştir dilde ruhuñ hayâlin
İnanmaz iseñ anı kendüne kıl müvâcih
- 5.Tak zülfünü Mesîhî boynına k'âh itsün
Zirâ ki ok atılmaz olsa kemân bî-zih

212

- 1.Söyledi tûtf-i dil la`l-i şeker-bâruñ ile
Sen de karşı göreyin âyîne ruhsârûñ ile
- 2.Ey güneş yüzlü gönül hastalanur kûyuñda

Ki başı hoşdur anuñ sâye-i divâruñ ile
3.Şekerün başını on yerde yarardum bulsam
Bahse düşdüğü için lezzet-i güftâruñ ile
4.Meclis-i hüsne dahi okımadın çıka gelür
Bilmezüz nic' idelüm hatt-ı siyeh-kâruñ ile
5.Acıma âb-ı hayât içmedüğüne ey dil
Yüri tatlu dirili gör leb-i dil-dâruñ ile
6.Nat`-ı nazm üzre gözüñ yeñdi Mesîhî hasmı
Hele dâne dökivir nokta-ı eş`ârun ile

213

1 .Seherden yine nûş itmiş şarâb-ı erguvân gonca
Giyüp başına la`lîn efser olmuş ser-girân gonca
2.Bulay ki derleyem diyü budur örtündüğü kat kat
Ki kendüye sovk aldurup olmuş nâ-tüvân gonca
3.Temâşâ kıl ki gül mahbûbını sayd eyleyem diyü
Filari tutup agzında ider geh geh `ıyân gonca
4.Senüñ hâk-i rehüñ kühline zarf olmak ümidine
Açılmadın olur hey'etde misl-i sürmedân gonca
5. `İzâr u la`lûñı koyup Mesîhî gülşene varsa
Görinür gözine gül âteş ü sehm ü sinân gonca

214

1 .Bulam diyü vasluñ kokusını sefer üzre
Gül-berg süvâr oldu nesîm-i seher üzre
2.Yasdukda gören rûyum ile eşkümi eydür
Bu nice gedâdur ki yatur sîm ü zer üzre
3.Maksûd senüñ la`lûñ ü gönülün idi cânâ
Ferhâd ki Şîrîni yazardı hacir üzre
4.Deryâda şu kim Hızır diler k'ide temâşâ
Kılsun hat-ı sebzüñe nazar eşk-i ter üzre

215

1. Çü vasl olmadı yâruñ sînesine

- Ko gitsün yana yana söne söne
2. `lyân olalı ruhsâruña hattun
Gubâr irdi gönül âyînesine
3.Muzaffer mârdur zülf-i siyâhuñ
Ki mâlikdür ruhuñ gencinesine
4. Zücâcı gönülümün ol seng-kalbün
Ne lutfına doyar ne kînesine
5.Saçuña beñzedügiçün tolaşur
Mesîhî zâhidün peşmînesine

216

- 1.Hezârân âferin bag-ı cemâlün bâgbânına
Ki hoşca reng ü bû virmiş yañaguñ gülsitânına
2. Didüğüm bu durur çoklar yaşasun ol tabîb-i cân
K' ölüm şerbetlerin virür sakîm ü nâ-tüvânına
3.Yetîm-i dil `aceb mi yasdansur işigin yâruñ
Nic' itsün kimsesi yokdur tayanur âsitânına
4.Gönül zülfünde tururken rakîb ol araya gelmez
Ne cânı var tolaşa zâg bâzuñ âşiyânına
5.Seg-i kûyuñ Mesîhîñün etin yiyelden ey âfet
Hümâ-yı mürğ göz dikmişdür anuñ üstühânına

217

- 1.Meh çün öykündi o yüzikamere
Urdılar gövdesine kara bere
2.Püşte-i enf gözümde aşag
Bir atadur ki iki yanı dere
3.Hâl-i hindû ne siyehtür k'öginür
Küfr-i zülfün ile ol dîni kara
4.Gökde öykündi güneş ruhlaruña
Kendü kendünün adın urdı yere
5.Beni aglatmadan ey dost garaz
Dirhem-i eşk ise gelsün nazara

6.Kim ki dil virdi ise dünyâya

Döndi şol `avrete kim uya ere

7. Tayanur sadr-ı Mesîhîye müjeñ

Yasdanur sanki dil-âver sipere

218

1. Âh ide ide nîzeñ içün derd ü gamuñda

Dûd-ı siyehüm perçem olupdur `alemüñde

2. Kanlu yaş ile vaslı metâ`ın diledükçe

O1 sîm-beden dir ki bakır var diremünde

3. Yaşum akar iken ayagın öpmege vardum

Didi nicesin şimdi eyitdüm kademüñde

4. Lutf u keremüñ tîr-i cefâ ise muhibbe

Ey kaşı kemân komadı eksük keremüñde

5. Kılmazdı Mesîhî heves-i Ka`be vü nûreyn

Kûyña varup görse yüzüñi haremüñde

219

1. Kendüzin has gibi salmayan yaşı ırmagına

Râsti yüz süremez ol serv-kadd ayagina

2.Ak bulutdur sanma karşı mihr yüzün kaplayan

Olup abdâluñ felek penbe urupdur dâgına

3.Beni giryân itmeden hâli degül bir dem rakîb

`Akıbet eşkümdür anuñ su koyan ocagina

4.Câm-ı meclis la`l-i mey-gûnuñla öpüşdügiçün

Meskenet idüp sürâhi baş koyar ayagina

5.Ey Mesîhî cengi ko bilürsin agındur rakîb

Geç sen ol yüzi karadan uyma bi'llâh agına

220

1.Şevküm ziyâde olmagın anuñ tudagiña

Bir gonca bagladum yine gönüm kabagiña

2.Bezm ehline tolaşdı gice yâr içün kadeh

Beñzer sürâhi nesne koyupdur kulagina

3.Sâki şu deñlü turdı gice hidmetüñde kim
İndi sürâhinüñ kara sular ayagina
4.Dil-dâra dil virüp yine bu nahl-bend-i tab
Bir tâze gonca bagladı bir gül budagina
5.Âh eyleme Mesîhî yanup nâr-ı hasrete
Olmaz fitil çünkü mahabbet çerâgına

221

1.Mengûş-ı zülf asıllalı solına sagına
Efgân u nâle girmez olupdur kulagina
2.Sûfi baş eg [bu] câm-ı meye bezm-i `ışkda
Nice senün gibiyi getürdi ayagina
3.Bülbül eger dehânuñı göreydi goncanuñ
Toldun toldun sögeyidi çanagina
4.Hattuñ meger ki âyet-i rahmet durur k' anuñ
Surhıyle kodı sıfr dehânuñ duragina
5.Ma`nâ-yı cân-feşân ile şî`ri Mesîhîñüñ
Meryem durur ki `İsiyi almış kucagina

222

1.Ger gönderürse tîrini `uşşâk alayına
Kurbân olayın ol sanemün kaşı yayına
2.Müşkil gelür baña hele seyr-i tarîk-i `ışk
Âsân durur diyen anı söyler kolayına
3.Rûz-ı ezelde hisse-i dil pâ-yı yâr imiş
Başında devleti gör e ne düşdi pâ-yına
4.Çarh ayına ne sûret ile gırra ola kim
Bakmaz kimesne gice ile inen ayına
5.Kılmaz Mesîhî işbu cihân bayına nazar
Virdi talâk fakrı kabûl itdi payına

223

1.Makâm idineli nakş-ı nigâr çeşmümde
Gelür ki seyr ide nakşı nigâr çeşmümde

- 2.Okuñ niteki göñülde geçer turur her dem
Anuñ yelekleri fikri uçar çeşmümde
- 3.Gözüm belâ-yı remedden kızıl güle döndi
Müjem degül görinen bitdi hâr çeşmümde
- 4.Gözümde hattıñı yoklasa demreniyle okuñ
Dil ile sanuram arar gubâr çeşmümde
- 5.Mesîhî çünki görem âsumânın işiginüñ
Nücûm-ı eşküm olur bî-şümâr çeşmümde

224

- 1.Rahm idüp silmez ise yaşımı dilber yeñ ile
Çâre midür ki gözüm yaşı diñe yâ yenile
- 2.Köhne `âşıkların unuttı o dil-dâr dirîg
Eski yâr añmamagı `âdet idindi yeñile
- 3.Ka`beteyn-i meh ü mihriyle bu nerrâd-ı felek
Yeñer irişeni mümkün midür ol kim yeñile
- 4.Nâhun-ı hâr uzadur usbu`-ı şâh-ı gülşen 1
Serv-kadlerden umar kim ye etek yâ yeñ ile
- 5.Leb-i şîrîni çü yâruñ seni Ferhâd itdi
Kıssa-ı Leylî vü Mecnûnı Mesîhî yeñile

225

- 1.Göñlümi pür-tâb kıldum zülf-i pür-çîn üstine
Ola kim yol bula ol ruhsâr-ı rengîn üstine
- 2.Cân u dil Ferhâdını şâdân kılduñ ey sabâ
Yohsa ugrayu mı geldün kasr-ı Şîrî üstine
- 3.Dirliğümde kılmadum hod hâk-i pâyuñ kesbini
Öldüğümde basasın bârî kadem sin üstine
- 4.Kâmet-i ra`nâña karşı âh itdürme baña
Bâd-ı berd irişmesün ol serv-i sîmîn üstine
- 5.Ey Mesîhî seng-i mihnet yasadursañ yiridür
Hârlar baş kor çün ol bâlin-i nesrîn üstine

226

- 1.Cem` olur her gice encüm mâh-ı tâbân üstine
San üşer pervâneler şem`-i şebistân üstine
- 2.Sen ruhun mülkin kara zülfüne mensûb eyledün
Gâlib idi gerçi Rûm evvel Karâmân üstine
- 3.Âyet ile küfrine hükm itse hattun vechi var
Çünkü zülfün ayagın uzatdı Kur'an üstine
- 4.Başuma üşer beni gördükçe kûyun itleri
Şol gedâlar gibi kim cem` ola kurbân üstine
- 5.Kapuña vardı figân ile Mesîhî gûyiyâ
Nâleye yapışdı çıkdı çarh-ı gerdân üstine

227

- 1.Gözün âgâz idelden sihr ü rîve
Bırakdı bu cihân halkın girîve
- 2.Hayâli çıkmadı dilden rakibün
Nitekim habsgehdür şîşe dîve
- 3.Tama` itdüm lebün baña sögeldin
Ki olur yiymelü bu virse mîve
- 4.Haridârün görüp nâz itme didüm
Didi satar metâ`-ı hüsnî şîve
- 5.Bikirdür hep hayâlât-ı Mesîhî
Anuñ yanında gayruñ şî`rî bîve

228

- 1.Ey dil dür ü gevher diyü bahr-ı gama talma
Dünyâyı bütün ger vireler buçuga alma
- 2.Çün haddi ile kaddine meyl itdünüz anuñ
Ey verd-i tarî kopma vü ey serv üzülme
- 3.Bîñ pâre idüpdür beni şimşîr-i firâkuñ
Şimden girü gel kılıcuñı pâreye çalma
- 4.Seni iledüp hücreye ey dost rakîbün
Kal dir ise al yürüyüvir sen aña kalma
- 5.Redd eyleyüp ey mâh işigün feleginden

Üftâde Mesîhîyi inen yirlere çalma

229

1. Bu işâretten ki yâr işigidür mesvâ bize
Şöyle kim var cennet olur `âkıbet me'vâ bize
2. Nakş-ı Âdem âb u gil içre henüz pinhân iken
Zâhir olmuşdı rümûz-ı `alleme 'l-esmâ bize
3. Öyle deryâ-himmetüz biz bu cihân mülkinde kim
Su habâbınca degül bu hayme-i hazrâ bize
4. Biz şu nûr-ı mahz-ı bî-mislüz bugün `âlemde kim
Sâyemüz Hak selb idüpdür k' olmaya hem-tâ bize
5. Ma`rifet şevkiyle enverdür güneşden zihnümüz
Tañ degül huffâş-veş ta`n itse her a`mâ bize
6. Besmeleyle Ka`betu 'llâhdan yaña bassak kadem
Galibâ karşı gelürdi Mescid-i Aksâ bize
7. Ey Mesîhî li ma`a 'llâhaz çü şeksüz şübhesüz
Bir nefes ansuz olursak vâ bize eyvâ bize

230

1. Gel al sanemâ cânımı `Azrâ' ile küyme
2. Gamzeñ var iken yok yire anı kına koyma
3. Ben lâgarı öldürmege yiter bir işâret
Bir kun kemüğe çaluban tîgüñi yoyma
3. Hecrinde nigâruñ iç ecel şerbetin ey dil
Bu dârû-yı hûş birle ol işkenceyi tuyma
4. Ey rind saña mescide gel diyü imâmın
Ceng itdügine kalma delüdü aña uyma
5. Gel başını ko dizüme dahi uyura ur
Nâzıklıg ile bûseñ alayın beni tuyma
6. Fâş eyleyüben sînedeki âteş-i `ışkı
Ey eşk Mesîhînüñ ocagına su koyma

231

1. Dehânuñ işbu çeşm-i hurde-bîne

Ne yüzden görünür yâ Rabbi yine
2. Kaşuña ger hilâl öykündi ise
Sen anuñ kalmagıl eksüklüğine
3. Yüzüñe hâl ü hat geldi nitekim
İki kâfir gelür bir günde dine
4.Îlâhî sen beni sine iletme
Nigârı sarmadın sîne-be-sîne
5.Yüzüñde hat görüp didi müneccim
Komañ kâfir yayıldı Rûmiline
6.Mesîhîde garaz yok ey gül-i ter
Hemân bülbül gibi kalmış diline

232

1.Şu resme zeyn olupdur Edrine şehri güzellerle
Ki çok `âkilleri abdâl idüpdür bî-bedellerle
2.İki gözüm Meriç ü Tunca gibi her yaña akma
Koluñı boynuma Arda yeter salıñduñ ellerle
3.Bu şehriñ şimdiki dilberlerine `âdet olmışdur
Öpüşmek gonca-leblerle kocuşmak ince bellerle
4.İşüm gücüm kemân-ebrûları pehlûya çekmekdür
Yatacak yer bulur mıyın `aceb ben bu `amellerle
5.Mesîhî şî`r didügi gehi Türki gehi Tâzi
Murâdı ol gazâlî avlamag imiş gazellerle

233

1.Başladuğı vaktin İbrâhim-i Azer Ka`beye
Kârname yâr işigin kıldı beñzer Ka' beye
2.Kûyuña gelmiş iken hecrüñ ne hoş yakar beni
Çünkü oda yanmayısardur varanlar Ka`beye
3.Asitânında olupdur ol mehün cismi sefid
San Halîlu 'llâh durur kim kodı mermer Ka' beye
4.Sûfiyi gör kim dile seng-i melâmet yagdurur
Tâ`atinden n' olur anuñ kim taş atar Ka`beye

- 5.Zülf-i pür-çînüñ eger kâfir degülse dostum
Pes neden meyhâne gibi halka asar Ka`beye
- 6.Hak bilür sûret-perest olurdı her hâci eger
Nakş-ı ruhsârını tasvir itse dilber Ka`beye
- 7.La`lûñi yâd eylerem kıldukça kûyuñdan güzer
Vâkı`â mey-hâr olur ekser varanlar Ka`beye
- 8.Dâmeni zülfüñ çıkarnıaz hattun ihrâmını hîç
Şöhret içün varmış ol Hindûya beñzer Ka`beye
- 9.Kapuña vardukça incinme Mesîhîye didüm
Didi kim vâcib degül varmak kalender Ka`beye
- 10.Gözi yaşıyle varur her dem Mesîhî kûyuña
Kendü hâlinde yûri suyıyle gider Ka`beye

234'

1. Gözlerüñ kim gamzeden hancer takınmış yanına
Kına girer girmez ise ben fakirüñ kanına
2. Tîr-i hû-rîzüñ nice bir `âşıküñ kanın döker
Ey kemân-ebrû anı sal zülfüñüñ zindânına
3. Nâle vü âhumdan incinse yeridür bu felek
Kim tekellüfsüz geçerler her dem üstün yanına
4. Sen baña itdüklerüñ bir bir Haka `arz itmege
Ruk`alar bagladum âhum okınuñ peykânına
5. Dirligümde yârı cân idindüm ol ümmîde kim
Öldüğüm vakt işidenler diye rahmet cânına
6. Dirhem-i eşküm `aceb mi vâfir olsa çünki yâr
Akçesi olanları ceb gibi alur yanına
7. Sîne-i pür-şerhamı gördükçe eyler rîş-hand
Ya`ni ol kân-ı melâmet tuz eker kurbânına
8. Aldı tîrüñ cân u dil mülkinde nesne kalmadı
Yaluñuz uş hâtırum kaldı anun peykânına
9. Göñlümi zülfinde hâliyle konuklar ol halîl
Dâneler ihzâr ider bir gicelik mihmânına

10. Cennet-i kûyîndan ayırdı Mesîhîyi rakîb
Akıbet çıkardı bak şol âdemüñ şeytânına
11. Pâdişâh-ı mülk-i ma`nâdur Mesîhî çâkerüñ
Ger inanmazsañ nazar eyle anuñ dîvânına

235

1. Sûz ile âh ideydüm hadden eger ziyâde
Kuşlar kebâb olurdı döne döne havâda
2. Ferzâna idüm evvel sen şâh öniñde rûhum
Nerrâd-ı dehr âhir sürdi baña piyâde
3. İkbâl lâ-bekâdur `aksini sûretüñ gör
Mersûmdur bu ma`nâ câm-ı cihân-nümâda
4. Çeke çeke gamını kaddüm kemâna döndi
Âh ol kaşı kemânum itdi beni kepâde
5. Ta`lîm-i `ışk ideydüm Ferhâda ger Mesîhî
Komazdı iki taşı `âlemde bir arada

236

1. Çü fermânuñ geçer kurıya yaşa
Dil ü dîdem koma kim yana taş
2. Kılup müjgân-ı İsmâ`ilden şerm
Bıçagın çaldı İbrâhim taş
3. Senüñ gibi melek bulmaya Rıdvân
Sekiz uçmağı ger tokuz tolaşa
4. Yazılmış tîgüñ üzre ser-güzeştüm
Okı gör kim ne geldi geçdi baş
5. Mesîhî uşda hâk ile bir oldı
Benüm iki gözüm sen çok yaş

237

1. Sallandugınca la`l-i şeker-bâra mirvaha
Kılur beni meges gibi âvâre mirvaha
2. Yer yer nişânların per-i tâvus sanma kim
Urındı dâg-ı `ışkuñı bî-çâre mirvaha

3. Hâlûñ megeslerı komadı hatt-ı la'lûñi
Ürkütdi gerçi kim ara zülf ara mirvaha
4. Deprense rûzgâr ile n'ola sovk sovk
Kendüyi ısıdımadı çün yâra mirvaha
5. Hükmi geçerse tañ mı Süleymân gibi yele
Mâlik durur çü milket-i ruhsâra mirvaha
6. Her dem salınur iki yaña bir kanad ile
Kanda uçar irem mi sanur yâra mirvaha
7. Depretdügince zülfüñi virür Mesîhîñüñ
`Ömr-i `azîzini yele yek-pâre mirvaha

238

1. Ey boyı `ar `ar hemân tek sen kadem bas sohbete
Serv sahn-ı gülsitân içre turupdur hidmete
2. Şimdi yörendügi mi vardur dil-i mecrûhumı
Ey kemân-ebrû okuñ her dem girer bu zahmete
3. Bezme bizi da`vet itmez didüğüm yâr işidüp
Hışm idüp dimiş sakınsun bir gün ugrar sohbete
4. Nergise çıkdı ayaguñ topragı ey nûr-ı çeşm
Gerçi hâzır baş idi gonca o tâc-ı devlete
5. Minnet olmışdı tenümde zahm-ı peykânüñ velî
Sonra her tîrûñ ki geldi yine geçdi minnete
6. Saña hidmet itmeg ile geçdi var `ömrüm şehâ
Ben ölürsem girü cânum gönderürem hidmete
7. Şevk-i ruhsâruñla lutf-ı `ârızuñ ey mâh-rû
Âfitâbı çeşmesinde yakdı nâr-ı gayrete
8. Ey Mesîhî müşterilenme metâ`-ı vasla çün
Dirhem-i eşküñdeñ artuk nesne gelmez sûrete

239

1. Eglence kim olurdı dil-i nâ-tüvânuma
Oturmasaydı gussa vü gam iki yanuma
2. Ben ölice kapuñda cenâzemgötürmege

Cem` olup itleruñ yapışa üstühânuma

3. Bir adım itdüm iki cihânun mesâfesiñ

Tahsîn kim ki varabilürse nişânuma

4.Hatt-ı nigâr göñlüme hüccet koyup didi

Ayruk tolaşma turra-ı `anber-feşânuma

5.Cânum durur nigâr du`âcısıyam fakîr

Ben ölicecek du`â ideler mi ki cânuma

6. O1 gül-`izâr gördi Mesîhî sözün didi

Ahsent tab`-ı bülbül-i kuds-âşiyânuma

240

1. Ey hâl-i ruhuñ pâdişeh-i kişver-i şîve

Âşıklara her bir bakışuñ mazhar-ı şîve

2. Müjgânuña ma`lûm kamu mes'ele-i nâz

Haddüñde `ıyân kâ`ide-i defter-i şîve

3. Dilberleri hod-bîn düşürür âyîne-i hüsn

Güzelleri gökde uçurur şehper-i şîve

4.Nâsîh yûri var gayre giyür cevşen-i pendî

Kim sabr hisârını yıkar leşker-i şîve

5.Mest itmege bezmüñde Mesîhîyi olupdur

La`lûñ mey ü çâh-ı zekanuñ sâgar-ı şîve

6.Gel imdi temâşâyâ ki her beyti bu şi`rûñ

Bir hûb durur kim takınur hancer-i şîve

241

1.Ey haste-dil kılan beni nâz u `itâb ile

Gel göñlümi hoş eyle yine bir cevâb ile

2.La'ik degülse bûse `atâsına ben kuluñ

Sög bâri bir kez agzuma ol la`l-i nâb ile

3.Zülfuñ ayagını uzadur mushaf üstine

Hükm itse küfrine n' ola hattun kitâb ile

4.Sen serv-kaddi arayı arayı cûybâr

Çıkdı habâblardan ayagında âbile

- 5.Yüzden götünne kıblem o zülf-i siyâhı kim
Ka`be hemîşe olduğu hoşdur hicâb ile
6.Biz kûy-ı yâr içindeyüz ey vâ`iz ebsem ol
Korkutma cennet ehlini nâr-ı `azâb ile
7.Başdan çıkarsa n' ola Mesîhî habâb-vâr
Baş koşmayaydı eksügi ise şarâb ile

242

1. Dönüp cismüm gamuñdan târ-ı mûya
Gider bâd ile her dem cüst ü cûya
2. İn en germ olmasun hûrşid-i mahşer
Mukâbil olamaz ol mâh-rûya
3. Göñül gözden kaçup bezmüne vardı
Kaçup yagmurdan ugradı toluya
4. Seg-i kûyına `âk olma rakîbâ
Îtâle itme kendüñden uluya
5. Gözi yaşına bak gör ugradun mı
Mesîhî gibi bir yüzi suluya

243

1. İşigüñde buluşan derbân ile
Bilişür cennetde san Rıdvân ile
2. Goncanuñ nice lebi kan olmasun
K' anı şebnem ısırur dendân ile
3.Tîg-i hasret ger şehîd ide beni
Mâcerâyı yaza eşküm kan ile
4.Merdüm-i çeşmüme görünmez nigâr
Kim enîs olmaz perî insân ile
5.Nâr-ı âhumdan hamel pişüp felek
Döndi tennûra kurı biryân ile
6.Ey kemân-ebrû varursañ cennete
Tîr-i gamzeñ atışa Rıdvân ile
7.Goncanuñ nice senüñ gibi kuşı

Vardur ey blbl tolu bstn ile
8.Ger Mesh de la`lnden cd
Kimse ayrk grmez an cn ile

244

1.Ey Ysuf-ı sni gel otur cn gibi tende
Tenh koma Ya`kb-ı dili beyt-i hazende
2.Gzelleri ad itmeg in nle iderven
Kim gller ider blbl efgnına hande
3.ykndgin zlfulne cn yed-i kudret
Misk yzine kara srer n  Hutende
4.Etfl-i mje eme girdlik eyler
K' anlardan ol stad durur mekr  fitende
5.Ger `k tarkinde gam u havf sorars
Ayende durur birisi v biri revende
6.hir aluram ben seni agyr elinden
Kim bz alkor bulcagz sayd zagande
7.Varduka ferd oldu haylt-ı Mesh
Rm ire irer bir yigit u eyh-i Hocende

245

1.Baglayayn seni ey dil dilber gissına
Ola kim bu hle ile iresin p-bsına
2.Blbl-i `uaka incindgi ol gl-b bu kim
Nle ile mni` olurlar sabh uyhusına
3.Haste glm hecr dg-ı siyhn her gice
Bir kara yagz gzel gibi eker pehlsına
4.Nergis gzi ile hru dilinden enp
Baglam gl gonca bzbendini bzsına
5.Blbl hndan zarr irimesn diy asar
hid-i gl gonca bzbendini bzsına
6.Ser-be-ser tezhb  surh ile mnakka eyledm
ol kadar srdm yzmi gzmi kapusına

7.Gösterür sûret Mesîhîye nice ebkâr-ı gayb

Bakdugınca fıkır ile âyîne-i zânûsına

246

1.Aldı gam ile gussa bu göñlümi araya

Yavu varursa arada anı kim araya

2.Ben pâre pâre olmuşımı eyleyüp nişân

O1 kaşları kemân okını atdı paraya

3.Sünbül çemende şâne-i zülfüne reşk ider

Bolayki bâd-ı subh irişüp anı taraya

4.Taş bigi berk olanı çeker yüce menzile

Çarhı şebîh kılmayayın mı makaraya

5.Şâh-ı felek piyâde kodı uş Mesîhîyi

Şatranc-ı devlet içre anı koynıaz araya

247

1.Her arada ki serv-i kaduñ hoş-hırâm ola

Şimşâd u serv ü bîde salınmak harâm ola

2.Var ey tamâm dirilen âdem ko da`viyi

Eksüklügi gerek kişinün k'ol tamâm ola

3.Hecrûñ güninde zülfüñi görmege hasretüz

Sâ'im gıbi ki muntazır-ı vakt-i şâm ola

4.Rindüñ eli nice dege sûfî namâza kim

Bir elde la`l-i dilber ü bir elde câm ola

5.Her zerre sâmit olup urur gül gibi kulak

Her kanda kim Mesîhî-i bülbül-kelâm ola

248

1.Leblerüñ kim nice husrevleri Ferhâd itdi

Işk içinde beni Ferhâddan üstâd itdi

2.Geldi çün bana `ilâc itmege hecrüñde tabîb

Nabzuma el urıcak agladı feryâd itdi

3.Sanma pervâneleri yakdı oda şem`-i münîr

Çevirüp başına her birini âzâd itdi

4.Şeb-i gamda beni bulsun diyü cellâd-ı ecel
Şem`-i tîgüñ yolını gösterüp irşâd itdi
5.Ey ki söz kalmadı kim dinmedi dirsın gel gör
Bu yeni tarzı Mesîhî nice bünyâd itdi

249

1.Sünbüllerüñe bâd-ı sabâ kakıdı buşdı
Var ise yine zülfüñ ile iplik üzüşdi
2.Kasd itmiş iken sîneme ol tîr-i ciger-dûz
Peykânı geç andan diyü ayagına düşdi
3. Bâga haber-i serv-i kadûñsüz varıcak bâd
Gördükçe çenâr anı el ucıyle görüşdi
4. Bâd-ı seherî `ârızuñı añmadı mı kim
Her su ki anı gördi yüzi gözi buruşdı
5. Düşdiyse Mesîhî `aceb olmaz saña göñli
Câm-ı mey-i `ışkuñla katı mest idi düşdi

250

1. Yine leb-i cân-bahşuñ ile bahs mi düşdi
Kim böyle megesler şekerüñ başına üşdi
2. Bu gice seher söyledüben dürlü letâ'if
Ebkâr-ı çemen bülbüle Allâh ki gülüşdi
3. Tîrüñ iricek doyamadı agladı zahmum
Sandum iki hasret biri birine buluşdı
4. İncinme Mesîhîye saña düşdise göñli
Ma`zûr buyur nic' idelüm şöylece düşdi

251

1. Kana boyandı çü gül Yûsufıñuñ pireheni
Gözi ag eyledi Ya`kûb gibi yâsemeni
2. Bâg-ı kûyuñda ne şekvâ ide dil bülbüli kim
Gül gibi görünür aña ser-i kûyñ diken
3. `Âşıkâ sögdi rakîb üşüp anı dögdiler
Bî-güneh sögdügiçün urdılar aña sögeni

- 4.İrişen göz degürür ol sanem-i gonca-feme
Öldüreyidi bunuñ gibi güle göz degeni (diken)
- 5.Ben kulını sag koyup gayrıyı katl itdi nigâr
Âh kim anları dirgüreyin öldürdi beni
- 6.Zülfî habs ide ide gönlini `âşıklarınuñ
Toptolu oldu günehkâr ile çâh-ı zakânı
- 7.Yâra vasl olacagın bilse ölürdi bu Mesîh
Korkar ol demde dahi taşlıg ide kefeni

252

- 1.Meh yeltenür hayâline gör naks-ı hâlini
Mihr öykünür cemâline bak bak zevâlini
- 2.Her dem nigâr perçemine hûn-ı `âşıkı
Hınnâ diyü yakınur imiş tuyduk âlini
- 3.Cânâ rakîbi lutf idüp el üzre tutma kim
Görmez kimesne zâga mahal serv talını
- 4.Kendüzini seher yeli yerden yere urur
01 serv-kad çü yüriye salını salını
- 5.Çün işigüñde penbe ile tırnaguñ görem
Çarhuñ sanuram ak bulut içre hilâlini
- 6.Lutf u vefâ durur çü cemâl ü kemâl-i yâr
Hakk eylesün ziyâde cemâl ü kemâlini
- 7.Nâr-ı firâk şöyle yakubdur Mesîhî kim
Söyinmeye eger döke cennet zülâlini

253

- 1.Rûşen nazarlar eylemeg içün saña Memî
Hâk-i rehûñ gözümüze virür cilâ Memî
- 2.Ey nakd-i tâ`atine metâ`-ı bihişt uman
Saña cinân u hûr u melâ'ik baña Memî
- 3.Virmez hâlel muhabbet-i `âşık `izâruña
Olmaz güneş ziyâsına hâ'il havâ Memî
- 4.Tayanmasun mı haddüñe hâl-i siyâh kim

Hûrşid gird bâliş olupdur añâ Memî
5.Eşk-i Mesîhî saña işitdürmez âhını
Su katı çağlasa işidilmez sadâ Memî

254

1.Kanı ol `âlem ki la`lûñ derdüme dermân idi
Yüzüñ ile küfr-i zülfüñ baña din imân idi
2.N' oldu ol mevsim ki fikr-i sohbetüñle dâ'imâ
Goncalar açup dehen gülşende kan hayrân idi
3. Hem-dem olmaga ruhuñla bir nefes zülfüñ gibi
Kâkülün-veş cân u dil hüsnüñde ser-gerdân idi
4. Her ikindi seyrümüz ol zülf-i şeb-reng idi lîk
Arada `illet şebângeh vakt bir seyrân idi
5. Söz degürmezdi Mesîhî bülbüle şol vakt kim
Zahm-ı her tîrûñ teninde bir gül-i handân idi

255

1. Zülf-i müşgînüñ için bu cîgerüm hûn oldu
Leb-i meygûnuñ için gözyaşî gülgûn oldu
2. Leyli-i zülf-i nigâr için olaldan haste
Beni kim görmege geldi ise Mecnûn oldu
3. `İd güninde nice dinleyelüm vâ`izi kim
Oruc ayından anun kıssası uzun oldu
4. Ben umardum ki toñuz kopa rakîbüñ ammâ
`Âkıbet tâli`ini gör nice meymûn oldu
5. Hatt-ı reyhânuñı gülşende benefşe görelî
Gussadan başını kaldurmadı mahzûn oldu
6. Ne kadar beni helâk itdise ey mâh gamuñ
Dilde mihûñ yine günden güne efzûn oldu
7. Şâh-ı `ışkam ki bana vahş ile tayr oldu sipâh
Beni sahrâda görüp dime bu Mecnûn oldu
8.Nüşa-ı şî`r ile güzelleri teshîr itdüñ
Be Mesîhî giderek sözlerüñ efsûn oldu

9.Darb-ı tîgûñ bir idi cism-i Mesîhîde velî
Zahm-ı gamzeñ irişelden bir iken on oldu

256

- 1.Yandurđı lâlenüñ ruhuñ ey meh çerâgını
Şem`ün eritdi hasret odı içi yagını
- 2.Öykünürem saçuña diyelden ne söylenür
Ey gül benefşe ardına dutsun kulagını
- 3.Göster cemâlün âyinesin sen mukâbele
Görsün kamer dahi nicedür yüzi agını
- 4.Câmını kodı meclis-i cânâna geldi Cem
Sâkinüñ ol da bir yaña aldı ayagını
- 5.Yâruñ Mesîhî kâküline nisbet eyleyip
Virdi sabâ havâya hümânuñ dimâgını

257

- 1.Rakîbüñ beni kûyuñdan göçürdi
Göñül mürgin huzûrından uçurdi
- 2.Didüm dil-teşneyem tîguña cânâ
İşidüp baña bir şemşîr içürdi
3. İşıginden rakîbi sürdi cânân
Melek şeytânı san gökden uçurdi
5. Okuñ yüregine tokunacagın
Mesîhî şimdi göñlinden geçürdi

258

1. Öpülmezseñ ne gam bu def'a sâkî
Ki sohbet bâki dirler yâr bâkî
2. Cihânda mest-i bî-bâkem yakam çâk
Çü var dilde güzeller iştiyâkı
3. Hevâ-yı hüsn içinde kaşı yaymış
Biribirine karşı iki tâkı
4. Bu çarhuñ lâciverdi kubbesinden
Göñül meyhâne gibidür revâkı

5. Şeh-i iklîm-i nazm olduñ Mesîhî

Cihânı tutdı sözün tumturâkı

259

1. Ancak yine kemer kocar ol ince belleri

Hâtem öper meger yine ol ag elleri

2. Boynına tolar irişenüñ hûblar kolın

Bir merhabâya bizüm ile degmez elleri

3. `Uşşâk hastalandı belürdi ise hatuñ

Beñzer yakın ki geldi bularuñ ecelleri

4. Hoş zevk ider cihânda girîbân ile kemer

K' öper kocar tuyınca o ra`nâ güzelleri

5. Mihr-i ma`âni ile yine rûşen eyledi

Etrâf-ı kâ'inâtı Mesîhî gazelleri

260

1. Pârelendi tîşe-i kahr ile göñlüm ma' deni

Tolsa tañ mı la`l ü gevherlerle çeşmüm dâmeni

2. Senüñ ile vasl oldugum gice ey mâh-rû

Tâ kıyâmet bâri açılmasa subhuñ revzeni

3. `Âşıkuñ yağı eridükçe ruhuñ enver olur

Yoksa yürek yağı mıdur ol çerâguñ revganı

4. Şem`-veş her gice göñlümün görenler yandugın

Dir fener örtüsine beñzer bunun pirâheni

5. Âsitânuñda müjeñ kıldı Mesîhî mukîm

Sâkin itdi nitekim gökde Mesîhî sûzeni

261

1. İzâ lem yekün li-şakkı-kefî 't-türâbi menzileti

Ve lev tahâkküm(ü)f ahküm bi-kubletin diyeti

2. Tenüm gamuña figâr olmayınca ey âfet

Bulımadı bu göñül sıhhat ile `âfiyeti

3. Visâlüne bir irişdüm yine irişsem olur

Ümid var ki bulam itdügümi `âkıbeti

4. İrişenüñ ne yeni `aybın anduğı zâhid
Meger ki `aybdur anuñ cemi`-i menkıbeti
5. Dilâ tarılma igen çün mukâbil oldu hakuñ
Hatâ vü ma`siyetüñe `atâ vü magfireti
6. Kimisi tercüme söyler kimisi darb-ı mesel
Giyürme şî`re sakın sen libâs-ı `âriyeti
7. Mesîhî tîğ-i zebânuñ suyu dur âb-ı hayât
Meger ki Hızrdan alduñ kemâl-i kurbiyeti

262

1. Sanma ki sabâ toz koparup cengler itdi
Kim âb-ı revân gibi o da yolın arıtdı
2. Katlan seni yanuma alayın didi ol yâr
Almadı yine umdugumuz yanına gitdi
3. Dendân-ı dürer-bârunı göster didüm ey yâr
01 gonca-dehen böyle didüğüme sırtıdı
4. `lşk oyunu haddüñde idi hattüñ irelden
Uşda bu oyunun da şehâ sakalı bitdi
5. Beñzetmek içün hancer-i dil-dâra hilâli
Zerkâr-ı felek nice cânlar eritdi
6. Top sovımış idi baña vasl olur iken yâr
Bu sîne-i sûzân anı güc ile ısıtdı
7. Zilletde görüp seni Mesîhî acıdı bahr
Beñzer ki bu lü'lü' sözünüñ nazmın işitdi

263

1. Peykân ile `âşıkları ucdan uca kırdı
Ey kaşı kemân tîrüñ oñat göñlüme girdi
2. Gösterdi beni dün gice bir iki rakîbe
01 âhûya n'itdüm ki beni itlere virdi
3. `Uşşâkı görüp rahm ideyin didi size yâr
İtmeyecegi nesneyi billâh neye dirdi
4. Bilişmiş imiş `âlem-i ervâhda gâlib

Kim leblerüñi göricegiz gözüm ısırdı
5. Ben la'lüñ ile tatlu dirildügümi agyâr
Şöyle acıdı bulsa beni dirile yirdi
6. Ey kaşı kemân zahmumuñ oñatlıgı yok hîç
Peykânun aña yohsa yine dil mi degirdi
7. Kasd itmiş iken katlüme dil-dâr Mesîhî
Baht-ı siyhüm mâni` olup kanuma girdi

264

1 .Sevdi dil çarh-ı cemâl üzre yine bir meleki
K'ol melek yolına hare itdi kamu mâ-meleki
2.Ger inüp yire Mesîh işigüñi ide tavâf
Ol mahalde çevire başına çarh-ı feleki
3.İçdügince kızarur ol sanem-i sîmîn-ber
Mey durur dirler ise n'ola kişinüñ miheki
4.Rind-i mey-hâr işigini gümüşletse n' ola
Sâk-ı sâki görünür çün iki gümüş söbeki
5.Didüm ey dost Mesîhîye görinsün hâlüñ
Didi insâna görünmez gözinüñ merdümeki

265

1.Fikr-i zülfüñ ile uçdı bu dil ü cân uyhusı
Gelmese olmaz `aceb hâl-i perişân uyhusı
2.Dirligüm eşk iledür hergîz uyumasun gözüm
Kim ziyân olur bana çeşm-i dür-efşân uyhusı
3.Üstüñe sular seper çeşmüm sen açmazsın gözüñ
Nergisüñüñ şol kadar gelmiş ferâvân uyhusı
4. `Ukde-i zülfüñ hayâli fikrin eyler gâlibâ
Kim bu gice bağlanupdur mâh-ı tâbân uyhusı
5. Eşk-i çeşmüm gördügince hâb-ı nâz eyler gözüñ
Merdüme tatlu gelür vâkıa bârân uyhusı
6. Ey Mesîhî zâr ile uyarma ol âhû-veşi
Yeg durur bîdârlıktan çeşm-i fettân uyhusı

1. `Aceb bend oynadı zülfüñ baña hey
Ki kıldı defterini `ömrümüñ tay
2. Cefâsın çek ki bulasın vefâsın
Bahâr olur bilürsin gidicek dey
3. Kaleminden hare olan evsâf-ı la`lûñ
Olur çeşmünle teşbîh-i şeker-ney
4. Rakîb-i kelbi görsem der-peyüñce
Ururam na`reler dilden pey-â-pey
5. Dehânı ile vüs`at umma ey dil
Ki olmaz vakt-i teng içinde iş key
6. Kimin rüsvây ider kimini bed-nâm
Ne kanlar yutdurur `uşşâka gör mey
7. Mesîhî derd-i cânândan ölürse
Yaza seng-i mezârında hüve 'l-hay

1. Âh kim terk itmedüñ cânâ dil-âzâr itmegi
Veh ki sen de komaduñ gitdüñ dilâ zâr itmegi
2. Vuslat umarsñn ola ey dil ki kılursın taleb
Firkat ü derd ü gamını kendüñe yâr itmegi
3. Kible-i ebrûñı sevgend idinüpdür kâmetüñ
Togrusı öğrenmiş egrilikle bâzâr itmegi
4. Kamuya çünkim vefâdur san`atun yâ sen baña
Kimden öğrendüñ cefâ kılmaga da `âr itmegi
5. Gelsün öğrensün Mesîhî hasteden her kim diler
Gülşen-i kûy-ı habîbinde seher zâr itmegi

1. Kılmasun `arz sabâ bana hevâdârlığı
Satmasun bize igende bu harîdârlığı
2. Ne iki gözlerüñüñ âli `aceb cânâ kim
Öğrenür biri birinden yine `ayyârlığı

3. Baña ger cevri ü cefâ itdügini bilse habîb
Belki terk ider idi bana cefâkârlığı
4. Kimi hoş itdise ey dost tabîb-i la`lûñ
Bize tokındı olaruñ yine bîmârlığı
5. Mestliksüz çü varımaz bu Mesîhî kapuña
Delü midür ki kabûl eyleye hüşyârlığı

268

1. Zülfüñe her kim dehânuñ yâd idüp dil bagladı
Âhir ol miskîn `adem yolına mahmil bagladı
2. Dûzah-ı hecrüñde derd ü gam zebânisi benüm
Boynuma zülfüñ hayâlinden selâsil bagladı
3. Gördi ben bîmâruñuñ timârı yok rahm eyleyüp
Defter-i hüsnüñde hattıñ baña hâsıl bagladı
4. Sen lebi şîrîne cânâ şevkümüz `arz itmege
Riştelerden nâmeler Şâvûr-veş bil bagladı
5. Zahm-ı tîrûñn gerden-i cânâ du`â-yı seyf asup
Çîn-i zülfüñ boynuma müşğîn selâsil bagladı
6. Nâleden takdı ceresler yanına ol şeh-süvâr
Rûmili köçekleri san atına zil bagladı
7. Rismân sanman görinen nâme-i firkatde k'ol
`Âşık-ı miskîne hidmet itmege bil bagladı
8. Ben hayâl olmışı yâd itdi kalemle ol nigâr
Hâmesinüñ ucına nakkâş san kıl bagladı
9. Seyl-i eşküm çevreni almışdur ey serv-i revân
Lutf u ihsân it ki yollaruñı sâ'il bagladı
10. Şol sararmış kolların saldı Mesîhî boynuna
Saña yavuz gözden altunlu hamâ'il bagladı
1. Anuñ kim kendüye râm oldu yârı
Ebed terk itmesün ol ol diyârı
- 2 Varurdum günde biñ kez yâra lîkin
Budur korkum usana varı varı

3. Benüm `aks-i sirişkündür ki her şeb
Olur pür-lâle çarhuñ sebzârı
4. Felekde görinen sanmañ sitâre
Çıkup yayıldı bu âhum şerârı
5. Kapuñ pâk itmege ferrâş-ı âhum
Öñürdürmez seher bâd-ı sabâyı
6. Mesîhî şol yüki yükletdi `ıškuñ
Ki çarhuñ çekmeye idi katârı

271

1. Gözümde derc olan nakş-ı nigârı
Yumadı işbu eşküm cûy-bârı
2. Demirden kal`adur ey dost gönülñ
Girenler gönilege aldı hisârı
3. Sakın âhumdan ey meh-rû ki âhir
Yakan oldur bu tâk-ı zer-nigârı
4. Hayâlñ mesken itdi çeşm-i terde
Velî başından avladı pıñarı
5. Gören kûyına çok çok vardugum dir
Bunun hep `aklı gitmiş varı varı
6. Mesîhî çekdügi gam yüklerini
Bu çarhuñ çekmeye idi katârı

272

1. Rakîb itmez benümle merhabâyı
Mukarrer seg yapışmaz âşinâyı
2. Müşebbek sînemi kodum yoluñda
Ki bu ag ile tutam sen hümâyı
3. Sanuram `ıškuña kesmiş durur na`l
Felekde gördüğümce yeñi ayı
- 4.0 meh binsün diyü her gice urur
Şafak çarh atına kızıl `abâyı
5. Hevân içinde ölürse Mesîhî

Kesüp başını bir top it havâyı

273

1. Ögerseñ ög şarâb-ı dil-güşâyı
Ki bir tutar kamu yohsul u bayı
2. Kabâ ile kişi fahr itmesün kim
Dil-âverler igen sevmez kabayı
3. Ruh u zülf-i nigâr eglencem idi
Dahi seçmez iken akdan karayı
4. Kapuñ pâk itmege ferrâş-ı âhum
Öñürdür her seher bâd-ı sabâyı
5. Atıldukça göge tîr-i havâdis
İnerken baña togruldur `asâyı
6. Ruhuñ üstinde zülfüñ ârzûsı
Hevâya tâbi` itmişdür hümâyı
7. Mesîhî gam hisârın alsa tañ mı
Ki anuñ topıdur başı havâyı

274

1. Fenâya virdi `âşıklar cihânı
Bulımazlar dehân ile miyânı
2. Dahi halk olmamış cânâ dehânuñ
Olacak yire urılmış nişânı
3. Yine tograr mehi bu çarh-ı müflis
Otuz günde mi yer bir pâre nânı
4. Sakaluñ geldi vü mahv oldu zülfüñ
Dimişler hatta bâkî `ömre fâni
5. Mesîhâ tek sen agzuñ ile cân vir
Sayılsun yok hesâbına ko cânı

275

1. Gamzeñ egerçi katlûme çok niyet eyledi
Lîkîn gözüñ öñürdüp anı âlet eyledi
2. Göñlümi karşıdan göricek ol kaşı kemân

Tîrûni karşu gönderüben `izzet eyledi

3. Mermerde kazdı sikkeyi Ferhâd ma`nîde

Şîrîni taşda yazmagı bir sûret eyledi

4. Gülşende jâle gördi çü bülbül harâretin

La`lîn tabaklar içre aña şerbet eyledi

5. Gördügi gibi karşuna çıkdı şarâb ile

Pîr-i mugân Mesîhî saña hürmet eyledi

276

1. Bâd-ı dey şâhı soyup yerden dırahtın ırmadı

Şol harâmiler gibi kim halkı soydı kırmadı

2. Gördi kim sîh-i kebâba döndi yekser şâhlar

Korkusından bülbül ayruk gülsitâna girmedi

3. Bâg şöyle haste olmuş kim göre varup bugün

Sûsen ile goncayı sordum dil ağız virmedi

4. Mâl-ı Kârûn gibi tutmuşdı cihânı gerçi berf

Lîk yer yutdı anı kim haftasına irmedi

5. Ey Mesîhî ko cihân bâgın ki hindû-yı ecel

Kimse mi kodı k'anuñ `ömri gülîni dermedi

277'

1. Lafı ko ey 'ışk fenninüñ geçinen ekmeli

Kim nihâyet buldugun vaktindür anuñ evveli

2. Öldürür her kime kim degse eliyle âh kim

Katl-i merdümde bizi öldürmege degmez eli

3. Gördi dil-dâra kemer gibi tolaşdugum rakîb

Didi maksûduñ beli midür eyitdüm kim belî

4. Tañlaram Mecnûn ile Ferhâda kim ben var iken

Mülk-i `ışka nice sultân oldu ol iki deli

5. Âyet-i rahmet iner şol gün muhakkak yire kim

Yaza yâkût üstine hatt-ı lebûñ nesh-i celf

6. Kaçma ben divâneden Leylâ ile Şîrîne çün

Bu kadar şöhret viren olmuşdur ol iki deli

7.Veh nice müşkil belâ imiş Mesîhî soñ ucu
Derd-i `ışkuñ gerçi kim âsân görindi evveli
8.Ey Mesîhî tîr-i âhuñ korkusından âsumân
Seb`a-i seyyâreden idindi yedi heykeli

279

1.`Âşikuñ nâvek-i âh-ı seheri
Siper-i çarhdan eyler güzeri
2.Yüz sürenlerde ayaguñ tozına
Eşk-i çeşmüm kadar olmaya cerî
3.Gözlerüm hûn-ı ciger döke döke
Yüzümün rengi olupdur cigerî
4.Acıma göz yaşın akıtduguña
Ey gönül yüzüne oldur düşeri
5.Ey Mesîhî varak-ı eş`âruñ
Yaraşur kim ola gül-berg-i tarî

280

1.Ey ruhuñ üzre hatuñ üstâd-ı sihr-i sâmirî
Vey zenahdânuñda hâlün çâh-ı Bâbil sâhiri
2.Tâk-ı ebrûñ ile çeşmün bir `imâret yaptı kim
Pâdişehler cân virür olmaga anuñ nâzırı
3.`Âşikuñ biñ var ise n' ola kulun da biridür
Yoluña cân terk ider yokdur meger biñde biri
4.Degme bir kalb ile bâzâr itmese ol sîm-ten
Yûsuf-ı Mısır gibi altun degerdi agırı
5.Hem tokınur kalbine hem bir dem eglenmez geçer
Tîrüne kalsa Mesîhîñün `aceb mi hâtırı
6.Bu ne bahşıdûr Mesîhî kim `atâ itdükçe ay
Yırtılır ra`d anuñ ardınca çıgrı çıgrı

281

1.Kapuñda şol kadar kan ile akıtdı gözüm yaşı
Ki hep yâkût u la`l oldı işigüñün içi taşı

- 2.Egerçi çok belâlar çekmişem ben dâglardan lîk
Kime feryâd idem çün kendü zahmumdur belâ başı
- 3.Bizi koyup niçün Leylîyi sevdüñ diyü Mecnûna
Derilüp bir nice ra`nâ piserler urdılar taşı
- 4.Eger sehv eyleyüp öykünmeyeydi la`lûñe hâtem
Kimesne añâ dimezdi gözi üstinde var kaşı
- 5.Mesîhî bir sipâhi idi likin pâdişâh-ı `ışk
Ayaklarda görüp gözi yaşını itdi subaşı

282

1. Sevicek hûbı ondördine dek say
Ki onbeşden geçicek eksilür ay
2. Döger gögsini kılup nâle `âşık
Senüñ bezm-i gamuñda çün def ü nây
3. Nice mecmû`a-ı nâz eskidüpdür
Ruhuñ-veş gül olunca gülşen-ârây
4. Didüm ko başuma degsün ayaguñ
Didi degmez bu devletden saña pay
5. Lebüñ evsâfin itdükçe Mesîhî
Olur hâmûş tûtî-i şeker-hây

283

1. Güci çoğ eyler kaşuñ kemânı
Çekdi nice kez miskinler anı
2. Güzel çoğ ammâ ben sevdüğümüñ
Hiçbir güzelde yokdur dehânı
3. Hoş olur idi kalb-i şikestüm
Bir kez saraydum ol mû-miyânı
- 4.Kırdun geçürdüñ ehl-i dili hep
Biz şimdi gördük sâhib-kırânı
- 5.Hattuñ gelelden mahv oldu zülfüñ
EI-hattu bâkî ve-l`ömrüfâni
- 6.Tab`-ı Mesîhî bahr-i düredür

Bir dildür anda gûyâ zebânı

7.Şi' rûm beyâz u nev-hat güzeldür

Zülf ü `izârı lafz u ma`ânî

284

1.Yâra bir tuhfe kanı medh u senâdan gayrı

Baňa lâ'ık nem ola hayr du`âdan gayrı

2.`lşk ile `âleme rüsvâ ideyin hûbları

Baňa anlar ne ide cevır ü cefâdan gayrı

3.Baňa göstermedi bir kimse dem-i fırkatde

Dostluk yüzlerin ey dost belâdan gayrı

4.Hûblar senden alur fenn-i melâhatde sebâk

Nesne yok bilmedüğün mihr ü vefâdan gayrı

5.Virdi gark-âba gözüm yaşı vücûdum şehrin

Baňa mesken komadı kûy-ı fenâdan gayrı

6.Nazm ile hüsnüñi kıldı hoş-edâ yine Mesîh

Dahi şi`rûñ nesi var hüsn-i edâdan gayrı

285

1.Dilde ekildi meyve-i sevdâ çekirdegi

Mihnet bitürdi cânda bu gavgâ çekirdegi

2.O1 serv-kâmetüñ rutab-ı la`li hasreti

Tesbîhümüzi eyledi hurmâ çekirdegi

3.Şeftâlû-yi lebini nigâruñ rakîb yer

Bize deginee yâ kabıdur yâ çekirdegi

4.Ey kuflini açamayan ol genc-i pür-zerüñ

Miftâha çalasın meger ayva çekirdegi

5.Kaysı-yı la`l-i dost Mesîhî ne hûb olur

Kim yok anuñ yırı ile aslâ çekirdegi

286

1.Her dem güzelüm gamzeñ ider câna cefâyı

Zülfüñ getürür başuma her lahza belâyı

2.Âyîne `aceb mi yüzüñe olsa mukâbil

Çok yüz gören ider sanemâ terk-i hayâyı
3.Meyden kızarup `arz-ı cemâl eyledi dil-dâr
Gösterdi şafakdan sanasın şems ziyâyı
4.Göñlüm yine Mecnûn oluban taglara düşdi
Ey gözleri âhû seni arayı arayı
5.Öldüreceğin `ışk Mesîhî bilürdüm
Çokdan okımışdum sanemâ ben bu du`âyı

287

1.Aç koduğıçün karşı o mahbûb cihânı
Birkaç kişi üşüp boga yazduk ramazânı
2.Hancer durur ol mâh-ı nev-i rûze didüğün
Halkun bogazın kesmege düzmiş felek anı
3.Zühhâd gibi gûşe-i nişîn oldu sürâhi
Ol hâleti gördi kadehün kurıdı kanı
4.Cânâ ne revâdur ki oruç tutar iken halk
Ben gussañı yiyem ikide birde nihânî
5.Câm-ı leb-i dil-dâr ile bir lahza Mesîhî
Gel `ayş idelüm geçdi tutalum ramazânı

288

1.Bir bûlbûlünem ey gül-i handân belâlı
Başdan ayaga nîze-i hâr ile yaralı
2.Cevr itme didüğüme safâ sürdügi dil-dâr
Beñzer baña cev eylemeden oldu safâlı
3.`Âşıkları düş-nâm ile öldürdi güzeller
Bulunmadı bize dahi bir agzı du`âlî
4.Meydân-ı ruh-ı yârda cân oynar iken dil
Hattı irişüp didi bunun bitdi sakalı
5.Viren rıhuña zîb ü behâ hâl ü hatuñdur
K' anlardur iden hüsn metâ`ını bahâlı
6.Ulaşduğıçün eşk-i Mesîhî ile haddün
Olmuş durur encümle meh ogullu analı

7. Kim hürmet ide saña Mesîhî çü gedâ-veş

Ten hırkasını dâglaruñ itdi yamalı

289

1. Sînemde zahm-ı tîrûñ olupdur dehân gibi

Peykânûñ ol dehende görünür zebân gibi

2. Şol deñlü zahm urdı baña tîr-i gonca kim

Kim gülleriyle toldı tenüm gülsitân gibi

3. Gördükçe beni cenge düşer kûyuñ itleri

Ortalarında ben kaluram üstûhâ gibi

4. Kaçardı benden ol sanem âhû-yı vahşi-vâr

Âhumla bilüm olmasa tîr ü kemân gibi

5. Tañ mı işigüñi feleke virmese Mesîh

K' ol âsitân olupdur aña âsumân gibi

KIT'ALAR,MÜFREDLER

1.Ebu 'l-Fazl-ı vâlâ-güher Tâci-zâde

Zihi geşte tab`-ı tu kân-ı ma`âni

2.Zamîr-i müniret cihân-ı ma`ârif

Kelâm-ı metînet ma`ân-ı ma`âni

3.Be-pirâye-i hoş`arûs-ı suhan-râ

Kesi çün tu n-inhed nişân-ı ma`âni

4.Şüde müzdahim hucre-hâ-yı zamiret

Zi âmed-şüd-i kârbân-ı ma`âni

5.Be-nazzâre-i tab`et ez gurfe-i gayb

Birûn kerde ser duhterân-ı ma`âni

6.Zi germi-i güftâr-ı pür-sûz-ı hîşet

Küni müşki ter sâyebân-ı ma`âni

7.Keşed bâ tabakhâ-yı çini-i eflâk

Melâ'ik be-piş-i tu hân-ı ma`âni

8.Suhan-hâ-yı tu dârem ez bim-i düzdân

Sihâm-ı bedi` ü kemân-ı ma`âni

9.Be-cüz ân ki şüd tîg-i sârim zebânet

- Şüde nevk-i kilket sinân-ı ma`âni
10.Zi-hem n-ügsiled silk-i nazm-ı tu tâ haşr
Be-bârıki-i rısmân-ı ma`âni
11.Der esnâ-yı medh-i tu kilk-i Mesîhî
Büved çün elif der miyân-ı ma`âni
12.Hidivâ bedin kavm sad-reh rehi-râ
Tu hod kerde'i imtihân-ı ma`âni
13.Ez-in bâd-sencân ne-yem kemter âhir
Eger nistem çün yelân-ı ma`âni
14.Fürûd âmede der şeb-i hatt-ı men bin
Be-her beyt sad mihmân-ı ma`âni
15.Ne-yem hemçü ân `avr-i `ârı ki gûyed
Be-meydân menem pehlivân-ı ma`âni
16.Sevâdi ki kerde be-cehl-i mürekkeb
Siyeh geşte zû hânumân-ı ma`âni
17.Ber-in hâk-i der tâ ki ey bahr-i dâniş
Bered âb in nebze nân-ı ma`âni
18.Zi kadr-i büzürget çi kem ger hasi hem
Kesi gerded ey hurde-dân-ı ma`âni
19.Büved tâ müsahhir kilid-i zebân-râ
`Asâ-yı kalem der beyân-ı ma`âni
20.Çü elfâz tâ hasr mezkûr bûdî
Ki hesti tu sâhib-kırân-ı ma`âni

2

- 1.Ey ki her lahza muttasıl kalemet
Mî-dîhed zîver-i cilâ-yı suhân
2.Behr-i gülgeşt-i gülşen-i melekût
Geşte kilk-i tu reh-nümâ-yı suhan
3.Gâzi-i kilk-i tu nişânde besi
Ber burûc-ı felek livâ-yı suhan
4.Nazm-ı pâk-i tu her ki mî-hâned

Rûy-ı hod-bined ez safâ-yı suhan
5.Sâhti süllem ez sutûr-ı kelâm
Be-felek mi-revi be-pây-ı suhan
6.Cüz sevâd-ı şeb-i hatet ne-küned
Arz-ı ruhsâr meh-likâ-yı suhan
7.Key revân geşti ber reh-i mîstar
Ger nes-bûdi kalem `asâ-yı suhan
8.Şüd havâ-yı Mesîhî-i bî-dil
Fikr-i ebrû-yı ân hümâ-yı suhan
9.Sehl bâşed be-nezd-i û zer ü sim
Hâhed ez tab`-ı tu `atâ-yı suhan
10.Bes ki terkîb-i gam be-hord u be-mând
Haber-i ü zi mübtedâ-yı suhan
11.Tâ büved der zemâne güft ü şünûd
Mantiket bâd muktedâ-yı suhan

3

1.Hakkâk ile gavvâs-ı yem-i `ilm
Sarrâf-ı ma`âni der-i meydân-ı fasâhat
2.Ger virmese ol tab`-ı münevver haber-i mâh
Giydürmez idi şâh-ı kevâkib ana hil`at
3.Gökde görinen şa`şa`a sanmañ gözi üzre
Parmak kodı çarh eyleyüp emrûne itâ`at
4.Bir dutar idüm ola vakâruñla zemîni
Dâ'im uyuban zelzeleye itmese hiffet
5. Didüm yine biñ sûz ile bu şî`r-i latîfi
Yok medhûne lutfuñ gibi gördüm ki nihâyet
6. Görinmez ise çeşmüme bir dahi o kâmet
Âhum koparur çeşmüme başuma kıyâmet
7. Beyhûde olup düşmişin ugrayıcak ol yâr
Gören beni dimiş ki buña ugramış âfet
8. Yüzüñ var iken nûrî güneşden mi alurdu

İdrâki olaydı mehûñ ey mihr-i melâhat

9. Def sîne vü çeng nâle tolu iki kabagum

Ben mest-i mey-i `ışka çıkubdur yine sohbet

10. Öldürdi urup tîg ile bîmâr Mesîhî

Hoş itdi iyü vurdı n' ola kolına kuvvet

11. Bir dürr-i girân-mâye fîrâkına mı düşdüñ

Gözüñ yaşı durmaz nedür ey bahr bu hâlet

12. Bu kevkeb-i çeşm ey meh-i eflâk-i mekârım

Seyr itmege dünyâyı yine eyledi zînet

13. Ammâ nice seyr idebile bilmezem ol şâh

Bagladı anuñ yollarını seyl-i mezellet

4

1. Asafâ ben kuluñ piyâde kılup

Ta'n ile düşmen eyledi beni mât

2. Çünkü şatranc-ı lutf oyuncısısın

N' ola virseñ piyâdeye bir at

3. Yerine Hak saña Burâk virüp

Vire cennetde nice biñ derecât

5

1. Asafâ kim ki saña tâbî` ise

Ersele 'llâhü `aleyhim berekât

2. İki üç def`a ki timâr aldum

Görmedüm menfa`atini bi-'z-zât

3. Kakıyup yırtı diyüben benden

Gizlenür kutınuñ içinde berât

4. Ger bu yolda alımazsam hâsıl

Yine ispence irince heyhât

6

1. Ma`ni-i hâs iyü ogul gibidür

Andurur sâhibin du`âda olur

2. Biregü ma`nîsini besleme kim

Ma`nide ol harâm-zâde olur

7

1.Üç nesnedür nigâra bizüm pîşemüz hemân

Evvel vidâd ikinci tazarru` üçinci zem

2.`Arz eyledük çü ikisini virmedüñ cevâb

Üçüncisini işleyelüm ey vefâsı kem

8

1. Meger k'ire `azîm ola kıyâmet

Yog ise dehrden kim kîne alır

2. Felek rengindedür deryâ anuñçün

Sehâba virdüğini gine alır

9

1. Şâ`irün birisi getürürdi

Kalemün incesinden üç bogun

2. Bi-'l-bedâhe didüm ki fâ'ide ne

Kalemüñ ince vü sözüñ yogun

10

1. Gitmeyüp çok yatdugın berfüñ ta`accüb itme kim

Tâk-ı `âliden düşüp a`zâsı olmışdur şikest

2. Göç ile her havleye yeniçeri gibi konup

Evleri õñine buzdan harbe dikdi darb-i dest

3. Mescidi koyup ocak mihrâbına yüz tutdı halk

Ey dirîgâ ehl-i İslâm oldu hep âteş-perest

4. Ey Mesîhî tuymamag içün şitânuñ şiddetin

Kaşdum oldur kim içüp olam bahâr olunca mest

11

1. Gerçi tîg-i zebân ile tutmuş

Mülk-i ma`nâyı üstâd-ı selef

2.Mısr-ı ma`nâda ben de eylersem

Saltanat da`visini sanma salef

12

- 1.Gözüme sanma remedden çeküp nikâb iderin
Bu göz ile yüzüne bakmaga hicâb iderin
- 2.Senün hayâlün ile sohbet itmege her dem
Gözüm kapaklarını toptolu şarâb iderin
- 3.Bu katre katre düşen eşk-i çeşmdür sanma
Gözümden akçe döküp cevruñi hesâb iderin

13

- 1.Meydân-ı ruh-ı yârda cân oynar iken dil
Hattı irişüp didi bunuñ bitdi sakalı
- 2.Kim hürmet ide saña Mesîhî çü gedâ-veş
Ten hırkasını dâglaruñ itdi yamalı
(Mesnevi)

- 1.Oturup sahn-ı gülşen içre yârân
Saña hep muntazırlardur şitâbân
- 2.Gül ile nergis açuban yüz ü göz
Gelür diyü seni gözlerdi düpdüz
- 3.Çü gül sen gülşene gel bî-hicâb ol
Bu mekûbumuza kendün cevâb ol

15

(Ta'rih)

- 1.Görüp bu sûr-ı mevfûr's-sürûr
Degül âdem begendi Hak tebârek
- 2.Ne deñlü yüce ise `arş-i `âlâ
Bu bezmün kadrin itdük tâc-ı târek
- 3.İşitdüm didi ta'rihini Hâtif
Bu sünnet düğünü ola mübârek

16

- 1.Şu kim senün yanaguñ lâle vü göñlüni seng itdi
Benüm kanlu yaşumla tag u taş lâlâ-reng itdi
- 2.Firâk-ı yâr var iken yine geldün diyü sen de
Gice peyk-i ecelle cân çekişdük hayli ceng itdi

3. Mesîhî haste cânlanmış idi sen göre geldükde
Hemân sen gitdün anuñ dahi cânı kendüden gitdi

17

1. Meydân-ı ruh-ı yârda cân oynar iken dil
Hattı irişüp didi bunuñ bitdi sakalı
2. Kim hürmet ide saña Mesîhî çü gedâ-veş
Ten hırkasını dâglaruñ itdi yamalı

18

Hat-ı nigâr irişince biz anı hoş görelüm
Ecel çü irişür âhir zamânı hoş görelüm

19

Vücûdüm dehr bâgında dikilmiş gam nihâlidür
Ham olmuş bâr-ı mihnetden sanasın derd dâlidür

20

Kaşuñ kemânı hâlini iller neden bilür
Katı bagırlu idügin anuñ çeken bilür

21

Peykân-ı yâr sîneme geldi yüreklenüp
Dil deldi cânım aldı ciger derlik eyledi

22

1. Hâci-i Ka`be-i cemâl oldum
Ne içün yaka beni firkat odı
2. Dilde `ıškuñ `aceb binâ yapdı
Anı ger yakmaz ise hasret odı

23

Ey hoş-dil eyleyen bizi kavl u karâr ile
Lâ'ık mıdur ki öldüresin intizâr ile

24

Berây-ı Zâti güfte

Âferîn ol `ârifüñ sabrına kim gâh-ı hitâb
Katı söz söylendügince virür âheste cevâb

25

Hatt-ı nigâr gönîlüme huccet koyup didi
Ayrık tolaşma turre-i `anber-feşânuma

26

Serve kim teşbîh ider cânâ bu kadd-i dilberi
Serv hod bir baldırı çıplak uşakdur Hodiri

27

Peykân-ı yârı zahm-ı dile sokma ey gönül
Sakın sakın ki yarañı sudan havâlanur

28

Mesîhî gökden insemi saña yer yok
Yüri var gel `Arabdan yâ `Acemden

29

Gel ey güzellerün yegi mahbûblar begi
Hüsnuñ kitâbı nüshası şâ`irler örneği

30

Râsti çarh-ı zarâfetde melek-tab` olur
Gazeliyât-ı Mesîhîden olan kişi habîr

31

Düyüm olmaga varup ümmîd-i in berk eyledüm
Hâzırından dahi çıkdum ânumı terk eyledüm

32

Fütâdeem be-gürûhî ki gâh-ı bezm-i şarâb
Müderriseş ne-şinâsed kitâb-râ zi kitâb

33

Be-pâyân âmed in defter hikâyet bâki
Be-sad defter ne-şâyed güft hasb-i hâl-i müştâki

34

1.Didüm ki seni câme kocar tâsedden öldüm
Nâz ile gülüp didi ki havf itme kabâdur
2.Divânuñı her bir okuyandan da Mesîhî

Maksûdı hemân kâtibinüñ hayr du`âdur